工商晚報 午刊

上午十一時半出版

中華民國僑委會登記証台救新字第壹弍壹號

THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address: 2075
P. O. Box 63

督印及承印：工商日報有限公司
社址：香港德輔道中四十三號
電話：編輯部・新聞部・經理部・廣告部・營業部

出紙壹張半售價壹毫

今日「馬經專刊」出紙一張半

美澳紐三國一致認為 台灣地位極重要 決不容中共進犯

美斥非「紙老虎」將粉碎侵略 中共砲轟金馬係受蘇聯總理慫恿所致

【華盛頓二日合衆國際社電】據可靠方面人士本日宣稱：美國、澳洲及紐西蘭均認為維護中華民國政府及將台灣交還中共，將使到東南亞公約組織及美澳紐公約之安全遭受災禍。該方面人士謂：美國務卿杜尼斯、澳洲外長加賽及紐西蘭總理納殊在昨日美、澳、紐公約理事會會議中均贊成該項協議。該方面人士謂：若干美國官員希望納殊在會議中對台灣危機所採取該項「現實及當識態度」，可能對英國工黨具有若干影響力。該方面人士并謂：由此次會議所獲得之教訓，係三國代表均一致認為中共必需明白美國並非係一隻「紙老虎」，及將可粉碎中共在遠東之任何侵略行動。該方面人士曾悉杜尼斯之意見，係認為在蘇聯總理赫魯曉夫與毛澤東在北平會談時，赫魯曉夫已認為美國確已在中東受到牽制。據稱：杜尼斯覺得毛澤東曾鄭重考慮赫魯曉夫之意見，認為美國由於對阿剌伯共和國採取較友好政策及同意由黎巴嫩撤軍，經已變為軟弱。因此毛澤東一定以為彼對台灣祇面對一隻紙老虎而已。據該方面人士稱：杜尼斯顯係認為中共領袖并不懂得美國在台灣地區具有如此之攻擊力量，因此無論如何強大發動之任何侵略行動，將遭受無情之粉碎。基此之故，杜尼斯認為在台灣地區必需獲得停火，方可對沿海島嶼問題開始舉行談判。據指出：由於停火，共黨將事實上無異承認彼等曾企圖以武力侵略該地區。該方面人士續謂：杜尼斯之意見，認為美國現已準備在對中華民國之關係上冒受若干危險，俾實現對沿海島嶼一項解決辦法，而不違至中華民國失敗及致結果可能將台灣歸還與中國大陸之地步。該方面人士謂：美國熱烈歡迎加賽及納殊兩人事實上正式表示意見認為第一項步驟係結束台灣危機及認為將台灣歸還與中國大陸之任何可能性，對於自由世界之安全，將遭受威脅。該方面人士謂：杜尼斯並表示相信毛澤東與赫魯曉夫之北平會談，可能繼續進行一個長時間，渠對此舉甚為贊成。該方面人士並謂：杜尼斯並不能指出有若何證據，証明中共可能在最近將來結束此會談。

【據今日中央社從金門發出之消息稱：一次打破紀錄之供應品，昨日在共軍猛烈砲火下抵達金門。該社謂：一艘登陸船駛入料羅灣，將運貨卸械護送上岸。同時，三艘商船駛入料羅灣，將供給島上軍民之「日用品」起卸。中央社又謂：十八艘共匪曾圖截擊一艘中國驅逐艦，惟懾于中美護航艦隊之強大，馬上逃走。在過去七日內間，中國商船曾兩度駛入金門。該社并謂：「一般相信，此種新方法，將打破共黨對金門之封鎖。」

美國務卿杜尼斯認為 金門能獲供應品 決不會缺乏彈藥

澄清誤解保証對華政策不變

據稱：此外，杜尼斯並認為相信金門在未來若干時間能獲得必要之供應物品，該島守軍將不致在最近將來遭受餓死，或缺乏彈藥。該方面人士謂：太平洋美軍總司令費爾特海軍上將，曾清楚說明台灣海峽之軍事局勢。渠所說明關於金門現時能獲得大量供應品之意見，經已使到加賽及納殊兩人獲得印象，顯示在該地區進一步之嚴重危機，並非迫近。

【華盛頓二日合衆國際社電】美國國務卿杜尼斯，今日以一項重行保証之函件致送中華民國，澄清國務院所謂「誤解」美國在台灣海峽危機當中所持之政策。國務院於報導此信之動機時，否認杜氏曾有私人函件致送蔣總統之消息。此澄清誤會之書信乃發交美國駐華大使館者，藉以指示使館向中國官方人士解釋美國所持之政策。國務院發言人懷特否認杜氏曾有親筆信致送蔣總統之說。渠謂：國務院係接納美國駐華大使館之請求而起見，於是「函授使館以應付及談商目前局勢之機宜」，但國務卿本人並未有致蔣總統之書信發出。杜尼斯於華盛頓機場起程前往度假時謂：渠曾接到美國駐華大使莊萊德發來之報告，「表示台北方面對於美國政策有若干誤解」。杜氏稱：此種誤解「引致他人以為美國現有立場之意見」。杜尼斯對記者謂：「余於昨致函莊萊德更正此種誤會。」杜氏又謂：誤會之起因，最先由於中國各報對於美國政策之曲解，而中國各領袖稍後又誤會此項曲解之消息。杜氏致美國駐華大使館之信乃備美國大使及台北之美使館官員與中國政府各代表討論時應用。雖懷特并未提及此項消息，但杜氏此函，其目的顯係向中國重行保証，謂最近之消息雖有謂美國現正準備於中共倘能停止炮轟金門與馬祖等離島時，美國將談判減少此等島嶼上之中國守軍之報導，但美國之政策並無多大之變更。

新華社謂浙人目擊 國軍飛機用飛彈對付中共米格機

【倫敦二日路透社電】新華社今日報導：浙江省之目擊者自稱曾親見中國之戰鬥機使用美製側風式導向飛彈對付中共飛機。據此等目擊證人發表之消息，謂國機於金門島東北約三百哩之溫州及瑞安上空使用此種飛彈。

美「飛行車廂」昨日抵達台灣 為打破金門封鎖

【台南空軍基地二日路透社電】美國C一一九式「飛行車廂」一中隊之先遣機羣，今日已抵達此間，俾協助中國打破共黨對金門之封鎖。今日抵達之三架飛行車廂中之兩架，曾在台灣海峽作三晚低飛。具有十年飛行經驗之中國籍駕駛王谷根（譯音）少校稱：「此乃一種強而有力之機器，比諸吾人現在所使用之C四十六式機好得很多。」今日抵此之飛行車廂，乃由駐沖繩之第廿一駐軍司令部之人員駕駛者。彼等謂：總數十六架飛機，料將于數日內全部到達，一部份美國人員，仍留在此間訓練中國機師。【台北二日路透社電】

美噴射巡邏機 昨日運抵台灣

【華盛頓二日合衆國際社電】美國防部今日宣稱：美政府已撥交中國以「RB五七」型噴射巡邏機兩架，此係早經決定者，該兩機已運抵台灣。該部發言人謂：此為一種屬於「B五七」型轟炸機隊之巡邏機，該二機此時當已送抵台灣。彼謂：美方之「B五七」型轟炸機，聞有從遠東其他基地飛赴台灣者，惟最近並未有該種飛機往來於該處。該種飛機時速達六百英里，其航程可達二千英里。該發言人謂：美國最近並未在台灣擴張其攻擊力量，祇有在八月底，台灣海峽情勢緊張時，曾致力於增強該處之軍備。

【美國C一一九式「飛行車廂」運輸機，經已星期四開始抵達台灣，俾增強中華民國對金門島之供應機隊。此來自沖繩島之最初兩架運輸飛機，經已降落於台灣南部某基地。預料其他飛機，亦將於當天抵達此間。在開始擔任對金門任務之前，該等飛機將塗以中華民國之標誌。中國飛行及給養人員，將需要受訓，俾接管該等飛機。預料六架或較多「飛行車廂」將於日間到達。

法國舉行新憲法公民表決

在法國舉行對新憲法之公民表決。圖為法授權高棉在其哥倫貝家鄉投票時之情形。（美聯社）

訪問比國驚險鏡頭 馬嘉烈花容失色 幾乎喪生車輪下

【比利時・布魯塞爾二日合衆國際社電】一個開快車之汽車駕駛人，本日在此個古城之市集中，幾乎使到馬嘉烈公主瀕於死亡或遭受重傷。該個在此間觀光之公主，由一隅擅來之汽車從路上及時跳出，及平安無恙，並使到一個比利時小童同時避免受傷。旁觀之人民，均看見該年廿八歲之公主在伊安全跳出以前似乎曾經將該小童由路上拖走。此項事件，係在由一個七十歲婦人所駕駛之一架汽車，風馳電掣駛往「一個停車場」時所發生者。馬嘉烈公主刻在比利時作五天私人訪問。該架汽車在距離馬嘉烈數呎遠之處突然收掣及轟然停止下來。馬嘉烈公主當時顯然受驚，但伊旋即恢復其神色，及泰然繼續在該地觀光。

蘇聯譴責美英 駐軍黎約兩國

【聯合國二日合衆國際社電】蘇聯今日譴責美英兩國，謂彼等繼續駐軍於黎巴嫩及約但以備「侵略」。蘇聯又復要求英美兩國立即無條件撤出彼等在黎約兩國之軍隊。蘇聯外長葛羅米柯要求將英美在中東方面侵略之後果問題列入本屆聯大會議辯論之議程。美國代表洛治隨即加以反駁，並受。

洛治對聯合國大會稱：「倘蘇聯共黨不使世界長期多事，吾人將有一個和平世界」。

麥艾萊談金馬問題 美決尊重中國主權 不便干涉駐軍問題

【倫敦二日美聯社電】美國防部長麥艾萊今日飛抵此間，彼對記者談稱：中國政府在沿海島嶼上之防軍，如因與中共成立停火協議之結果而減少其人數，並不能認為對中共之讓步行動。彼謂中共如實行停止進攻者，彼相信美國與中華民國，當可商得協議，以處理金門與馬祖之問題。彼對記者所提出「蔣總統如因停火實現而撤銷其金馬二島之一部份駐軍，是否即係美國對中共之讓步」之問題，不允表示意見。彼續謂：杜尼斯國務卿於星期二日所發表之談話，彼認為蔣總統對過多軍隊留駐於此等島嶼上之措施，殊非明智與謹慎之談話，並非表示美方對台灣海峽之政策，已有何等改變。彼繼謂：美國必須尊重中華民國之主權，如台灣方面始終拒絕減少其留駐於金門與馬祖二島之軍隊者，美政府亦將無可如何，「惟余相信將來總可與中國政府商得若干協議。」麥氏定星期五晨赴沖繩島。

亞非集團開會 討論遠東危機

【聯合國二日路透社電】據此間可靠方面消息，亞非集團之二十九國代表，明日將開會討論遠東危機。此等亞非國家代表均認為目前已至協力減輕因台灣海峽沿海島嶼之爭執而引起之緊張局勢之時機，彼等於集會後將發表一宣言，闡明此項宣言，惟不主張將該項問題列入會議議程上。亞非集團本月份之主席為馬來亞首席代表拉

短評 美人亦有明智者

美共和黨政策委會主席 痛斥中共明顯敲詐行動

美國人胡塗者固有，而明智識大體者亦甚多，如諾蘭、尼克遜等皆深知共黨之惡，而絕不主張對之姑息的。勃里奇亦為庸中之佼佼者，在今日白宮裡充塞着莫斯科之濃煙氣味中，而彼竟能大聲疾呼，指斥蘇中共敲詐手段，誠真是很難得的。勃里奇不祇是一個參議員，且為參議院共和黨政策委員會主席，是其言總有點影響的，他說：「……此可能係自由世界在亞洲劃一界線之最後機會，共產軍閥現正試驗吾人是否抵抗其武裝擴張之威脅，或向其要求屈服。……」杜尼斯此次之洩氣話，是否即為對侵略者——中共屈服？那請杜尼斯自己答覆滿好了。勃里奇先生，亦能在共和黨的議席上，向杜尼斯作嚴重的質問嗎？勃里奇又說：「……共黨之採取武力以達成其目的，毫不隱蔽。彼等今正按步就班，逐島及吞併一國又一國，以擴展其範圍。共黨利用戰爭之威脅來奪得沿海島嶼，乃明顯之『敲詐』行動！若謂敲詐者得到利益後便告罷手，乃係一愚蠢之想法！……」我們不知杜尼斯等聽到了勃里奇先生這一番談話後，心裡究有什麼感覺？難道美國人一進入了白宮之後，氣質便會變化了？不然，當年杜尼斯於艾克競選時的大仁大勇的氣概何在？杜尼斯之書案上，那篇「大膽政策」之演說辭，想還存在吧！杜尼斯為着乞取中共之暫時「停火」，而要我國放棄金馬，真可謂語無倫次。如退一步說，杜尼斯之不擇言，乃是求「和」心切，這樣的「和」，實在絕對沒有半點價值。中共當年何嘗不會極力高唱過「和平共存」的口號，我們當日即指出這是共產黨「矛盾統一」中之「退一步，進兩步」的戰略，亦即共黨「辯証法」中之所謂「對立物的轉變」。乃如美國之艾奇遜等，竟置我們的忠告於不顧，而終跌落所謂「和平共存」的路跡中！今杜尼斯又要甘心投在「停火」的羅網內嗎？在杜尼斯等站在西半球間，或許尚不知共黨火燄之可怕，祇是却苦了數億之中國人，更苦了亞洲間認美國是民主自由的導師的一般弱小民族！丹麥有句俗語說：「能助人而不為之助者，是殺之也」，這句成語該作怎樣解？請如杜尼斯等者，翻一翻辭典！

你知道嗎？
鯨魚的怪異特點
·金玉·

鯨魚又稱為皇家魚，因為古時英國法律規定，不論鯨魚是在岸邊或沿海捕獲，均算是官方財物，私人不能取得。但在一九二一年法國政府又曾對鯨魚宣戰，因為鯨群有一種鯨，曾在法國沿海吞噬沙甸魚群及從漁人的撈網中掠去，法國的艦隊結數出動向鯨開砲。由一八八九年至一九一四年紐西蘭北岸曾出現過一條鯨魚，終年不斷領導船隻安全通過危險的「法蘭西海峽」，被航海者奉為神明，名之為「海豚傑克」；紐西蘭政府并特別下令禁止任何人將傑克加害。

鯨魚是一種哺乳動物，牠用肺呼吸空氣和胎生幼鯨。鯨魚也和哺乳動物一樣有短的頸骨，近尾部份還有一些短骨頭，相信就是古代鯨魚的四肢。鯨魚是很奇怪的一種動物，牠的尾是平伸而非垂直的，牠有時可露出水面來吸空氣，但也可以深潛在一哩深的海底，身體每方呎地方抵受一百四十噸的水壓力。正常情況，一條鯨魚可以躲在海底卅分鐘，長時間抵受高壓而不會受傷害。

一般鯨魚在頭頂有一氣孔，呼氣時噴出一條高水柱，但沒齒鯨是有一對氣孔的，呼氣時水柱齊飛，很是奇觀。鯨骨鯨魚的上顎，有約三百塊角狀骨塊，直鋪至喉頭地方，牠張開口時，這些骨塊便豎起來，像一個簾幕；牠閉口時，水從兩旁噴了出去，那些骨塊便有竹簾一般的作用，把水中的生物陷阱在口裡，鯨骨鯨便靠這種方法來攝取食料。從前人們多從這些骨鯨獲取骨來作支持衣服的衣領等之用，價錢每磅可得十五元港幣之值。

亘頭的格陵蘭鯨，喉頭寬度只有兩吋，但其可伸縮的程度卻嘗在驚人，可以將一條同體積的同類吞下，據說曾有人在剖開一條格陵蘭鯨時，發現有一條大得像人一般的烏賊哩！另有一傳說：曾發現一條十六呎長的鯊魚在一條格陵蘭鯨的肚裡。

抹香鯨體內能發出一種氣味引誘魚類來食；這種鯨只有下牙，但張開口時其寬度有三分一其體那麼大，所以凡游近牠的魚類，都被吃掉。藍鯨是地球上現存最大的動物。曾有一條藍鯨長達一百零八呎，重達一百三十一噸又四分之一。游泳時速達十四浬；新生的藍鯨也有廿五呎長，七噸重。母鯨懷胎小鯨的情形，真是不堪想像。

鯨魚是沒有機會生孖胎的，不過母鯨對幼兒之愛，不下於任何哺乳動物，非至幼鯨已長得相當大了，母鯨是寸步不離其子的。

上面所說那些鯨魚，都是對人無害而且馴良的，尤以抹香鯨為甚，但如果牠們被激怒了，例如像受創，那又自當別論。

除了上述之外，鯨魚還有許多品種，例如侏儒鯨，名字雖稱侏儒但身體一般也有十五至廿呎。有一種叫駝背鯨，一般都有四十五呎長，在水中能直線升沉，而且快得像火箭。雄性的劍鯨頭部長有一枝長達八呎的螺旋形的刺，是用來打鬥的，英國伊利沙伯一世時代，人們稱鯨劍做「海中獨角獸」，認為鯨劍有魔術。福來比雪遠征北極時，曾將一枝鯨劍獻給女王作戰利品，受到女王的激賞。

有齒鯨是鯨類中的惡棍，被稱為殺人鯨。這種鯨魚生長於大西洋，北海和地中海，體長雖只有二十至三十呎，但是有滿口銳利的牙齒，望之令人毛髮皆豎。而且食量驚人，一餐可吃十四條海豚和十四隻海豹。有齒鯨不但好攻擊人類，而且好殘害同類，常常三條聯合進攻愚笨而巨型的鯨骨鯨。南極探險的人，也把有齒鯨視為可怖的怪物，因為牠能不明不白地用背將厚達一碼的冰塊推舉起來。

蘇格蘭著名南極探險攝影師潘定，曾經遇到一次大險，他坐在一大塊浮冰上，不料有一羣共八條的有齒鯨聯合向他攻擊，當時他的船離他的冰塊只有百碼，全船的人都吃了一大驚，都以為潘定必然會被有齒鯨羣擊碎浮冰而把他吃了；幸而浮冰被推竟然泊近大冰層，潘定連忙抱頭竄離浮冰，方能幸免於難。英國探險家蒙克列頓爵士所率領的探險隊，也曾遇到類似的事件，他們安營的冰塊全給有齒鯨羣擊成四分五裂，幸而各人均及時退出，蒙頓爵士亦及時適救一包已浮於水的物件，細看之下，原來是一個睡袋，裏面的那位隊員卻仍然未醒呢？你說險不險。

西洋漫畫選

難為爸爸

美國西岸的名律師 好萊塢明星的舌人
·漢松·

差利卓別靈亦找朱斯拉出庭辯護

朱斯拉經理的案件不下幾十宗，由謀殺案到逃避繳納所得稅，他曾代七十多個殺人的疑犯辯護，沒有一個被判處死刑。

在好萊塢有這樣的傳說，「遮利朱斯拉從來沒有代一個有罪的人辯護。」另外有一個傳說，「你不需要朱斯拉，除非你是有罪的。」無論這兩個傳說誰是誰非，但當在美國的著名電影或戲劇界人物有困難時，總會這樣說，「請代我找朱斯拉來。」

夏勞李朱斯拉在過去四十年來被叫做遮利，他是在美國西岸最著名的律師，也是最忙碌的一個。在他的辦事處雖然有許多個職員，但是凡遇有想親與朱斯拉在電話上相談的人，必能達到目的，因為朱斯拉經常從電話上得到線索。例如當朱斯拉代愛路扶連辯護強姦案時，他覺得進行困難，後來他接到有人打電話給他，說出她曾看見原告跟一個加拿大籍空軍到公共殮房，揭開每一具屍體的白布，朱斯拉召到那個通電話的婦人做証人，証明原告是一個神經不健全的女子，她可能是說謊而誣告被告，結果愛路扶連得以無罪省釋。

朱斯拉經理的案件不下幾千宗，由謀殺案到逃避繳納所得稅，他曾代七十多個殺人的疑犯辯護，沒有一個被判處死刑，所以就有這樣一個傳說，朱斯拉從來沒有失敗，這雖然不完全正確；但倒是百分之九十八是成功的。

多部影片搭寫在法庭上辯案經過，所扮的律師總是神氣十足的。朱斯拉就是像那律師，他是一個偉大的演員，但是他曉得怎樣來對陪審員的說話，他最善於辯論。他對於某一件案子，在未到法庭以前，已準備好一切。當他接納辦一件案子時，他就不惜一分鐘，他先要跟訊他辦案的人作細談，他還力找尋可作辯護之用的証人。

在法庭上，朱斯拉的態度是溫文有禮的，常帶笑容，說話低聲，他喜歡穿着雙行鈕子的衣服。當他在猶疑時，他習慣除下他所戴的眼鏡，用口咬眼鏡的架端，但在辯論到高潮時，他就會傳遞他的聲調。

在朱斯拉所辦理的案件中，最惹人注意的是差利卓別靈的桃色案子。差利被控帶一個少女到紐約有不道德的行為。朱斯拉認為辯理這件案子是相當吃力的。因為他首先要使大衆除去對差利的厭惡心理，不獨對於大衆，對陪審員和投篩也是同樣的。朱斯拉列出三十八個有關那個女子的問題。由她在出生後直到那件案發生後為止，朱斯拉祇將其中六個交與法官，這已夠做証據，雖然受到主控者的極力反對，但是那些曾跟那個女子有關係的男朋友都出庭作供，結果差利雖被証明是那個女子的私生孩子的父親，但他祇要付贍養費，至對於那嚴重的罪名卻已洗脫了。

有時朱斯拉會命令他的客人認罪，然後請求法官輕判。羅拔米溫在一九四八年九月一日被拘，因為他吸毒，他就立刻命人找到朱斯拉，那個大律師感覺棘手，因為米溫在當時是美國青年的偶像，在他被拘後十二個鐘頭，他原定就要去參加一個青年聚會，對他們演講。朱斯拉認爲假如

是以米溫得到輕判。據他們說已留意那間在山丘上別墅幾個星期了，米溫是偶然到那間屋而至被捕呢。」米溫接納他的律師的勸告而認罪，結果他被輕判，祇下獄六十天。

一九五一年十二月，好萊塢著名製片家霍路遜溫加在比華利山用手鎗擊傷了他的妻子鍾寶雅的代理人珍寧斯架。當溫加被捕後，他的私人律師就請朱斯拉來辯護，朱斯拉勸溫加認罪，不要延遲交由高等法庭來判決。本來溫加是犯着意殺人罪的。可能被判監禁一年到十年，但結果他被判入獄四個月，在出獄後，他跟他的妻子回返好萊塢恢復工作。

朱斯拉在四十年前開始做律師，他本是伊與亞州威爾頓城人。父親是當地的銀行家，朱斯拉在年輕時就很崇拜在當時美國最著名的刑事案辯證律師愛爾羅渣氏。他特從家鄉到洛杉磯去。他在日間駕駛貨車，晚間進南加里福尼亞大學攻讀法料。他一有空閒，就跑到法庭去看羅渣氏辯護。當他畢業後，他就在他的偶像羅渣氏的辦事處工作，他時常陪伴羅律師出庭，使多得經驗。有一次羅律師代另一個著名律師敵案辯護陪審員罪，在進行中，羅律師突然患病，就由朱斯拉繼續，結果獲無罪釋放。

但是在羅渣氏逝世後七年，在一九二七年，朱斯拉因代戲院大家阿歷山大彭得之辯護強姦一個十七歲的女孩勝訴而開始闖名。在這一件案子在開審前的調查中，朱斯拉開始他慣用的……開審時，那個女子沒有化裝，穿着藍色的女學生製服，但朱斯拉獲得法官的允許叫那個女子改穿假定她被強姦時所穿着的衣服，在法庭內的人，連法官在內對那個穿着紅色和低領時髦衣服的少女，都加以注目，她與在初次作供時宛如兩人。朱斯拉更從她的供詞中，獲知當她跟彭得之在

在影星蓮娜端納的女兒殺人案中，蓮娜與她的律師朱斯拉接見新聞記者。

有兩個孩子，朱斯拉的前妻生有一個女兒，朱斯拉很疼寵他的職業，他盡力為他的人盡服務，他說：「這是我的金科玉律，你想別人為你做事你也要為別人做出……」

一塊時，她抹有口紅。

朱斯拉雖然是一個出色的人物，但是他是一個很安於家室的人。他在好萊塢日落大道的一角居住，「這是我的金科玉律，你想別人為你做事，你也要為別人做出……」

過演戲，所以她在証人台的舉動像演戲，她的身體強健，可能作反抗，但是她沒有反抗。因為她的屋子建築在山彭得之雖然被判有罪，地一荒僻的果園中；但當朱斯拉代他上訴時，他得以無罪，長得很美麗。他們

西洋雜碎
·儀叔·

郭柏和艾斯坦是老朋友，相別許多年後，突然碰在一起。

「和你分手後不久，我便討了太太。」郭柏說：「我的太太美而賢淑，替我生了三個孩子。我們住在布龍克斯街的一間新公寓裡，歡迎你抽空前去坐坐，吃吃便飯。」

「好的，一有空閒，我準來府上拜候。」艾斯坦說：「但是，你住在布龍克斯街幾號幾樓呀？」

郭柏抽出墨水筆，把住址寫在一張紙上交給艾斯坦，一邊說道：「這便是我的住址，跳下地下火車後，走兩個街口，就看見我的公寓。走到公寓前面，你可用腳把正門踢開，然後步入電梯，用右手肘一按電鈕，電梯把你送到六樓。走出電梯，你可沿甬道直行，行到二〇六號房門口，可用左手肘一按電鈴，那時，我──或者是我的太太，自然會打開房門，讓你進去坐的。」

「且慢，」艾斯坦莫明其妙地說：「你剛才話用腳踢門，用右肘按電梯內的電鈕，和用左肘按你房門口的電鈴，那究竟是怎麼一回事？難道我這一雙手的十個指頭不能派用場嗎？」

「這個──」

「這個什麼？」

「你上我家去時，該不會空着手的呀！」

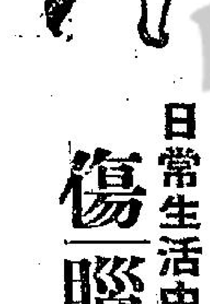
眞·人·眞·事 十誡的古卷
·杜茵·

目前在香港放映的「十誡」影片中，有一幕是摩西手執「十誡」的字版從山上下來，怒責荒淫無恥的生活。「十誡」不僅是聖經上一項最重要的事物，也因耶穌的影響而在西方文明上佔着重要地位。

美國一位考古家，最近在聖城耶路撒冷發現了一份可貴的古卷，上面就寫着十誡全文，相信是耶穌誕生之前百年左右的東西。這古卷也可能是最老和最完整的十誡抄件，屬於今日已聞名世界的「死海古卷」。「死海古卷」是約但區貝杜因部落牧羊人在死海畔發現的皮質古卷，上面記載的都是耶穌誕生前史實及傳說，對於耶穌的發展具有重大的價值，可惜這批古卷雖多得不可勝數，至今仍源源發現，但由於發掘時的不慎及其他種種原因，業已殘缺不全，整理翻譯及解釋，極端困難，西方今日已有數名專門研究這批死海古卷的專家，這位發現「十誡」古卷的美國哈佛大學教授克洛斯，便是其中之一。這件古老的皮卷，是克洛斯向一個鞋匠買來的，代價五千美元。這個鞋匠已成為發掘古卷的土著與西方研究者之間的中間人，因此發了不少財。

他起先竟以一塊小小的皮革價一萬二千美元，幾經討價還價，才以五千元成交，對研究專家來說，這筆錢是十分值得的，因為這件「十誡」古卷已是今日全世界關於十誡的最重要文件。

日常生活中常會遇到的 傷腦筋的小故事
·盧陵·



一個火車司機跑去找一個數學教師的朋友，他說：「我在去年才購入了一部汽車，這是你知道的嗎，火車時間的表礙，也是大衆所知的事，因此自從我有了這部車子之後，我便搬到郊外的一間小石房子去，我的太太每天駕車來接我返家。每晚當我把火車駛到站，她也是剛好來到。」

「你的太太倒是賢內助，」他的朋友這樣說，等濟聽完下半部的事情。

「今年四月下旬開始的夏令時間的第一天，」那位火車司機繼續說下去，「我又按照平時那樣準時把火車開到站，但是我發覺太太不在，我細心一想，料是她忘記了今天是夏令時間開始的第一天，應該把時間提早一小時。

「我為了不想在車站呆等一小時，我於是實行沿了回家的公路行去，希望在路上碰得見我的太太。果然我的估計不差，遇到了她駛着車子前來。當我們回到家裏的時候，我抬頭看看牆上的掛鐘，祇比我平常抵家的時間早了二十分。但是我明明覺得已經走了很久的時間，因此我想計一計我究竟行了多久，可是沒辦法；或許你能夠替我解答這個問題。」

請各位先自己想想看，答案在本文後半段。

× × ×

個「死對頭」又碰了在一起。氣裏先得說明，他們並不是有什麼想你死我活的血海仇，不過是大家爭要「包頂競」罷了。

在同桌子的各人都呼過幾次乾杯之後，某甲設法跟一個相熟茶房串同，給了他一杯冷開水當作燒酒，可是某乙也是個精明的人，立即指出不要賭，以冰當酒，某甲當然也不肯認輸，一於堅持是燒酒，結果有個第三者出來做公仲，主張兩杯酒互相參勻再飲。

恰巧某乙的那杯白蘭地，也是和某甲的白開水一樣六分滿杯，於是某乙杯子裏的白蘭地，注滿到某甲的白開水杯裏，再把某甲的滿杯的混合液體，倒回一部到某乙的杯子去，使兩杯都成為同量的六分滿。

某乙在想了一想之後，突然大呼仍舊不公平，他說某甲杯子裡的酒，顯然比他的為稀。某甲當下笑嘻嘻的對某乙說：「你既然認為不公平，何以不比你能夠用數字的方法計算出你的酒和我的酒的稀淡度比例，我就跟你互調換杯子飲吧，你贊同嗎？」

興趣，你也計我也計，但是究竟誰人的答案是對呢？

× × ×

有一天，一個國家的獨裁者對他的人民頒發這樣的一道命令，規定祇有生產男孩的婦人，可以繼續生育。不論任何一個婦人，一旦遇到生下來第一個女孩之後，便不准繼續生育。

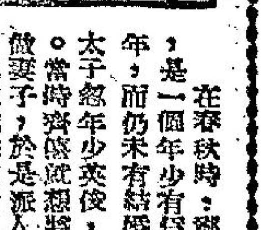
這道命令的幕後動機，是因為這個獨裁國的男女孩出生比率大約係差不多，可是因為這個獨裁者好戰的緣故，於是大量男子都戰死在戰場上，結果，弄到國內的男女比例相去甚遠，不獨是老處女比比皆是，其他如重婚、通姦等風化事情更層出不窮。

這個獨裁者於是獨出心裁，頒下了這項規定，他認為在這樣的限制之下，在這個國內的每一個家庭，將來都變成了二男一女，三男一女……十男一女，或者祇有一女，這一來，不就可以大大地提高男子的出生比率了嗎？

這個國家裡的人民，雖然係在獨裁政制的淫威下，但是當然仍不乏眼睛雪亮的知識份子。其中一個在讀完了這道新命令之後，不禁大笑起來：「這樣規定的結果，我們的男女孩出生率，還不是和本來那樣差不多的比例嗎？」

你們想得出這個道理嗎？

成語淺釋 齊大非耦
·金風·



在春秋時，鄭國有一個太子名忽，是一個年少有為的儲君，他雖已成年，而仍未有結婚，各國的君主，以太子忽年少英俊，都想把女兒嫁給他。當時齊僖公很想將他的女兒文姜嫁他做妻子，於是派人向鄭國執柯，但太子忽竟婉辭卸謝，不肯娶文姜為妻。

有人問他為什麼不願娶文姜？他說：「每一個人都終有配偶，齊國太強大，而鄭國弱小，故齊君的女兒，並非我的好配耦啊。一個人祇要求諸己，不可求諸人，何必倚仗大國以為重呢？」後來僖公便把文姜嫁給魯桓公。至魯桓公六年，北戎突然興兵侵伐齊國，齊僖公求助於鄭國，鄭莊公便命太子忽率師救齊，太子忽揮軍和北戎軍作戰，擊敗了北戎的軍隊，北戎軍大敗而逃。齊僖公以鄭國有救齊之德，乃向鄭太子忽提出，意欲將另一個女兒嫁給他，而太子忽又不允娶他的女兒。又有人問他為什麼一再推辭？他說：「在以往我未有功於齊國，我尚不敢娶他的女兒，現在奉君父之命，率師救助齊國之急，既解齊之急，而竟娶其女以歸鄭國，此無異藉用兵為名，而實貪圖婚娶以為自己的利益。我這樣的假公濟私，何以對鄭國的民衆哩。」因此，太子忽終不與齊國結二姓之好，後來太子忽也因為沒有大國為他的支援，至於見逐。「齊大非耦」這句成語，是喻寒素門第不宜和貴家大族通婚。

呂晶晶替張伊雯歌唱　植銳波精神好　張露石慧玲獻唱都城

歌星張伊雯昨晚因精神疲倦關係，告假一晚，所以在中環建國夜總會，銅鑼灣東興樓都沒有聽到她的歌聲。張伊雯和呂晶晶是很要好的朋友，因此特請呂晶晶替代歌唱。今晚張伊雯可照常歌唱。呂晶晶每晚在灣仔仙樂夜總會獻唱，能夠唱很富於情感的英文歌和時代歌。

中環京華飯店屋頂夜總會，水坑口金華酒家總經理植銳波，待人態度和藹，對于經營飲食業很有心得，在酒樓圈中，有「植伯」稱譽。他每天都常在金華酒家，屋頂夜總會品茗，親自研究有關業務事宜，工作雖然很忙，但精神奕奕。

歌星張露、石慧玲現長駐北角都城夜總會獻唱，旺角彌敦道新雅酒樓夜總會定于本月七日啟幕，屆時張露將告別北角都城夜總會，而長駐旺角新雅夜總會獻唱，所以香港的知音人不要錯過這晚張露臨別獻唱機會，目前在「都城」的菲律賓樂隊，屆時也將赴「新雅」。

萍姬兆侯樂隊在雲華

北角雲華大廈共有三個部門，那是中菜部，旅業部，西菜部，此外並經營銅鑼灣維多利亞公園的茶座。「雲華」西菜部設在雲華大廈六樓，附設夜總座，由「相思伴侶」萍姬獻唱，兆侯樂隊伴奏，兆侯樂隊由黎兆侯任領班，其餘管樂師是周聰、黎兆華、姚承銘，這支華籍樂隊所演奏的音樂，頗獲中外人士好評，堪與菲律賓樂隊相媲美。

蘇滿權學日文

中環建國酒家夜總會經理蘇滿權最近勤于學習日文，並且特別邀聘一位日文教師授課，先由會話開始。原來蘇滿權計劃于明年春天偕同媽咪前往日本遊覽，屆時可免請翻譯人員。蘇滿權胞弟蘇國樑，目前在日本讀書，所以明年春天，蘇滿權偕同母親赴日本時，一方面遊覽日本風光，另外一方面則在探訪其胞弟國樑。

江玲長駐豪華樓獻唱

歌星江玲，在香港歌唱圈中有「香港甜心」稱譽，每晚長駐銅鑼灣豪華樓獻唱，在宵夜時間江玲所唱的英文歌很富于情感，擁有許多知音人。江玲過去很喜歡去馬場，但由上季起，已經不去馬場了。那是因為感覺疲倦所致，在馬場玩了一天再要同夜總會唱歌，當然會感覺精神疲倦了。（夜遊人）

電影女明星鍾情小姐與顧嘉煇樂隊經常演奏

北角雲華大廈中菜部 短期內大裝飾
都城酒樓夜總會將展開攻勢 建國夜總會風度菜極獲好評

北角雲華大廈業務長殷勤龍，總經理費展雲，司理梁通城，對于菜務擴展非常努力，雲華大廈中菜部（即雲華酒樓）夜塞非常熱鬧。主持人為了酬謝嘉賓八年來惠顧盛情，所以計劃將中菜部全面裝飾，加強夜總會陣容，屆時當以新姿態與社會人士見面。一旦開始裝飾工程時，仍照常營業，因在最早進行裝飾工程也。

北角都城酒樓夜總會在不久的將來，就要展大革新，在人事系統中，也會如此。日來都城酒樓夜總會的總監督譚永成，董事余司庫何懷雨、梁乃培等頻頻會商，「都城」的新攻勢，快將展開。

中環建國夜總會所貢獻的風度菜極獲夜遊人士歡迎，風度菜每份十二元，夜宴和宵夜時間都有供應，風度菜計有三菜一湯，什錦炒飯一碟（或四個白飯），任食不限，越食多越歡迎」，風度菜每週更換一次，夜遊人士均認為風度菜名實相符。（成吉超汗）

鳴謝 介紹 虧弱專門梅斌華中醫師

弟因環境大變，刺激太甚，加以過勞哀傷，營養不良，身體虧損至極，見五勞七傷等等病狀且夕出汗，腰痛氣喘，畏寒遇熱，下液常流，四肢冰凍，六年來下元虧損，全無生機起色，來港後百醫罔效，幸有親戚介紹到梅斌華中醫師處求診，經梅斌華中醫師醫治前後七月，竟然諸病痊愈，康復良好，復我丈夫氣概，自覺遠勝少年，近內子又證實有喜，內弟夫婦喜出望外，特登報鳴謝之餘，特向病人極力推薦，梅醫師仁心妙術，指導精微，誠良醫也。梅中醫師診所：上午香港軒尼詩道伍陸叁號叁樓，下午九龍彌敦道陸柒〇號二樓。

鳴謝人趙子良　住黃大仙P座

肝病與喉痧

肝是人身一重要之臟腑，尤其是人事繁忙，俗務紛雜的今日，肝是最主要的角色，善於養肝者就等如善於養生之道，所以喉痧一症，因其發於少陽，故其毒素最易滲透於肝經脈絡，故許多患喉痧之人，喉部全不感覺，飲食自如，反覺得肝風、肝火、肝虛、肝氣等症，延症多端，藥石紛投，錯綜難辨，此皆由喉痧毒素侵入於肝經脈絡之故也。本館四代祖傳精醫喉痧肝病，祖傳特效藥能引痧毒從肝經脈絡外出，以透發其毒素，使肝病能迅速痊癒，如有患下列之症，應醫未癒者，一經診治，澈底斷根。

一 肝風與喉痧

此症患者腰背重倦，手足關節筋絡時見酸痺，肚臍左右少腹上下時聞風氣走動之聲，有時腦部忽感空虛，則額上微汗出，手足微冷，休息片時又覺無事，有時口淡，搭車搭船則見胃悶想嘔，大便後企起有時頭暈頭重，肝主血，肝風則血脈反常，女界患此風入血海，則月事時痛，經閉胃悶，婆冷不育，男界患此風入宗筋，則滑遺無能，無勇，一切痿病弱病由此發生，若不知誤妄用霸道發散術，一時則結果必為此風所害，本館祖傳特效藥治療肝風痧弱症，與別不同，以柔潤息風法滋養培元，法從根本治療，澈底袪除，迅速回復健康。

二 肝火與喉痧

此症患者臟腑特別敏感，稍食些少刺激之物，臟腑即見燥氣，口苦喉乾，腸管低沉，人身之火以肝火最強橫，故此症患者每時見頭痛或頸痛，或痛連背部，或痛連胸部，頸項兩側筋絡，因受火氣所迫，故時覺緊束酸痛，或竟生痰，火氣壓火氣傷陰，則時患失眠，消瘦，胃口不佳，鼻塞或左或右，常多鼻涕，鼻孔長鼻滴，或留紋赤，漸漸記憶力衰弱，或潮熱胸熱，手足中熱，越食涼藥而更甚，本館祖傳特效藥能平和肝火，迅速治愈。

三 肝虛與喉痧

此症患者常覺丹田元氣不足，上落樓梯必見氣喘，些少操勞即覺胸跳，時出淡汗，面色微青帶黃，唇上血色不佳，指甲淡色，時覺口渴，小便多而反常，容易疲倦，畏風怕冷，肝主血，肝虛則影響血脈循行，故時見筋絡不舒，或手足偏左偏右，有時更覺屈伸困難，症像風濕而實非風濕，肝虛之故也，本館祖傳特效藥專治肝虛，迅速神效。

四 肝氣與喉痧

此症患者喉頭時似有物頂上，似阻非阻，吞之不下，胸翳腹脹，有時氣多湧上，則見中胃氣痛，有時痛無定處，或左右上下走痛，肝飽則胸翳悶痛，肝餓則少腹刺痛，有時覺有氣湧上，不論有痰無痰，即要嘔咳或連續咳並牽引胸腹腰脇作痛，此肝氣之甚也，本館祖傳特效藥能疏通肝氣，澈底斷根。

喉科 肝病 中醫 方銘標
醫館：深水埗荔枝角道八十一號二樓
電話：五一八八〇號
診症時間：上午九時至十二時　下午二時至八時　星期六下午休息（出診預約）

分類廣告

藝術影片 發行租售 麗華 軒尼詩道三九一號

精彩影片 第一新華 花園街24號 ……門 順成紙店

美華琴行 鋼琴 英德 樂器 中環昭隆街廿三號 電話：二七三一三

華榮家 汽水櫃 Kelvinator

公寓 美斯公寓 即日開張 高貴設備 全部裝修 七彩新潮 經濟舒適 招呼週到 絕不取巧 青山道二九四號6-12號 巴士站近讀海茶樓

深水埗 青山道 工商旅店 十週年紀念 全部一房一元 正門橫門上落 特租時間 日租四元 月租九十 全部新裝 招呼保證 電話：五二二一六 五二一二九 二六六〇一二至六〇六號

出售

章記 大道中78號三樓 電話二〇九五二

斷臂美人

王樹著

周冠英覺得這話也有道理，便不再出聲了。

但過了不久，當她發現那開電梯的很像一個人時，她的心情突然緊張起來了。

那個開電梯的很像是剛才在汪太太房裏的那個男人！所不同者，乃是剛才那個男人穿着華挺的西裝，而現在這開電梯的卻穿着酒店裏的制服！

「這個開電梯的，會不會就是那個人化裝的呢？」周冠英想到這兒，渾身都起了雞皮疙瘩。

「我要立刻下去！」她大叫了起來，聲音也發抖。

「我不是早就對你說過了嗎？」那開電梯的懶洋洋地說。「樓上也有人要搭電梯呢！」

「可是，我……我有要緊的事！」

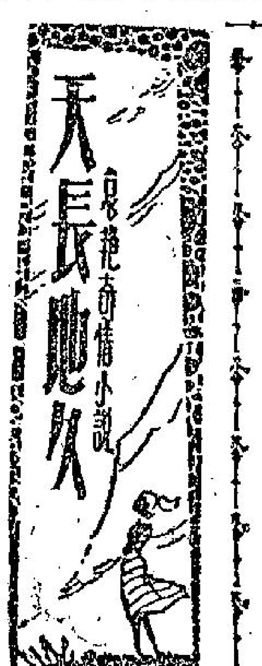
「你就說得定別的搭客沒有要緊的事了？」

周冠英越想越覺得這事蹊蹺得厲害，心裏害怕極了。她記得自己曾經讀過一篇恐怖小說，寫一個犯了謀殺罪的人，忽然在電梯裏遇見了那個被自己殺死了的人在那兒做司機。——現在，這個電梯司機雖然與周冠英沒有甚麼恩怨，但她怕他的程度，卻並不在那殺人犯之下。

乘電梯的經驗，周冠英是很豐富的；她乘過不知道多少次了。但從來也沒有一次像今天這樣使她心驚肉跳的；驟然間，她覺得這個小小的長方形的籠子，簡直像是一個囚籠，她就在裏面，一秒鐘有一年那麼長。電梯繼續往上昇，她的心卻反方向地往下沉。她很想拉直喉嚨，大叫一聲，來發洩一下。

但結果，她還是忍住了。她猛然想到，自己現在已跟幾小時前踏進這間酒店的時候不一樣了：那時，她只是一個窮教員，在一個破銅像上投資了兩萬多塊錢，前途渺茫；而現在，她已經是一個有了三十萬身價的富婆了！一個人有了錢就應該特別注重儀態與體貌，在電梯裏怪聲大叫是不體貌的。何況這世界上人跟人相像的多得很，這個開電梯的，也許並不是什麼人化裝的呢？

「我應該忍耐一下，」她對自己說。「電梯到了十二樓，總該向下去了！而且，只要多來一個乘客，情形就好得多了！」(一〇六)



天長地久

艷情小說

十三、花亂落

樂隊正奏起了「那當我年輕的時候」那支曲子，這位年老的客人含笑地注視着伍錦屏，接着說道：

「小姐，妳歡喜這樣的曲子嗎？」

「幹我們這一行，沒有甚麼歡喜不歡喜的，客人喜歡的，我們也得歡喜。」

「是的，這一點我知道。」他輕嘆了一下，接着說道：「可是，妳是不是特別喜歡這一支曲子呢？」

伍錦屏暗暗地一怔，她好奇地望這位客人，雖然這裏的燈光很黯淡，但她仍然可以看出這個男人的臉廓。

這不是十幾年前曾經和她同居過的羅拔醫生嗎。

「小姐，妳儘留住我，是不是認識我？」

「好像很面熟，」伍錦屏微笑着：「我還得請教先生貴姓。」

「在舞場裏，大多數客人的姓都是假的，正如同大多數小姐的姓名一樣。」這位年老的客人說到這裏，隨即拿出一包香煙出來，他遞了一支給伍錦屏，接着又替她燃上，這纔說道：「我如果說我姓王，妳可能會不相信，同樣的，妳這何王媚的名字，在我看來，也是假的。」

「就算是假的，姓馬姓牛，也得有個稱呼總好。」

「就叫我馬先生吧？小姐。」

「不，你這姓是假的。」

「從什麼地方看到我這個姓是假的呢？」

伍錦屏低頭一笑，說道：「從你的臉上，從你的眼鏡上，還有，從你的談吐上。」

「這麼說來，妳會看相？」

「看相？」伍錦屏又是一笑：「我的相已經變了，可是，你的相並沒有甚麼變。可能是蒼老了些，但一個男人，蒼老些不是更可愛嗎？」

「呵，感謝上帝，我畢竟找到了！」這年老的客人放下手中的香煙，喃喃自語地，接着，他把座椅向伍錦屏這邊一移，將她又聚精會神地，從上至下打量了一番，纔壓低聲音說道：「想不到我還能在這裏找到妳？」

「羅拔先生，」伍錦屏無可奈何地一笑，「不必太過於激動，這裏是舞場，不是鍊合。」

「我們不是在上演人生舞台的戲劇嗎？」

「這些話，留着慢慢兒講吧！」

「妳是說我的女兒做像？」羅拔醫生似乎更激動了。

「她應該早已結婚了吧？」

「唔，」可以這麼說，可是，」他頓了一頓，接着說道：「這些話，也留着慢慢兒講吧！妳看，大班來了，妳要過去了！」

「不，我不要過去，你陪我出街。」(一二〇)

晚香

孤獨的人

—日本太子明仁外記—

藤島泰輔著·成仲恩譯

矢津心有不甘地悻悻然說。

「我就不明白那些羣衆的作用，我覺得一個齒輪在開始前後轉……」

「怎麼不是？」

吉彥彷彿覺得了一部份解答。

起來，就萬難止住的了。」

「新聞界不就稱這個情形做倒行逆施嗎？……無論如何，在理論上是說不通的……不過，譬極端些，想回復到蠻時的日子，倒有點近乎人類動物性的本能。」

矢津語氣的冷峻，使吉彥一默。

就在這個時候，巴士停下了。在人潮中，他們陸續地下了車，而像自鐵籠中被釋放出來的家畜般，都沒有眼神。

前面巍着一道令他們幾乎迎着也懶得去看，又高又陡的石梯。不知道由誰第一個開步走起，大夥兒隨即拖起沉甸甸的步伐，跟着他拾級而上。梯級下面，仍然是一片羣衆的喧嚷。

×××

當學生們遵照教員的指揮，懶洋洋地自座位站起來時，他們聽不到羣衆的聲音。可是，腿氣一過後，他們迅即發現羣衆不但沒有離去，人數比先前來得還更多。只沒有走近到巴士的旁邊就是了。

巴士在草坪上停下，那兒是一個廣場。以巴士爲中心，半徑五十公尺開外的地方，羣衆形成了一個圓圈，互相擁擠。瞟眼一看，「人數」少說也有五、六千人。

于是，七十人左右的學生，在五、六千人衆目睽睽之下，魚貫走下巴士。

「萬歲！」

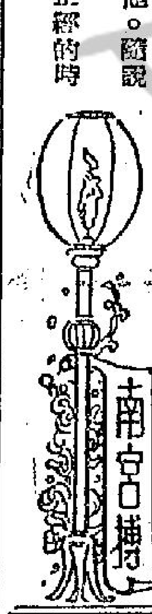
給一個小孩子推氣的叫聲，扯開了頭，接着，便是送去一般公式化的羅買歡呼。

每個學生在潛意識中，一直抱着的「優越感」，很快就被淡漠的狀態，剝奪得一乾二淨。活像沒有兒牛可鬥的一羣鬥牛勇士，他們不知所措地，跌在那兒。最後，才用那神經質的眼光，四下張望。巴士本來是一個最理想的掩蔽，離開了它後，七十幾個人的處境，便立刻變成有點防禦。

「這就是近衞才落成的宮城體育館。」

一個縣政府公務員的指揮，稍爲挽救了他們的尷尬；大家齊齊仰視他所指的那幢白色建築物。一行跟在公務員後面，走入體育館陰暗的迴廊，尚未乾得透的洋灰氣味，撲進每個人的鼻孔。

「——這個體育館，是縣政府爲了下屆全國體育運動大會，在我們的縣裏舉行，而特別斥資興建的，內部一切設備、工程技術，全是最新式……」(九三)



鮮陳集

商文

紙紮

我們今見到紙紮店，它們一下會紮成一座摩天大樓，一下會紮成一輛摩登汽車，也會紮成金橋銀橋。而它們只要一些紙、麵糊、竹篾，用不着甚麼重材料。

假如紮店所製造出來的，大樓就是大樓，汽車就是汽車，橋就是橋，那麼，紙紮店眞就是偉大的建設家。它們眞是「一天等於二十年」，不必「十五年趕上英國」。

由此，我們會想到中共之所謂「偉大的建設」，其實就是向紙紮店學習得來的。我不是冤枉，且看他們的自白吧：

人民日報九月十九日說的：「哈爾濱市最近建築了一幢佔地一千一百三十六平方公尺而不用鋼材、水泥、木材、紅磚的三層大樓，人們叫它是『四不用大樓』。」所謂「四不用大樓」的樓板、樑、柱、樓梯，是用矽酸鹽和玻璃絲筋等製成的大砌塊，代替紅磚、水泥和鋼筋。大樓的門窗，是用菱苦土製成的，不用木材。矽酸鹽是用石灰、砂子爲主要材料，再用頁岩、爐渣、烟灰、礦渣等多種材料進行配製的。玻璃絲筋，是將一般玻璃絲用樹脂膠合壓成長條形的筋，當鋼筋用。至於代替木材的菱苦土，是用鋸木末、刨花、和滑石粉製成的。

這就是中共所吹擂的「偉大建設」，和紙紮店的製作，會有甚麼分別嗎？紙紮店所紮成的大樓，據說是供鬼住的，中共的「四不用」大樓是供人住的嗎？我眞擔心所住的人會變成鬼呢。讀者們，你敢住那些「四不用」大樓嗎？讀者們，香港近年來建了不少大樓，是不是也像中共的「四不用」大樓呢？這一點，眞個是「趕過英國」了。

中共以此爲吹擂，其實反而自行暴露了他們的空乏。延陵季子聘晉，曰：「嘻！屈哉，國乎！」理由是：「吾入其都，新室惡而故室美，新牆卑而故牆高，吾是以知其民力之屈也。」中共統治民力之屈，不是由此可以見之嗎？他們空乏到連木材、水泥、鋼材、紅磚也沒有了，才會找些代替品來。中共在器材缺乏之下，只好做這採取代替品。到底這些代替品代替得來嗎？學廣一句：「牙煙！」據八月十日江蘇日報說，宜興是陶瓷代替鋼鐵，用作製造紙、油脂、酒精等工業設備。九月十三日該報又說，四川陶瓷代替鐵路鋼軌。九月十六日的四川報說：四川梅竹縣竹器廠，已把竹篾代替鋼鐵，代替鋼鐵製成竹架車，支援農業。八月廿七日的雲南日報說：雲南五星鉛鋅礦場職工用木材代替鋼鐵製成寬九百公厘，長一千八百厘的棒磨機，解決了鋼鐵原料的不足。

那麼，中共的建設，不就是紙紮糊的東西嗎？能支持得幾時？

破鏡重圓

文學

南宮搏

「你的頭髮眞好！越來越光澤了！」楊素贊嘆着。

樂昌公主一梳頭，笑着道謝。

於是，他讓出地位，讓她坐了下來。楊素撫摸着她的頭髮，低聲唸出「閑情賦」中的句子：

「……願在髮而爲澤，刷玄鬢於頹肩，悲佳人之屢沐，從白水以枯煎，願在眉而爲黛，隨瞻視以閑揚，悲脂粉之尚鮮，或取毀於華粧——」

「你是調情的聖手啊！」樂昌公主在榻上斜躺下來：「你可以以此作職業了！」

楊素拍拍那條草蓆，悠悠地接下去：

「願在莞而爲蓆，安弱體於三秋，悲文茵之代御，方經年而見求！」

「倘若你的身體變成蓆子，我就永遠不起身了！」她稍稍翹起脚，半合着眼說。

「你起身也不妨事！」楊素捉住她的脚：「還有哩！」於是，他又繼續往下唸：「願在絲而爲履，附素足以周旋，悲行止之有節，空委棄於床前……」

樂昌公主笑了，重重地在他背脊上打了一下。

「這眞是好文章，是你們南方文學的傑作！」楊素忽然變成文學批評家，莊嚴地接下去：「自從庾信北來之後，北方人對南方文學有了新的認識，眞的——那可以說，在文學上，北方人向南方人投降了！像我向你投降一樣！」

「你向我投降？」她捉住了最後一句話：「你會向一個女人投降？」

「除了女人之外，我永不會向任何人投降的！」楊素變作了一個屈於床笫之間的姿勢，以表示投降的形式。

於是，樂昌公主大笑着打他。隨說：「你這人眞是的，講得最正經的時候，又及於歪事了。」

「那不是正經的嗎？」楊素仍然保持一種莊重的神情：「男子們祇有兩種欲望，其一是性慾，其二是政治——有此兩樣，男子們就會心境平安——」

「那末，文學呢？」

「文學是政治與性慾的昇華，並不是獨立的！像你們的大詩人庾信的『哀江南賦』，就是政治苦悶的昇華；我們牆上掛的那篇『閑情賦』，是作者性慾苦悶的昇華！」楊素提出他對文學的特殊見解。

在樂昌公主，這是新鮮的；她從來不曾聽人如此說過；在南方時，她和南方的文士是一樣，認爲北方沒有傑出的文人！可是，在這一刻，她忽然覺而前這個武夫，在文學上卻有高超的見解。

「你別笑我哪！」他又補充一句：「我是武夫，當然論文——」(四一)

姪少爺分產·喇嘛僧記仇

江湖奇俠大傳(續集)

今日提要：王牛帖膏藥無效　康三叔煙鍋有靈（一七九一）

鐵山龍見到康三叔手中捧的，正是濃大失去的貴重錦物中第一個錦緞的那盒錦盒的包袱，同巴圖丹布迎接他進去，笑問道：「三叔，這是怎麼得來的。」康三叔道：「兩天不見面，事情可不少，總算替我們河北道兒上的人爭了面子。你們猜猜這東西他將放在那裏了。」鐵山龍道：「巴圖兒說，決不在他房中，否則巴圖兒已用五行搬運法搬來了。」康三叔拔出橫柄兒內的旱煙管來笑道：「還得多謝他。」原來康三叔用煙鍋頭，運了氣，一下點傷了孔有壁以後，孔有壁一說了句間頭兒，就一溜煙直跑到唐嫂子家去。他這一向無日無夜都在唐嫂子家，拿出銀子來，叫把房子收拾了，暗中與小桂花在一處，打得火熱。孔有壁是有絕頂聰明的人，覺得利用唐嫂子這地方藏贓物東西，是再好也沒有的了，便將這件最貴重之物放在一隻箱子內，帶到唐家來，白天出外去跑，晚間便同到唐家來。這八四王馬，非同凡響，定王之孫小貝子的教師，正是他的一派之人，便從此跟小貝子要了好，傳授了兩種王房秘訣給小貝子，每日兩個去聽大鼓書，在南城逛個不停，要由小貝子入手，出脫這幾件貴重之物，再也不走古董店的路線了。現在跑出一個康三叔來尋事，在戲院門前給他吃了虧，他知道有人在暗中要算計他，跑回唐家後，立刻走入到內房，小桂花見他神色張皇，便跟了進來，見他脫了一隻襪子，在床上查看腳踝。小桂花問他道：「你怎麼了？」孔有壁道：「你快叫同院的人，去大柵欄同仁堂去買三七來，一定要到大柵欄同仁堂去買。」小桂花出去吩咐了，重走進來問道：「是甚麼傷？」孔有壁道：「我吃了人暗算了。方才在戲院門前，跟一個人動手時，我已知道這個人來了，所以不敢和他再鬥。現在你看，這足跟紅腫了，這是熱旱煙鍋，再運了內功的氣，點爛了裡面。誰知傷得如此重，如果不快醫治，這隻腳會整個爛掉。」小桂花這時才知道這位青年美男子，會有一身本領，能和人鬥拳的。不一會，三七買來了，孔有壁叫用烈酒放在瓦鉢內磨成汁，然後敷在患處，誰知越來越痛。母女嚇壞了，派人去請跌打郎中。孔有壁止住道：「這不是尋常的郎中可以治得好的。你們派人到陝西巷王牛帖膏藥舖去請王牛帖來，只要說是我的朋友，非王牛帖自己來一趟。」其時天色已將黑，王牛帖請來了，看過之後，王牛帖道：「如果今夜止不住痛，明早非趕快請王九爺來不可，這傷很不輕。」當下帖了膏藥，收了診金去了。這一夜痛的不停，到天亮時要睡一睡，門外傳進來，說有一個姓康的先生在外頭求見，是專治腳病而來的。孔有壁聽到說有人上門來醫，便叫快請進來，來者正是康三叔，孔有壁一見，登時怔住了，連痛也忘了一半。康三叔笑道：「昨天對不住，今天特來替你醫。」孔有壁問道：「你怎知我在此地住？」康三叔道：「不知道，也不敢跟你作對了。你可知道這傷處非用我的原法來治不可，你已經請王牛帖的了，一定沒有用，才好是趕快的。合王九爺來到，也是一樣的，二十四個時辰以後，就會炸腳，那時我不來，我就跟你往日無冤，近日無仇。」孔有壁躺在床上，問道：「你姓康的怎的下此毒手。」康三叔笑道：「鐵山龍同你有仇麼，你夜間盜了他的貴重物，你這人也太心狠了。那貝子刻有燕子，不是你外祖母孫太君傳的記號麼。」孔有壁一聽，沒有話說。他又道：「你也不必瞞，康三叔是誰，康三叔是北道兒上的康三叔，你方才滑吧。」孔有壁指了腳道：「隨你要。」康三叔冷笑道：「你不交出八四王馬來，我不動手。」孔有壁知道康三叔來的目的了，如不答應，便成廢人。便叫小桂花道：「你開了箱子，將那包袱盒子取來交給康先生。」小桂花忙取出錦盒來。康三叔打開查看過，然後包好，另外取一碗冷水。取那旱煙管，將銅煙鍋的那一頭，塞入到白炭爐中，燒到紅了，抽出來，往冷水碗中一放，嗤地一聲，那碗水冒出白汽來，一會兒只餘下了半碗黑色的熱湯。康三叔就用這熱湯替他洗那腳骨，說也奇怪，一碰上去，就清涼透骨，火辣辣的痛了一夜，這一來頓時跟見了觀音菩薩的一樣。孔有壁心裡不能不佩服康三叔。康三叔替他敷了，然後對他說道：「十天內不可吃硬物，請你放心吧，好了之後，如果你要住在京城裡，請你不要再動我們關內的鏢局，嘈鏢局的鏢更是不得動。如果你要再動，只怕你再也出不了關外去了。」說完，拿了那錦盒包袱，揚長走了。這正是：繫鈴之人自能解鈴。

閨秀詞畫

紅燕瀉露浴蘭襟。晚起理瑤琴。瀟湘一曲翻新譜。蘋洲庭院是秋心。彈淚冰絲香凝檻。愁絲玉痕深。幾疏疏雨翠帷沉。爽籟散靈林。蕭蕭絡緯稀涼韻。弔秋魂悄步花陰。太第轉將瑤矜。和他碧樹青禽。

風入松——楊芸詞　王雲圖

生死緣

中篇小說　賴安宇

原來程士傑別過主人，方要踏出莊家的時候，大門邊有兩名受過莊康成命令的漢子，知伺在那兒，見程士傑獨個兒從公館大踏步出來，不見主人送客，爲首的漢子一個箭步搶前，攔住了程士傑的去路。程士傑眼快，一下子就見他的口袋突出槍尖來。另外還有一名無賴，站在他的背後。挾夾在這中的程士傑馬上就明白那是怎麼一回事了。也不待那漢子說話，自然一個向後轉，回公館裡來。他這才明白主人莊康成對他，是怎樣的嚴陣以待，早在事前，便有了戒備。

他回到客廳上來，他就帶點兒諷刺態度對莊康成說他改了主意，打算在他們公館裡留宿一宵了。

「我卻不明白你的主意，」程士傑坐下來，微笑着對沉着臉兒滿懷不快的莊康成說：「你方才還說不許我再到府上來，現在卻又不讓我走。」

「我們還沒有把一切弄清楚，你當然不能走。」莊康成對他的客人，一點也不客氣了。

「這幾年來，你是飛黃騰達了。」程士傑說：「你過濟大亨的生活，你有那許多的嘍囉。」程士傑看着他的爪牙。過去他認識莊康成，沒有一點氣派。

「我不明白你對這個偶然邂逅的：我們總算得上是認識過的朋友，能？你卻嗤嗤追人。我看一個人就不該——」

「我的意思就是叫你把過去的一切忘記了，你知道嗎？」莊康成憤憤的說。

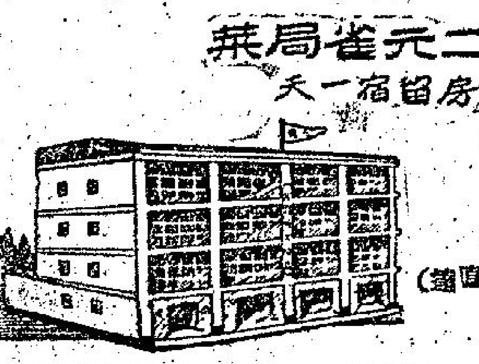
「你的意思是指我們過去合作的一切不名譽的勾當可不是？」程士傑故意把事實指點明白。

「不問過去的什麼，你聰明的，就該忘記了。將來有你的好處。這是第一點。第二，你今……」

九龍各界刊登廣告者注意　本報委托旺角東樂戲院代治

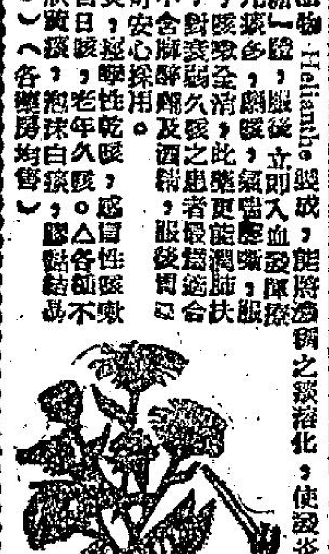
英國　摩根氏髮臘　去頭皮　止頭癢　生黑髮　防髮落

九龍城酒店　冷氣開放　日租五元　月租更廉！　港九唯一幽雅清靜的勝地　冷氣房十元起碼　雙套贈送　會菜五十五元　送大房一個大牌西枝小奴一枝　雀局二十二元　送大房留宿一天



九龍城公路道八十四號至九十號(5.11巴士直達)　電話：64661 37861　寫字樓電話：68138

德國　克療痰　痰多　劇咳　—高等良藥—　(ALANDA SAFT)　消炎，定喘，止咳，除痰。(一服見效)　主治



天壽堂　婦女聖藥　姑嫂丸　寶狗丸　治男子腎部虛弱等症

工商日報　分類廣告　費廉效大

工商日報　言論精警　副刊輕鬆　消息速確　讀者訂閱　請撥二四二二九號電話與本報營業部洽訂

東方　海底肉搏戰　片上中文

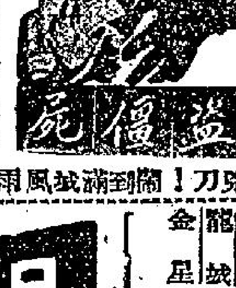
麗斯　荒唐英雄　文中上片

京華　裸女天堂　文中上片

新世界　蛇美人劈山尋太子（上集）

娛樂　百老匯　昨日狂滿今天續映　霸王艷姬　HERCULES

環球　百樂門　今天隆重獻映　美高梅出品最恐怖的電影　恐怖之王　波尼斯洛夫　片上中文　檢查官諭：十四歲以下兒童不准參觀！



東樂　昨日狂滿今天請早　格力哥利柏　鍾歌絲　蓮　合演　超視綜藝體電影　殲虎屠龍　七彩片上中文　"THE BRAVADOS"

利舞台　今天最後公映　非洲　花月痕

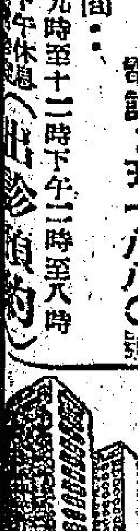
國泰　今天最後公演　孟姜女　錯夢西樓

娛樂　樂宮　第二週　施素德美　十誡　查路登希士頓　尤伯連納　安妮柏絲德

票價　一元四　二元四　三元半　四元七　五元半　六元正　特藝七彩　片上中文

金星　凱旋　好世界　光明　大世界　中央　三娘教子

分類廣告　徵求　康有爲　醫務　黎健公　愈我腦病



西洋漫畫選

蘇滿權學日文

港府將限印巴紗布輸入

力求港英達成協議

改變態度願意執行限額及保護
總督十分重視曾擬會晤港代表

【本報專訊】香港政府昨日宣布：政府已正式介入港英棉業談判，極力謀求打破談判之僵局情況，及全力促使可能達成之協議之實行。

官方透過財政司柏樂嘉表示協議達成之後，「政府將嘗試限制巴基斯坦及印度之棉紗、胚布入口。亦同意今後新增設之織機及紗錠，要予限制。又願負責主持限額輸出之執行，政府并表示，如其他國家對港貨採取同樣之限制時，政府將起而保護。」

昨日柏樂嘉與港代表會晤之後，工商處長晏嘉士稱，「一般認爲，政府與紡織廠商會人士會談，是受到英國政府之壓力，而港工業界則成爲英國政治鬥爭的羔羊，因在未來大選中，保守黨不能不爭取蘭開夏之選票。」

據悉：柏樂嘉曾向代表解釋，港督柏立基原定親與代表會談，但因要公才臨時授權彼氏代表。一般認爲，此表示港督有意向港方代表施予壓力。

原定昨日舉行之港英會談，未有舉行，而延至今晨十時半方開會。惟昨日英方代表，曾將英棉業委員會對胚布限額問題，提出更詳盡之消息。據可靠方面透露：港布商對該備忘錄毫不感興趣，因此就該項問題，預料尚需長時期之談判。

據悉，英方備忘錄指出：㊀去年港輸英胚布七千一百萬方碼中，有百分之八十五保留于本土。㊁協議達成之後，胚布輸英應撥銷限手續，由英棉業部於六月中發證，至於輸出限額問題，應由總威機構例如工商署主持。㊂蘭開夏準備將限額定爲比一九五七年之銷英數多一千萬方碼，此乃最大數額。

該備忘錄并暗示，蘭開夏仍未放棄將所有棉產品定下限額。

廠商認爲，實行限額時，應由棉織廠商與政府共同負責，廠商對該限額數字，亦不滿意（今年首六月香港輸英胚布已有五千萬方碼），今全年輸英數量，將達一億方碼，如以百分之八十五爲限額，則亦應爲八千五百萬方碼，仍比英方所提之數額爲高，但廠家未提出他們希望的限額。

香港紡織商會昨日下午舉行會議，晏嘉士、祈德尊（港廠判代表團首席代表）亦參加，紡織業巨頭馬頓、羅倫斯嘉道理等均出席。朱石麟代表并向會議提出會談經過，并轉達廠商意見，强烈反對港棉織品限額。（乙）

塑膠花海外暢銷 製造廠急激增加

除有廿家投入外尚有十家籌備中

【本報專訊】據廠商透露，已經投入製造塑膠花的塑膠廠現在已逾二十家，已知籌備製造的尚有十多家，劇烈競爭的局面將難避免。

據悉：最初和一家商行合作生產塑膠花的工廠，因爲是獨門生意，一年多來估計廠方賺了二十多萬元。事情慢慢公開以後，引起了其他塑膠廠商紛紛加入製造。因此，製造塑膠像生花的利潤，現在據說已降至百分之二、三十的水平。問題是塑膠花是較新產品，接單較易，而且有些廠家認爲製造這種商品有前途，因此在塑膠行業中形成了一股製花的熱潮。

據說，有一家新加入生產塑膠花的工廠，接入了價值廿五萬元的訂單，在入到五萬元訂金之後，馬上以五千元的高價月租租來廠房動工製造。

有些廠家認爲，這種做法的危險是很大的，萬一發生退貨事件，廠家將得不償失。又有廠家估計說，將來製塑膠花的工廠多起來以後，品質較標準或條件較好的工廠，在相互的競爭中可能佔到優勢，但擔……品價格會低降。

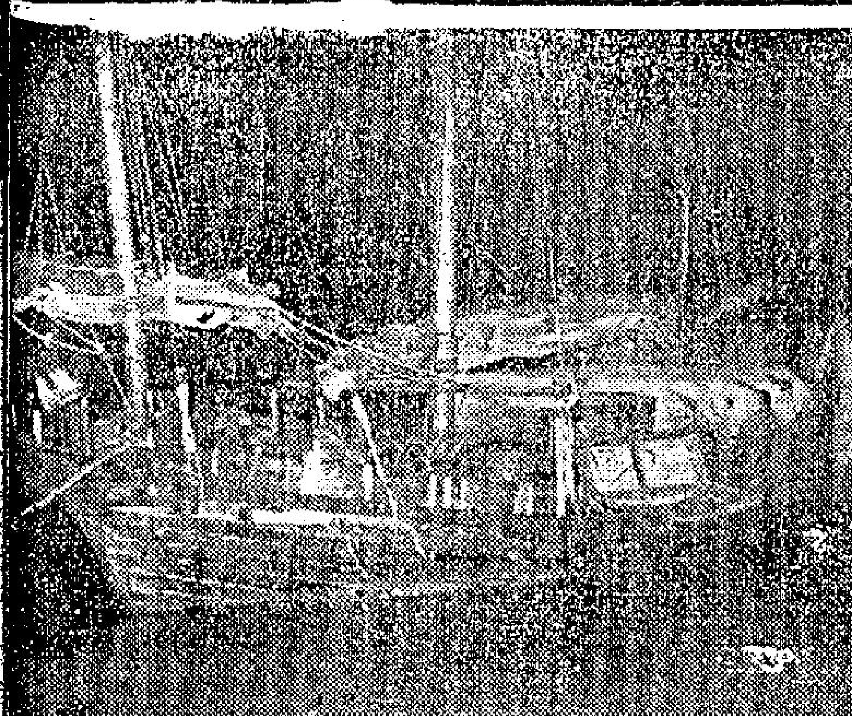
今年港產玩具的銷售，就比去年遜色，外銷有些較吃香的貨色，由於競爭的加劇而逼得下跌，如軟塑膠公仔去年七月間每打售一百六十元的，現在九十八元也有人接單；原售十元一打的水槍，現在只售七元。

漁船趨向機械化 比去年增九百艘

航運雖不景造船業影响少

【本報專訊】據官方報告，在上一財政年度內，本港機動漁船新增八四八艘，與此同時，有六十八艘機動漁船則改爲貨船，截至今年四月一日，本港共有機動漁船二一九九艘，比上年度增入九七艘。官方又報告，是年受僱船員二七五二三人，解僱二六六〇五人，亦比往年爲多。人數之加增，係由本港船公司之繼續發展及海外選用華人船員，以代替外籍船員，有幾艘船原日係用星洲華人者，亦改用本港海員。

政府之油蔴地船廠是年工作繁忙，曾修……大修機器一六四部。報告指出：去年夏今年之船租低落對于本港造船廠之影響甚少，由于本港船廠之效率工作及價格，比諸澳來其它地區，仍佔有利地位，同時由于船租低降，許多船公司似已採取在港修改彼等船隻之政策。鋼板供應不匱，與彼時遠泊交付機器與設備，致推延完成合約之期。（日）



圖片說明：（上）昨日在青山灣外銅鼓灣海面被中共武裝船開槍掃射之香港漁船F七五HJ號。（下）虎口餘生之艇戶。（本報記者呂攝）

太原街頭男子被刺

三人行兇後逃逸

【本報專訊】今晨零時許灣仔太原街發生血案，三名男子圍毆另一男子，並將其刺傷後逸去。傷者後由傍人報警，轉送入醫院救治。

傷者名李×，二十八歲，住該街。據說，該三男子昨晚深夜到李之寓所訪問，其後四人相繼下樓，不久即在街上發生爭執，該三名不速之客，行兇將李圍毆，其中一人并用刀將李之臂部刺傷，然後逃去無蹤。後來傍人報案，警員到場查究，并將傷者送院。（乙）

鋁製品外銷量跟去年相同

但售價低降貨值已削減

【本報專訊】據鋁業聯營公司消息，由於進入旺月關係，聯營公司接入的外來訂單比上兩月有了一些增加。就今年以來港產鋁製品銷售情況而言，銷出量比去年同期相差不遠，但貨值則減縮較多，原因是鋁製品售價下跌。

港產鋁製品本銷約佔百分之二十，其餘百分之八十外銷。目前東南亞銷區只有馬來亞、新加坡和錫蘭等幾個地方銷貨較正常，泰國去貨很少，已經接近停頓，印尼與南越則早已停止訂貨。在中南美地區，去貨較大的有委內瑞拉、巴拿馬、英屬及荷屬主顧那幾個地方訂貨較多，美國市場進展不大，港產品去銷頗雜化算。此外如東、西非洲及中東地區，銷貨平平而已。

八月份起港產鋁製品售價平均降一成多，事實上在鋁業聯營公司宣佈正式調整價格以前，部份鋁製品價已經降價。今年來鋁製品外銷貨值減得比貨量多，與此有密切關係。鋁製品價的降低，大致是通銷貨的降幅較大，冷門貨降幅較小，因此聯營公司的貨價收入的減少，要比平均降幅爲大。

本地鋁製品廠除組成聯營公司的六家（由於鼎大與惠錫合併，實際是五家）外，還有規模較小的工廠數家。

港扣布輸澳料即可增加

【本報專訊】澳洲棉業巨子麥雅倫預料，今年澳洲將由本港輸入更多之扣布，因港產價廉物品。

麥雅倫爲雪梨來迪布廠之董事經理，渠謂，該廠每年需用胚布六百萬碼，從事漂染印花業，目前有少數係購自香港，但渠稱此次來港訪問之後，已可確言港布之百分比將增加，渠曾參觀許多紡織廠，所獲結論，係該廠與香港交易將有相當加增。據謂：「此間之現代化工廠使余頗感興趣，而對于彼等之生產與工作精美印象甚深。」（日）

中共武裝船隻昨又槍擊港漁船

白晝侵入本港銅鼓灣海面逞兇

【本報專訊】中共海賊侵入香港領海開槍射擊漁船，地點是新界青山灣對開的銅鼓灣海面，時間是昨天下午一時半，被追擊的漁船係領取本港漁政局F七五HJ號蝦艇，持牌人爲周同開，全船大小人數合共十二名，在青山船戶中已有十年歷史。此次被追逐並開鎗十餘發，船上長嫂李妹被擊中左手，流血甚多，全船中彈多處，幸船主周同開冒死指揮全家船員，揚帆逃走，不致爲中共海賊所擄劫。但李妹左手受傷，且子彈尚在腕間，痛楚而至昏厥，船抵屯門窩墟，即向青山警署報案，將李妹送入九龍醫院急救。下午七時，經醫生施手術將子彈取出，但因流血過多，尚留院醫治中。該船毫無武裝，亦未越過邊境海域，中共海賊之行徑，證實爲中共宣佈擴展海域爲十二浬後一連串的挑釁行爲。

記者深夜赴青山海面探問該被追漁船，船上十餘人均愁眉不展，並指引記者參觀船上彈痕，其中一顆子彈適擊中船尾閘缸（係船尾舵輪）艙內匪有四人，射來的子彈顯然有意，曾嚇至面無人色。據當時該船出海爲同行有漁船約十艘，逐水巡，此季節爲三黎魚汛，各船均在銅鼓海面撒網，不料銅鼓灣島北面，一艘巨型蝦艇揚帆駛至，船頭站立持槍大漢四名，其中一名則持紅旗一面搖動，高呼「過來檢查」，海上各漁船平時認識此新裝大蝦艇在海面巡邏者，知其來者不善，連忙放棄捕魚，將網收起，紛紛向南疾駛，周同開之漁船則爲最後逃走之一艘，中共的武裝漁船竟然疾駛越過英界，船行甚速，欲掉舵擋截。周同開不顧生死，亦掉舵向西入青山灣，追至最近時僅距離一百碼，中共武裝漁船看風勢可能跟隨而入青山灣，于是開鎗射擊，一時卜卜鎗聲，似連珠爆發，周同開船上雖有人受傷，然已逃入青山，中共的武裝漁船始駛返寶安海域。此事發生後，整個青山海面漁民，人人憤激萬端，一致認定中共的血手伸進英境殺害漁民，完全爲滅絕人道之野蠻舉動。

查青山灣與銅鼓灣之海程，漁船約可在一小時抵達。遇難之漁船當時有男女老幼共十二人，該中共武裝船在駛近該蝦艇之際，即有一身荷七九步槍者，手持紅旗搖動，其意似係闗延使該蝦艇停駛，待其擄返共區。但船上男女知事不妙，乃扯高帆帳，拚命駛向青山灣方面。該中共武裝船艇即向尾窮追不捨，當追至接近半哩之距離時，竟以七九步槍連續向蝦艇射擊，致該船之頭尾各部被擊中多處，彈痕纍纍，在船面之漁婦李妹，就在此時被槍彈擊中左手臂部，最慘倖者，有兩漁婦及兩小童，匿於船艙內，有四五發子彈射入船艙時，未被射中。該中共武裝船追擊約二十分鐘，不斷射擊後，目擊該蝦艇仍不顧一切直駛向青山灣，始掉頭逃返邊界方面。李妹中彈後，即告暈厥倒，子彈仍留在腕內。據警方調查所得，於下午三時始安然返回青山灣關頭之後，船主立即登岸報警，召十字車將傷者送往醫院急救，醫生當將子彈取出，惟仍留院中。船主周同開、周則根，昨晚對本報記者講述脫險經過，尚有餘悸。

計該船男女老幼十二人：李妹（傷者），三十七歲，女；羅亞妹，廿四歲；……六十八歲，女；洗帶喜，廿二歲，女；周花，二歲，女童；周同開，三十九歲，船主；周則根，廿三歲，男；周舉，九歲，男童；周寶，九歲，男童；周桂仔，六歲，男童；周鐵錦，八歲，女童；周伙好，二月大，女嬰。（會、求）

全英影院四十二間

英商務專員談製片場設備現代化

【本報專訊】英國駐港商務專員寇蘭昨稱，英國電影實業之便利，一如世界各地之良好。

渠謂，全球約有影院十一萬二千間，英國有四千二百間，由座位一百五十至三千不等。

英國之標準戲院，每一座成本一萬鎊，地價未計在內，而本港一流影院每座位之建築費爲一千四百元，較小戲院爲六百元。渠謂影片業與其它工業大同小異，有製造問題、批發商及零售商，不同之點，係電影業無一先製成本以供試驗與改良。而每一影片有其特性，一部失敗，即不能更改。在英國，每一部影片需款十五萬鎊至七十五萬鎊，平均爲二十五萬鎊左右。

關於世界發行，一個透過英國電影公司，論及英國攝製設備，渠謂英國片場，大部份係現代化，及均適用新裝備，英國共有七十八個影廠，雇員五十萬人，英國每年拍故事片一百部，短片二百四十部，佔世界第七位。（日）

響應一毫捐款運動

保良局請各界

【本報專訊】保良局乃香港唯一歷史悠久之慈善機構，負起救濟婦孺之責……將捐款爲名列出，……錄昭信耆。

私釀機關又活躍

郊區僻靜地帶
緝私工作加緊搜獲大批甑酒器具

本港郊區與離島之僻靜地帶，私釀土酒，最近又趨活躍，引起工商處緝私當局注意，加强查緝工作，包括搜尋私釀機關，及私酒之移運地點與藏存場所。

近月緝私工作在緊密推進之下，破獲私釀機關數處，並檢獲大批已蒸成之土酒及未蒸之酒糟。

私釀機關所在地，多屬人迹稀少之處，利用山野小泉，引水爲酒甑冷卻用途。

私釀者多已聞風先遁，故在緝私人員接近時，故甚少有人被捕。

昨日工商處當局向香港裁判署申請將多批私酒等物，判予沒收。其中四批，係與酒甑私酒有關者。第一批乃本年八月……之內，在多處地點檢獲者，計有酒甑十五具，酒糟六百九十加侖，土酒十三加侖又四分一，另有酒十二瓶。第二批，乃九月十四日上午十時至十一時四十分在觀十字徑村之山頭搜獲，計酒甑兩具，土酒六加侖。第三批乃九月七日至十三日在多處地點檢獲，計酒甑十具，酒糟二百三十六加侖，土酒七加侖又三分二，另有酒兩瓶。第四批，于九月九日在香港仔磚山檢獲，計土酒六加侖，但……

本港吸毒居民數逾十五萬

有人建議在離島設戒毒所

【本報專訊】本港人之吸毒問題，已成爲國際聞聞的事。頃有人投函報章，指摘政府并未採取有效措施，以掃除此社會最壞之魔鬼，最少是未見公佈。

該投函人謂：警方雖然採取行動，拘捕吸毒者，但顯將治療吸毒者視爲同等重要。他建議：㊀在離市區之孤島，設立一戒毒所，使吸毒犯戒毒及更生，㊁利用更有效的藥物，以幫助病人戒毒，㊂并設立一有效之事後照顧制度，以協助犯人出獄後免於再受毒物之誘惑而再上癮。

據非正式估計：本港現有之吸毒者，最少超過十五萬人。去年度內，因吸毒而入獄者亦超過萬人。本港此一問題，且已引起國……

氣溫突低降今日仍寒涼

【本報專訊】過去廿四小時內，天氣突轉寒涼，預料今日仍將如此。昨日祇有兩量〇．〇二吋，但今年雨量總和，已有七八點〇七吋，恰與往年同時之平均數七八點零七吋相同。

據天文台今晨報告：由北海道低氣壓起低壓槽向南伸展，又折向西南，橫過呂宋北部而至越南中部，反旋風集結於上海以東地區。

預測今日吹和緩至清勁東風，密雲，下午有時天色頗好。

今晨七時，天文台氣溫紀錄爲華氏表七十三度，濕度爲百分之七十四。

昨日最高氣溫紀錄爲華氏表七十四度，最低爲六九．一度。（乙）

呂神父遺體作舉行葬禮

【本報澳門專訊】天主教澳門華人區堂司鐸呂子修神父，前月病逝，遺體經於昨日下午六時，在望德堂出殯，安葬舊西洋墳場。前往瞻仰遺容及送殯者甚衆。葬禮於下午六時進行，執紼者計有我外交部澳門辦事處陳澤寬、澳督白覺理秘書，及陸總羅沙代表各機關首長神職界中外人士數千人。

郊區清潔運動大埔首先實施

衛生當局鑒於新界若干地區，積污藏垢，致蚊蚋叢生，影响居民健康，因此先在大埔墟推行清潔運動。

大埔新墟富善街，小販擺檔林立，故過去該區地區甚多蚊蚋，最近衛生當局除令攤販注意清潔外，並硬性規定每星期六下午，由衛生局職員協助，開街喉取水，將整條街道大洗，經數星期後，目前富善街之衛生情形，已告改觀。蚊蚋無處滋生，附近居民，晚間且已可不設蚊帳安睡，據聞，此項衛生運動，收效良好，故當局計劃在不久將來擴大進行。

英鎊續漲期鈔跌價

【本報專訊】今晨金市九時卅六分，K金市還未開盤。期鈔開盤五．七九五（跌破五八大關了），隨升五．七九六（九時卅六分）五．八一五，美電按五．八〇，倫敦電匯鎊又二五，紐約電匯鎊更漲至六文二五。（恒）

兩人被控遞解潛回

被認爲香港所「不歡迎」之人士，經港督下令遞解出境後，多仍不畏法潛回，使警方大傷腦筋。九龍地方法院，本月十三日又有兩名男子受審：㊀譚漢，㊁江和，均爲違犯遞解出境令者。

每日小輪乘客平均卅五萬多

【本報專訊】本港每日究有多少人乘搭各線渡海小輪呢？答案是卅五萬六千二百五十九人。據官方報告，截至今年三月卅一日止之過去一年間，來往各線小輪共有一四〇七六八〇〇艘次，共載乘客一三〇〇三四〇七一四人。（日）

澳工團慶祝雙十將放十五丈炮竹

【本報澳門專訊】澳門各界慶祝三大國慶籌備委員會，昨晚召開第五次籌備會議，出席者數十個單位，公推知行中學校長羅致知任主席，議決如下：㊀關於外交事務函請本會推派代表十八人，參加國慶鷄尾酒會，獲決推派羅致知、莫志航、林翠娥、李慶剛、張志明、李安定、梁永其、吳波顯、陳國夫十人爲代表。㊁關於雙十國慶大會籌備工作，決定由總務組負責訂名單分發辦理。

又訊：自由炮竹工會及自由茶居工會亦已加緊籌備慶祝雙十，至於炮竹工會全體會員，以今年國慶比往年更爲熱烈，於是放炮竹棚，準備今年燃燒十五丈長炮竹。

澳來源証費按值百分一

【本報澳門專訊】澳門政務會議，昨（二）日下午三時在南灣督憲舉行，總督主席，議決：㊀凡由本省出口或轉口，貨物來源証，按貨值百分之一計算征收，但每証所收不得低過二元。㊁如繳納消費稅者，來源證照免收手續費。㊂經濟統計廳每年一月份應將清單送往公鈔局，並列明所有出口或轉口商之名稱，及發出來源證所根據之貨物總值。

珠寶店刧案逃匪仍未獲

【本報專訊】加拿芬道刧案，雖經警方勤員偵查，惟至今晨截稿時止，仍未拘獲可疑人物。該案發生於昨日下午十二時四十分左右，三名男子，携械進入該道二十號B之香……

壽星公煉奶舉辦兒童健康照像賽

壽星公煉奶公司出品之壽星公煉奶、子母牌奶粉、子母牌淡奶，及加力精嬰兒奶粉等，各界人仕均認爲育嬰妙品，樂意採用，以爲哺養嬰兒。數十年來，港九兒童曾用上述出品，得以長成聰明活潑健美可愛者，不知凡幾，該公司爲鼓勵育兒者對兒童健康之重視，特舉辦「兒童健康照像比賽」，使曾採用該公司出品之兒童，能有機會表達其健康活潑之形像美。自上星期宣佈比賽辦法後，因參加手續簡便，獎品豐富，又得兒童攝影專家「保羅兒童影室」免費攝影，參加者甚爲踴躍。該公司除在各大報章分日陸續刊登詳細比賽辦法外，更在各代售店分派「比賽參加証」，凡採用壽星公煉奶公司出品之兒童，均歡迎參加比賽。

麥迪加冠軍好手隨馬華來港表演

華協專函邀請

【本報專訊】韓國漢城足球隊職、球員一行廿三人，昨天上午十時半，乘國泰機飛吉隆坡，計程下午三時廿分，即可抵達，當晚便出戰雪蘭莪隊。足總主席王志聖，昨亦同機飛馬，與彼邦人士共商邀請英國汎速隊及澳洲隊東來獻技之包賬辦法。

昨天，到啓德機場歡送客隊的，有華協、足聯、足總之要員如張錦添、李杏林、鄧治平、曾鏡康、麥英才、鄧泰全及韓國駐港領事僑民等百數十人，情況極爲熱烈。

華協曾于王仙翁飛之前，並有一公函請代轉致馬華足總林杞祥，請他們月底來港作賽之馬華隊除了原班爲「和和盃」「港、馬華人埠際足球賽的選手之外，尤盼能多邀三數名「麥廸加盃」國際大賽冠軍之「馬拉仔」「精銳」前來，以便于在港之第二、三場的表演賽中，加入助戰，以增强聲勢。王仙翁自言：一定好好地辦妥這件任務，讓港九球迷飽飫妙技。（會笑）

明日東傑會師 雙方積極備戰

梁崔二將簽字東方 侯榕生仍効力星島

【本報專訊】明天在花墟球場之東方傑志比賽，比較惹人注目。由於東傑兩隊，在首次演出雖佳，但陣容方面，雙方統帥部都認爲未符理想，日來，更有添將消息的傳出。

東方對添將問題，較爲積極，昨午，崔毅剛和梁桂康，經已簽字効力。雷瑞棠……因條件尚有問題，但東方統帥部，則認爲其簽字也屬指顧間事。

東方雖然覓得這兩員新將簽字，但明天這兩人是否都會上陣，統帥部昨夜仍未作決定。不過，林尚義一傷再傷，已決定休息。那麼，明天東方是否以郭英棠踢左中衛，抑或仍由他撐帥……鋒線迴戰。

至於傑志，雖通訊社消息有傳其已邀得星島老將侯榕生簽字効力之說。但據可靠消息，侯榕生本屆仍効力星島，且其簽字註冊書昨日下午已送交足球總會。

昨與傑志某重臣談及，他表示傑志以現有球員，實足以應付，假無須再邀球員加盟。雲錦石、陳明哲、路總興均有上陣之可能，更何況預備組中大將不少，必要時仍可補上甲組比賽。（榮進）

化裝足球賽改八日舉行

華人足球員聯誼會，昨日下午六時半，在華協會所召開遊藝會小組會議，討論關於下週遊藝晚會，因雨改期問題，出席會議者有：區志賢（主席）、胡祖堅、葉九皋、曾鏡康、黃景聰、麥揚輝、黎兆榮、梁玉棠、麥英才、張觀與。

昨日會議最主要者，爲討論關于遊藝晚會的舉行日期，即席同意通過在本月八日（星期三）晚，仍在南華體育場舉行。關于各種預售券，如欲購買者，可於每日辦公時間，到足球總會張文煥處購取，並定於星期一及星期二兩天，在南華會場館公開發售。至從前所發出的名譽券及預售券，均可依舊通用。其全部節目，亦照舊不變。

排聯今晚會議公推正副主席

仍以余森燕爲理想人物

【本報專訊】排球聯會今日下午六時半，在伊利沙伯青年館會議室召開本屆第一次執委會議，屆時將推舉現屆正副主席。排聯日前曾在同人大會中選出了曾瑞麟、鄭錦泉、鄭光華爲正副會長，今日之新主席，截至現目止，仍未有理想人選，當屆主席余森燕已表示倦勤，「要讓賢給位」，「李杏林雖曾『懇駁余氏』，再擔任一屆，至今仍未有下文。至于日前曾一度盛傳嘉漢的統帥黃澤垣有意出任艱巨，但經查黃氏也未會有過想了。（高倫）

今夕的執委會中，究竟誰是理想的主席？「敢否」將會預早「關拒」的。「敢否」在排聯方面有多方面的人緣，且又多是「阿伯」們的忠實份子，余森燕的態度相信是消極式的表示，……余氏過去在排聯中出錢出力的熱心者，「敢否」也斷不會就讓余氏辭了一屆主席就算，且看李杏林蘇秦之舌能否說服余氏，今天會議後便可揭曉。

港台游泳埠際賽定本月下旬舉行

【本報專訊】中華業餘游泳聯會埠際小組委員會，爲準備主辦港、台華人埠際游泳比賽各項事宜，于昨日下午五時半，假東區銀行一〇八室召開埠際小組委員會議。由主委呂家偉報告自由中國游泳隊，決定本月十四日，由台北乘「四川號」輪船訪問香港，本港泳聯會決熱烈歡迎客隊在港獻技，將舉行港、台華人埠際游泳邀請賽會。

會議決定港、台華人埠際游泳對抗賽會，定十月二十、廿一兩日下午八時，假銅鑼灣維多利泳池舉行，門券分六角（祗限門沽）、一元二角、二元四角三種，泳聯屬會得優先預售，定十五、十六兩日爲各屬會預售門票日期……張。十月十七至十九日三天公開預售，……午十時至下午五時，……八室劉金麟君處公開預售（電話：二五三〇七）。凡各屬會有意招待客隊，須於本月十五日以前，通知泳聯會總幹事劉金麟，以便編排招待客軍秩序。

美國克藍瑪職業網球隊十一月初捲土重來

美國克藍瑪職業網球隊，前曾來港表演，給予球迷良好印象。該職業網球隊，決於十一月初捲土重來，本港網球總會爲宣傳其事，特定於十月六日（星期一）下午五時半，假香港木球會（花園道口），招待全港中西報社體育編輯及記者，屆時由總主席奧利壽士說明該球隊此次再來港表演全部秩序等，有所報告。

南中日報

由明四日起經常出紙兩張報導

本報出版伊始，荷蒙讀者愛護，對本報獨特風格，日日全版馬經，報導詳確，消息獨有，許爲新穎讀物，紛紛來函訂閱，熱情可感。茲以馬季開始，本報爲盡量報導馬經，使馬迷知所問津。同時各版加强陣容，開闢全版體育，兩版副刊，聘請名家執筆，由明四日起，以後經常增多出紙一張，共成兩張，仍售一毫。電訊、港聞、報導綜輯越多，選稿用安，務使讀者滿意，以符期許，特先預告，希垂注焉。

請用 世界馳名 最新痔患特效藥：額維導爾 坐藥 軟膏

本品爲最新研究成功痔患特效藥乃日本著名大藥廠出品優點特多

1 本劑內含最新「止痛殺菌消炎生肌素」在施用後痔患七天藥到，功效昭著。
2 毋須施行刀割手術，用該特效藥後，即使用軟膏擦，能消除內外痔患之痛苦，使睡眠安慰，如外痔脾痛潰爛，則生肌，根治神速。
3 售價低廉，方便各界人仕採用，一盒見效，用法簡便，且不礙工作，絕對可靠。

總代理 克馬洋行 總批發：邦信行 電話：三〇六五三 各大藥房均有售

歡迎索取試用品：請剪報附郵票寄香港郵箱二八三〇號即按址贈送

飲時寶啤酒

香醇味美 歎客佳品

荷蘭製

各大洋酒士多均有代售

總代理：天祥洋行

荒謬的公孫班

老的已老態龍鍾，少的却完全不成器，像個阿飛。如此混戰一團，并無可靠對象，這是一個特殊場合，不適宜作主力戰，還是小動腦筋吧！

賽馬專論

明天是一九五八至一九五九年度賽馬季開始的第一天，全日十場之中，我覺得第七場第七班跑半哩一七〇碼路程最有趣。翻報名表一看，全場報名馬十一匹，先從年歲的差別分類，就有如下的一表：十三歲：邁進，翡翠；十二歲：夏慶施；八歲：千里駒，叮噹；七歲：花木蘭，得法；六歲：安琪娜，幸運兒，太上皇；五歲：百萬獎金。

老的都已在十二、三歲的高齡，而少的却係一班不成器的「阿飛」，成一個強烈的對照，比較中庸的就祇有八歲的千里駒一匹，而不幸的是弱質纖纖，雖有狀態。於是這一場的形勢，可以說是沒有一匹可以贏，同時也沒有一匹不可以贏的。於是全世界的預測，爲撲朔迷離計，公推翡翠爲頭馬，其實怎的是翡翠頭馬嗎？奉勸讀者諸君，對於這一場馬，還是忍手不下注爲佳，這是作者寫此文的目的。

第七班的形勢，目前已跟兩年前不同，兩年前的第七班，是升班馬的中站，那些成熟未足，或狀態暫時未起的，盡在第七班裏，得一個暫時棲身之地，一旦羽翼既成，便先後的升班上去。而目前的第七班，却是淘汰馬的前哨，無論新馬舊馬，凡是從高班降下來的，都先解到這裏，等不到一年半載亦先後走了。那不是升班去，而是日暮途窮，請出馬房。

目前季初開始，第七班馬有三十八匹，到明年此日，我原能見到的原七班人馬，還有幾何！尤其是本場中的十一匹，我相信：能夠留得住來服現役的，有三匹以上，便算奇蹟。

這一場公孫班，確係荒乎其唐，老的老到冇牙了，而年青的，却找不到一匹比較馴善而規矩有可靠的速度。這一批馬都是規避長途賽的一組，不敢參加，都擠在短途裏，而牠是否有五化郎的實力呢？這個天曉得。

先把這批年青的開列：

安琪娜：神高神大，高達十五掌二，身裁中肯，長相相當漂亮。但牠祇有一化郎半的速度，每次出賽，最初一段，例必跟在前列，但跑到第二段半，例必逐漸墮後，已至於在近乎倒尾的一群，這是牠的戰績。上陣一年，僅得一次五化郎第三，成績是一分零二秒一，負於頭馬翻馬英雄多馬位，負的是不值錢的。暑假後年歲已長成，是六歲了，照演測小馬到現在也應該時熟了。安琪娜如何呢？早課所見，前半哩的段或六化郎，如前段任放，則前段見好，而後段似全然不行；如前段慢，則最後幾步排牠幾下，尚見步伐凌厲，頗爲身緊箍，四蹄提不起，如前段放緩，操上半哩或六化郎，如前段任放，則前段見好。以此推算，正式出賽，仍然不夠維持五化郎速度呢。賽前曾下工夫磨練，似乎有進步，但總看全程，都無法滿意。

公孫班就係一個笑話，而尤以全場無一匹可取，甚至無一匹可選，更覺荒謬之尤，一匹不濟也。全場各駒其究竟如何，已能第九班之選，又安在往年的第九班選馬，較之可不在這種場合勁闘筋哉。

年少一羣皆不可靠

花木蘭新馬時表現尚好，但一路入上季，步法都轉了，口勁也沒有了。暑假後所見，依然沒有什麼進步，以新馬時演出作準，此駒之不振，可能係狀態問題，已有年餘了。

幸運兒本來有四班之質，但因神經曾受刺激，長年不眠，最近入住冷氣房，坐吊床，似稍爲習慣休息，早課也稍規矩，但看見并不覺得好轉。此次時配洪寶康上陣，亦聊盡人事而已。除非此變有佳作，否則前途已悲。

得法上季已操好，但上陣却完全走樣，莫名其妙。暑假後，其操得稍明外，眼見則除力，未見猛進，并不可靠。

叮噹上季曾得一哩及五化郎季軍各一次，本身亦有一分零二秒零的速度，不算太劣。暑假後，似有進步，早操所見，力見伸長。

次是五化郎跑第四，與花木蘭爭第三，以致此速度衝判決錄却，本身時速，亦有一分零二秒左右，也應在此場可勝步，目前狀態似乎甚好，但并非佳材實料，恐怕還是跟去年一樣呢。

如要認眞選無可選

剩下來，祇有一匹太上皇，速度氣力，比較靠得住，如果肯跑，在此場裡，全無敵手。但是早操所見，脾氣無法改善，本週內試跑，閘下跑道，皆以不肯起步，無法完成試跑工作，如此頑劣，會有信心嗎？

一批年輕小駒子都靠不住，要向老班子着想了。以近期狀態好的，當推翡翠，而暑前準備好，但此駒今年十三歲，早操所見，一年不如一年，是否仍能維持速度，不過沒有疑問，就祇有一匹比較正經。

夏慶施暑假後更退化，速度難以維持，選它還不上手。

邁進暑假後復操，初期有好轉象徵，但一到加快操練，狀態起得并不正常，目前祇係勉強夠，而已，也選不上手。

千里駒暑假後顯見進，但亦未見十足，中規之才，老者退，少者不進，老前途堪虞乎。

明日十場賽馬下注關鍵

伯樂

投注研究

休息四個多月的賽馬，在明天恢復了，此季初賽馬時人事上變動，大戶動作多，如何，最難估計。何況馬兒經過長期間休養，每每距離變好變壞，十分深的日子，所以在此來日方長，投注關鍵，提出如下：

㊀紅牌生賽五化郎，是主力下注場合，何况是低班馬，不足道之處，在久休初出中，故應以淺嘗觀止態度應付。

馬兒身價每難估計

往昔一馬值千金，已留落千古佳話，但香港人對賽馬興致日濃，於是馬兒身價，迭創新紀錄。年前捷旋一駒，竟以六萬元成交，以如此價值而購一匹洋駁，實甚高昂的住宅了，馬之得來港居民看來，實以於今爲甚。今昔相衡，古人實瞠乎其後矣。

上週間，第二班馬寶根霸王開投，結果以二萬七千五百元成交，將近三萬元的身價，與六萬元比較，則寶根霸王實太便宜了。在此駒在開投時，曾經由杜氏競爭甚烈，一般人以爲此駒應在三萬多元才合理，不料張氏出至二萬七千元間，再由杜氏出至二萬七千五百元，即告成交，殊非一般人意料所及。並張氏爲去年晴雨表及上元燈等水皮馬（按：此兩駒隸張氏旗下後，未嘗一翻顏色，結果均告淘汰），出價亦不菲，屢屢每駒均爲萬元者，或有其異點之不同，亦未可料。由是看來，今對寶根霸王出價二萬餘即收手，仍不過份，讓投之身價如何？實難以估計。

前年好手林立，但此駒正當盛年，勝馬甚多，寶根霸王在二班中，雖取勝機會不多，但要待操而動即可。又在投買寶根霸王時，司馬克與杜氏頻頻斟酌，此駒將來勢必由司馬克坐騎，是最好配搭的。過去杜氏與司馬克拍檔，曾獻勳圈中一時，且同屆五四年及五五年間，四喜與朱勵幣之建功，留落圈中人極深印象，今司馬克與杜氏復攜手，而又投得名駒，大有重振昔年雄氣之勢。（馬前卒）

新馬短途三場各駒早課綜述

冷門客

明日十場賽程之中，以三場新馬最引人入勝，操練是否足夠，好呢，有否好，頗有研究，茲將各場新馬逐匹分場評述如下：

第二場 第一組 六化郎

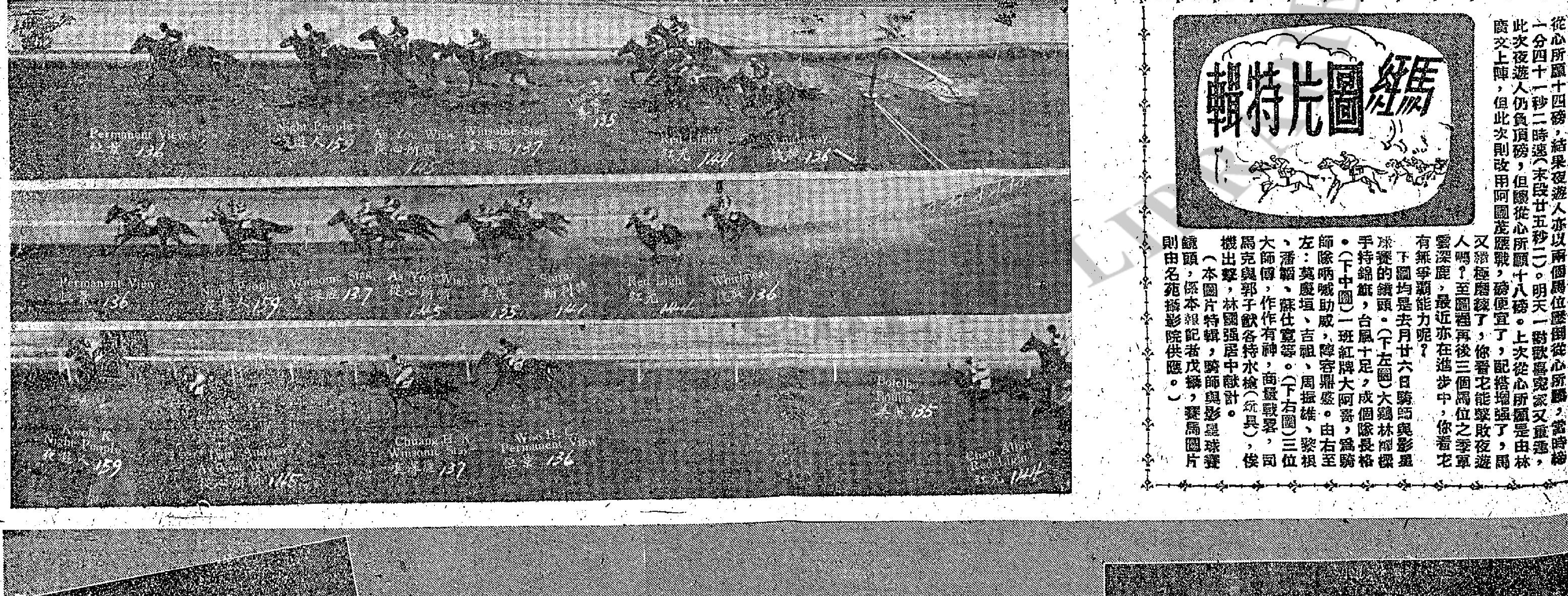
新馬C組 ㊀巧兒 操過四次六化郎，一次半哩，三次六化郎，準備已夠。

賽馬日程表

一九五八年		
第一次賽馬（一天）	十月四日	星期六
第二次賽馬首天	△十月十八日	星期六
△秋季大馬票開彩		
次天	十月廿日	星期一
第三次賽馬首天	十一月八日	星期六
次天	十一月十日	星期一
第四次賽馬首天	十一月廿二日	星期六
次天	十一月廿九日	星期六
第五次賽馬首天	十二月十三日	星期六
次天	十二月二十日	星期六
一九五九年		
第六次賽馬首天	一月一日	星期四
次天	一月三日	星期六
第七次賽馬首天	一月十七日	星期六
次天	一月卅一日	星期六
第八次賽馬（二天）△春季大馬票開彩	△二月十四日	星期六
第九次賽馬（週年大賽馬）首天：	二月廿八日	星期六
次天：	三月四日	星期三
尾天：	三月七日	星期六
第十次賽馬（復活節大賽場）首天：	三月廿八日	星期六
次天：	三月三十日	星期一
第十一次賽馬首天	四月十一日	星期六
次天	四月十八日	星期六
第十二次賽馬（一天）△夏季大賽馬開彩	△五月二日	星期六
第十三次賽馬（降靈而大賽馬）首天：	五月十六日	星期六
次天：	五月十八日	星期一

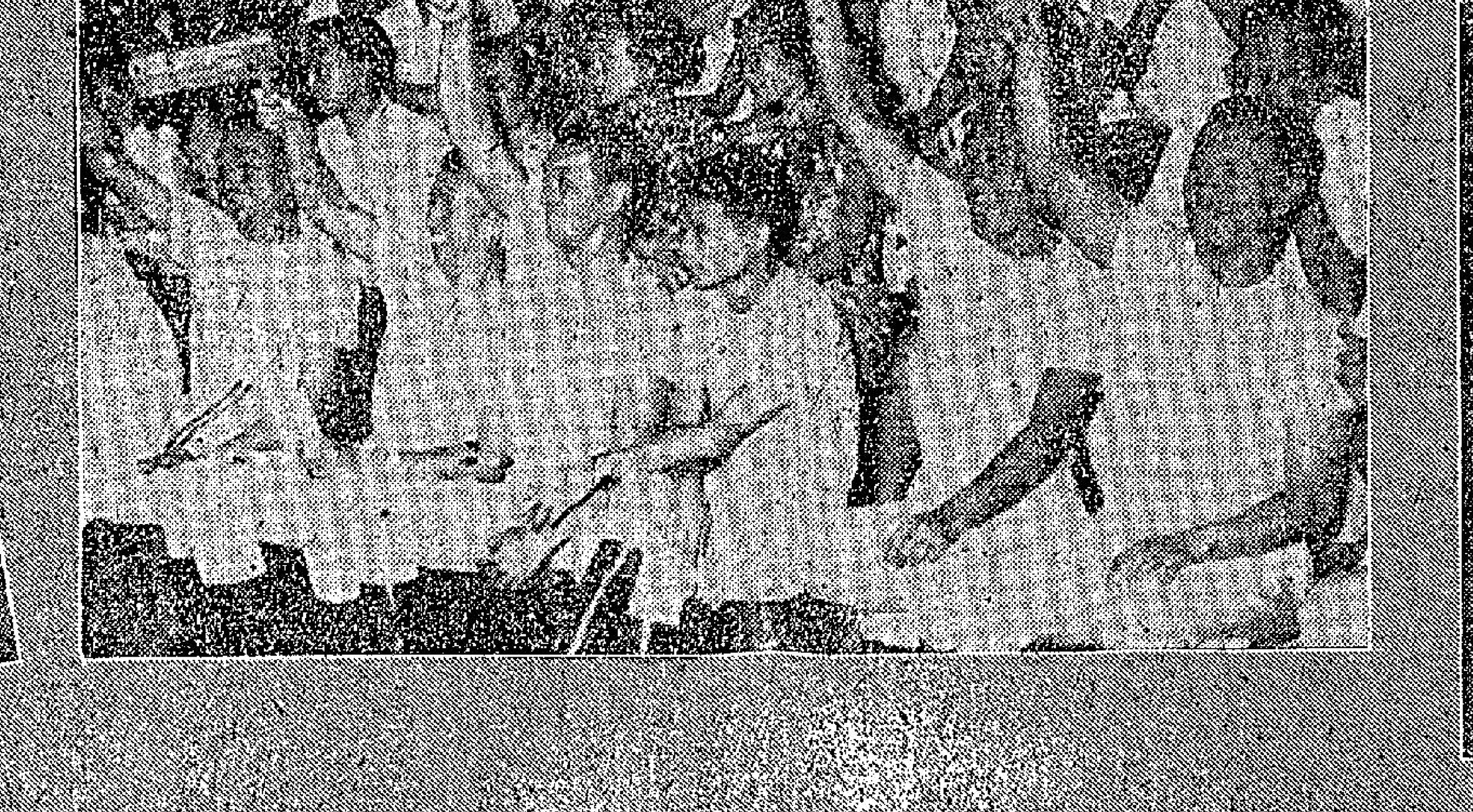
馬經圖片特輯

圖片說明： 班馬一哩賽，夜遊人負頂磅戰羣雄，當時綠從心所願十四磅，結果夜遊人亦以兩個馬位壓倒從心所願，當時綠一分四十一秒二時速（末段廿五秒二）。明天一對歡喜冤家又重逢，此次夜遊人仍負頂磅，但讓從心所願十八磅。上次從心所願是由林賡交上陣，但此次則改用阿圖茏應戰，磅便宜了，配搭增強了，馬又經極磨鍊了，你看牠能擊敗夜遊人嗎？至圖裡再後三個馬位之季軍雲深處，最近亦在進步中，你看牠有無爭霸能力呢？



下圖均是去月廿六日騎師與影星球賽的鏡頭。（下左圖）大鷄林??手持錦旗，台風十足，成個隊長格。（下中圖）一班紅牌大阿哥，爲騎師隊吶喊助威，陣容鼎盛。由右至左：莫慶垣、吉祖、周振雄、黎根、潘韜、蘇仕寬等。（下右圖）三位大師傅，作作有神，商量戰略，司馬克與郭子猷各持水槍（玩具），俟機出擊，林國強居中獻計。

（本圖片特輯，騎師與影星球賽鏡頭，係本報記者戊攝，賽馬圖片則由名苑攝影院供應。）



工商晚報 馬經

五八一五九年度
賽馬第一聲　直落賽十場
舊馬一四七班均有秩序
新馬C組全屬六化郎賽
晴雨不常留意場地變化

一九五八——五九年度賽馬季，明日揭幕，由二時正開始，十場秩序，分出一四七班及C組新馬担任上演，無特別節目，渴望已久的馬迷，想踴躍臨場，一睹爲快了。

經過暑期間的休息，各駒狀態變化至大，季初賽事，週馬重態尤宜于賀，故復課後之操練過程，應備緊槃，搶先了然于胸，然後方有綫索可尋，今次上陣的各班馬，大致均有五週的時間準備，但其中緊綫手法不同，便可從中窺覷，老于此道者，當知所抉擇了。

文王論馬

綜觀大局，一班馬形勢分明，夜遊人之衞冕戰，季初每週寶外，從心所願覬覦大局，已是鮮明的挑戰格，此賽演出，相信必有可觀。四班兩組短途，重心均放在五八年馬身上，如有不測，抑出冷門。末場之長途，其重心亦在五八年馬，但較有均勢，不致如短途組之一面倒，總之，四班三場，其趨勢均傾新馬，已可預見。七班三組，形勢最亂，除紅牌賽仗已可能有較正常結果外，其餘兩組長短途，均有一鬨即爆冷門之趨勢，季賽上可喜彩票，彼此都是難兄難弟，見仁見智，必無偏重之處，能搶中此兩場，其收獲必相當可觀。新馬三組，有均勢而不易出冷門，其結果必不出三熱門之中，但亦無偏重之可能，熱門分頭，諒不太少。迪日有雨，場地已無乾快之可能，今朝轉晴，無非亦好場而已，注意網路鬧，勿臨場忙亂。

馬會經觀日錢，可和即揀，內幕消息之探討，已可有所無，全定宗旨，向自己選擇之對象捧場可也。

茲將各場機會，評述如下，最後更勸與貼士，請看本報明日午刊。

第一場　第七班　半哩一七○碼

1 帝國玫瑰　一四五符致能（9，雌，蘇）
2 恒輝　一五八霍錦煜（6，雄，托）
3 火石　一五○盧榮康（11，雌，米）
4 約翰夏理法　一五八邱達權（13，雄，羅）
5 惡利安　一四○周森（10，雌，羅）
6 過得去　一五○陳威穆（10，雄，米）
7 香霞皇帝　一四三莫秀松（8，雄，蘇）
8 陽輝　一四二林敬德（9，雄，趙）
9 湯尼巴　一五五羅沙（13，雄，加）
10 智勇將軍　一五二陳浩祥（9，雄，關）

全體上陣。

△恒輝暑期後鐵練得十分正常，近況早達水準上，且前踏上成熟階段，本季表現，當比以前老練得多，它是看家本領，前賢之鋒利，可從條件勝立覇士之役表露無遺，上季同程曾輕易取勝，今次適逢其會，同一環境與地利，更熟人熟馬，在紅牌賽，已佔了不少便宜，雖嫌負重多少，但無大礙，衹要小霍鎮定從事，應可首記一功。

△約翰夏理法雷練求進，捨將最後未鍊，作現注一擲，暑期後羅達尼一手主練，極力催起，求作背城借一之戰，更爲得紅牌大同哥邱達權之助，一臂，人和地利，兩者兼得，可算得千載一時之機會了，雖已超齡，未盡退化，是與前駒分庭抗禮，穩位置。

△陽輝遲度本佳，但非五化郎之材，雖佔隨勢之利，仍不易一口氣放到，冷門對象耳。冷位捉可取香霞皇帝。

第二場　新馬C組　六化郎

4 飛馳　一四一陳毓麟（13，雄，加）
5 前景　一五六布林利（13，雄，亮）
6 自由勝利　一五○林敬德（8，雄，趙）
7 榮駿　一五五黎根（9，雄，加）
8 艷陽　一四九莊洪康（9，雄，福）
9 冰場　一四五阿國茂（11，雄，托）
10 皇牌騎師　一四四郭子猷（8，雄，托）
11 新得利　一三五王劍影（7，雄，關）
12 全能　一五四邱達權（11，雄，貝）
13 就助　一五二黃耀章（13，雄，貝）
14 鐵木克　一五一洪慶康（8，雄，蘇）
15 穩利　一五二林國强（7，雄，蔣）

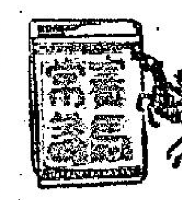
統師出否未定，全日最混亂的一場，防出冷門。

△皇牌騎師暑期後操練之積極處，可算得前所少見，紅牌不借加工催起，顯然志在必勝，但偏取長途之役，似有大感存焉，它在前年度一哩二五之役，初露頭角，于長途，竟然不弱，但以後出長途，又不能維持水準，終于季末上名于紅牌一哩賽，亦無甚出色。此駒之反覆，主因在狀態難起，而性顧難馴，亦爲重要原因之一。從暑期後復課至今，最操表現，頗有非常進步，雖未算全勇，但從其本身評價，已是難得見的好轉了，今次適逢地利，而郭仔又幫助一臂，地利人和，兩者兼備，敗年積極，應可一擊而奪之，但如非郭騎，則未可輕舉妄動。

△鐵木克穩紮穩打，狀態無突起忽落之反覆，環區同儕中，它是較正常之一匹。

相馬淺說

伯樂



馬兒本身質素如何，雖是勝馬主要條件，但狀態如何？亦相至大。至藉後人的培植手法，如果是不正常表現的話，或遇到人爲因素打擊之下，每每會推翻一切理論，這是應該特別注意的。

相馬是頗不易的，不過，話雖如此，在一般情況下來說，從現實的啓示我們，實在亦有其軌跡可尋者。

近年來，本港居民對賽馬的興趣日益濃厚，而對賽馬知識水準，亦隨之日見提高，無論對賽馬任何問題，都特別提出來詳加分析，且看報章與馬刊之供應參考資料之與日俱增，由是可以反映馬迷們之對賽馬重視矣。因此，乘此賽馬恢復之際，我們把如何相馬的問題，提出來作大家研究。

人之善惡雖是，每可從相學中略窺一二，馬雖是畜性，但優劣之分，實有其共通性者。雖然，古語有云：「千里馬常有，而伯樂不常有」，就是最大之關鍵，尤如我們人類性如何天賦好學，但缺乏教育栽培，當然難有大成就的。我們且看現在曾刷新多項紀錄的馬王夜遊人，在初到港時，也是沒有蹤露名者，且看打吡賽與聖羽蘭賽中，此駒未曾一度染指，你說它初期無此實力爭衡嗎？但從過去賦績來檢討，誰人肯相信生之玷辱。俗話說：「牡丹雖好，還要綠葉扶持」，所以，在本文未入題以前，得先來一個聲明，縱使你相到某一匹馬質素如何的超越，但藉後人的助向如何？或培養得不好，你也要詳加考慮才好。

血統與各部位形格

血統上的關係，就生理學來說，人類的生理學上，在醫學上大都證明的，在賽馬方面來說，馬兒的關係，可說是同等重要的。一般來說，馬兒血統上的優良，當然是其必要，因爲馬兒本身的質素，大部份是由於血統遺傳下來的，所以說，遺傳是相馬之先決條件。

體格如何，這是天賦所有條件，高頭大馬，身軀生長得雄壯，是良駒的相格。現在馬匹的高度計算，是以每掌爲單位的，一掌之高度爲四英寸，度法是由馬頸下端垂直至前蹄爲止，一般而論，十五掌以

雄性的營養特別加強）才有特別優秀馬兒產生，馬兒靈光間無是基本條件，配合人事相助，才有良好的成就，既然是以雄性爲主，我們查「家宅」時，就先得注意其父系。

觀問題矣。據說，即構配雄雌兩方面都健全，而又係良種，當然是最好不過的。不過，但一般情形來說，其主要條件，還是側重其雄性。又據另一方面事實的表現，在配種期間，必須有適當處置配合（如在配種前，有一部份是未必可靠，這是屬「撈看相」類，但大致來說，有實績索可尋者，關于種族方面，大種配細種，細種配大種，這是估大多數，而生出來形格，每有彷彿上代，因此，馬匹的配種，已爲世人的最重視。

足部與毛色的選擇

馬是以跑來表現其優劣者，故馬的足部形格，是大有研究。大概良駒的馬蹄，係以細小爲好，蹄的質份以堅實而帶韌力爲好，這種馬是久跑也不會壞的。反過來說，如蹄質鬆硬者，最易受傷，常常會影響其健康。至蹄脛之長度與馬高正比例，蹄脛生得長，跑起來時間顯見得快功夫。至其跟部方面，好是正直的向內靠攏，如發腿頸曲，是影響速度很大的。我們如果留意看，馬眼生得太細，多是阻狂少，缺乏爭鬥心，至如鼻孔小，脾氣多數是壞的，很難駕馭，就算在訓練時，也會大傷腦筋。

且看低班賽各駒，騎細者却特別多。不過近年來所來馬匹，多屬高大者，這是近年來洛賽馬匹日有進步的結果，至肌肉方面要結實，是衡量良駒的表現。胸部的寬闊，是對馬的肺活動很大的。此外：馬肩的特長，鼻孔的通大及耳朵的長而靈活，這均是良駒所有的跡象。

馬的毛色，現在大致可分爲：栗、棕、灰及黑色多種，究竟那一種毛色是優良呢？這也值得拿來一談。在一般性事實的表現：係以棗、栗、棕這三類毛色爲好，而事實上現在亦以此種色素馬居多，不過，這是比較特別的，不過，就過去一般事實來看，灰馬多數屬劣種，在高班次中，灰馬實不易多見者。至黑色馬匹，在訓練時表現得十分良好，但上陣臨賽每每都會大失水準，蓋其狀態變化最快，極難把握時機，因此，灰色及黑色馬匹的難有大成就，這是事實告訴給我們的。

性別與年齡的關係

馬兒的性別，大抵以雄性爲佳，你且看現在第一班中，除捷旋與雪姑外，餘均雄性（還不過祇一般性而言，當然雌性者亦不乏良駒），蓋因雌馬性每因經期來時，對其進度，有時會受到影響的。不過，我們有一點要注意者，當此深秋時份，氣候亦大有關係，熱帶地方，馬兒是會早熟一點，寒帶地方，成熟是比較遲緩的，這不冷，這是對雌馬最有利的。

馬的壯年時代，對氣候與環境影響，其是氣溫在長時間沒有多大變化中，雌馬會變得涼快，這正是雌馬發展的時候，尤其是雄馬。

僅馬兒如此，人類也有相同點。就本港方面而說，馬兒的黃金時代，係爲五歲半至八歲間，尤以在七歲左右時間，最爲壯年，因此，主理馬匹者，在此適齡時期內，應當爲利用，對保養方面，更要特別小心。關於步伐方面，以整齊有秩序者爲佳，

以下駒之類，至步伐要輕鬆，而帶有彈性，前足高舉靈活，才是良駒。至跑時馬蹄與地面的距離，也有相關之點，如果跑時離地較高，而蹄、脛、下腿常作輕微移動，而步伐又較大者，這些馬匹適宜跑地至與時馬蹄離地低而步伐較細，須些馬匹是適宜爛地。（又馬腿與馬蹄粗大者對跑爛地較佔便宜）

狀態優劣互爲因果

以上所舉出者，係馬兒的一般基本條件而已，一匹良駒的成就，對訓練能否適宜關係將來馬兒成就最大。就最簡單來說，馬兒是適宜於慢性訓練者，有些是適宜於急性訓練者，故在練馬師方面，必須明白此中奧妙，隨宜施用，才能盡量發揮其本身力量。至調養方法，也屬十分重要，有些馬質弱者，須多用補劑來補救，反之，有些用補劑反會弄巧反拙，這是屬於後期處理馬匹者，你也要相當留意。

馬兒本身雖具有十足優良條件，如無「狀態」配合，是決不能勝馬的，且看與一二班高班良駒，如狀態消沉的話，就算與七八班馬相鬥，也一樣會失敗，這是相馬中的附帶主要關鍵。至關於如何看狀態，筆者在上周本報刊中的「兩文裡面，一個話題是操」與「練」，曾加論列，請讀者參閱前文可也。

第三場　第七班　一哩一七一碼

3 偉大勇士　一四七郭子猷（5，雄，脫）
4 早來　一五○陳毓麟（5，雄，加）
5 利定小姐　一四七（6，雄，蘇）
6 民欣　一四七劉家驥（7，雄，蔣）
7 羅蒂兒　一四七林慶文（7，雄，羅）
8 勇王子　一四七鄒嵩利（4，雄，與）
9 必達　一四七梁寶奎（4，雄，四）
10 颶風　一四七司馬克（4，雄，福）
11 維爾絲　一五○余錦倫（7，雄，托）
12 小登科　一四七林國强（6，雄，趙）

△你大勇士暑期後利定小姐不出。

奕飛猛進，操練之足，已非昔日所可同日而語，其右，六週來同儕無出其右，歷練之後，郭仔親力親爲，急求建功之心情，昭然若揭。此駒潛質，相當不弱，近況當時起，已到扶搖直上的時候，別說利的演出，其實大智若愚，郭仔心中有數了，呼聲震天。

△巧克殷機合度，修短適中，是練成熟進步，已非上季之浮燥可比，應到建功立業的時候，但質素與前駒比較，尚有距離，頗有既生瑜，何生亮之感。

△早來潛質不弱，但以上季一出得從人後，退而磨煉，終上季不曾再露頭角，久疏操練，使人不無芥蒂。復課後至今，得到四週操練，但嫌未十足，分充實，異驚不足，已有歷序，則正常，但趙得勁，應乏可能，如敵冷門，非此莫屬。

△勇王子欣欣與小登科等，雖有相當潛質，但近態仍嫩，未算易言勝，反爲必達，羅蘿欲勸，可乘混亂之際而搶入一席，冷位堪取。

一位，則又經而易舉了，三甲少不了它。搶元不易，如志切

但才墨露達，雖然有進一步的演出，還健有餘而進取不足，在此混亂場合，祇能取守勢耳，可入三甲，臨則看機緣。

△經利暑期後健康，當活躍，顯有進展，路程雖見嫌相勉强，但健康有轉進，可能掘到，不失爲冷門對象。

△愛得勝利反反覆覆，畢生演出，都非正常，此態雖是值得注意，作爲冷門對象則可，要捧恐非其時。

△自由勝利久疏戰陣，近期操練有充實準備，恐難一出即勝。全能近狀難無上季雨計，提升之可能，過高估價中中之鐵石，大人負重如肯，總到底，大冷門留意頗多，不屬所宜。反爲大可算位一席。

第四場　第四班　一哩一七○碼半

1 輝煌　一五七鄧鴻鈞（6，雌，蘇）
2 做得　一五八威林臣（8，雌，趙）
3 加利　一四五陳毓麟（5，雄，加）
4 協力　一五○蔡克文（6，雄，紅）
5 五金　一四三莊洪康（10，雄，脫）
6 曦狐者　一五二林國樑（10，雄，托）
7 金必得　一五四黃耀章（6，雄，托）
8 龍騰　一四九郭子猷（8，雄，托）
9 挪威太子　一五○司馬克（5，雄，皮）
10 復活　一四七劉家驥（8，雄，福）
11 頂快　一五○黃　展（4，雄，貝）

全體上陣。

△挪威太子上季殊不得意，但賽均居于過熱，但其進入演出，均見進步，未可以成敗論英雄。暑期後操練特勤，不借三番四覆的磨練，似有不勝愁騎之勢，更加以配上司馬克，同程有僥敗於星上星之佳績支持，環顧同儕，無一可與比擬，如無意外，應可取勝易如。

△協力暑期後亦見進步，磨練之鋒，使人刮目相看，非常利，五化郎是其看家本領，但其演出尚失于悲觀，應與前兩駒分庭抗禮，還其進度評價，足力是敵力關係，可能強敵環伺，未敢作過高的估計耳，如成半冷，則值得一敵。

△輝煌非常進步，近狀顯比上季進步了，估計有餘，大熱之年，應在較高的評價，而路程又非負重之勝，而其長特長，識意吃力不討好耳。質態均上選。

△能躍近期異常活躍，狀態無可懷疑的好轉，已彷彿全盛時期，它從未經好手配合，擔質究有幾許，尚爲一謎，今次得郭仔之助，有進一步的演出，殊非意外，同程有僥敗于嘉蓮美人之佳績支持，足予前驅鞍重威脅，三甲少

第五場　新馬C組　六化郎

1 百能　一四七祭克文（5，雄，脫）
2 美麗華　一五○黃展（5，雄，關）
3 牙擒　一四七梁寶奎（6，雄，四）
4 賽龍　一四七王劍偉（6，雄，蘇）
5 盛友　一四七劉仕達（5，雄，蘇）
6 佐治波治　一五○林國樑（6，雄，米）
7 幸運年　一四七陳浩祥（6，雄，亮）
8 梅寶　一五○阿國茂（5，雄，蔣）
9 淩波仙子　一四七劉家驥（4，雄，托）
10 北極星　一四七余錦倫（6，雄，趙）
11 實力到家　一四七陳毓麟（5，雄，與）
12 神駿　一四七洪慶康（6，雄，蘇）

全體上陣。

△梅寶暑期後操練得有條不紊，準備之充實，顯志在急進圖功，它上季初出一哩，能與成吉思汗門劇然的轉進，當起之有高而動態合轍，非若準天地將，不宜捧捧。

足六化郎，殊不相適，非有相當潛質，易克臻此。目前進度，與上季大不相同，論狀態與成熟，均有無

△佐治波治上季臍顯顏色，其成熟之速度，予人印象甚深之翻轉，進展之速，正常之轉，暑期後操練程序，有一日千里之勢，能與羅突起者，非此莫屬。

△淩波仙子苦練月餘，狀態上置之速，果然大有進益，其刮目相看，以前之翻，使人身脾氣，目前完全純服，顯已踏上成熟階段，此駒潛質，如能，不凡，較前駒有過之無不及。但初起，穩健，應仍有未足耳，可勝來輕易，亦可不中捨穩，捧場時看分明可也。

△美麗華潛質相當，絕不弱於任何一駒，暑期後操練，確有進步，但有忽緊忽鬆之嫌，準備則正已夠未夠之役，駒態未明朗，有可爆之道而不宜熱捧，臨場取捨可也。

夜遊人一哩賽輝煌戰績

如果單憑過去戰績來推測戰果，明天夜遊人之出賽一哩節目，題是難尋對手，賽馬如果是這樣簡單的話，便不成賽馬了。一場賽事完結之後，其勝敗因果，實不勝枚舉，過後思君子，勝者固有大維道理，而敗者亦有不少因由，其實，世界各地賽馬，無時敗之馬，何況，後浪推前浪，時有異軍突起者，故非深謀遠慮不可。爲着夜遊人對一哩曾有過輝煌的戰果，曾刷新馬會此程紀錄，現把它對此程演出最光榮的一頁寫出來，給馬迷們參考吧。

在五五——五六年度之沙宣杯一哩公開賽中，當時稱名馬有十七匹，結果僅九駒上陣，計爲夜遊人，美麗，雪蹄仙，金谷鈴，寶斯利時，飛馬，神行太保，大鑽山及等駒。當時夜遊人是衆矢之的，在四五式二四票中，佔三○之作一面倒之大熱門，次六七五票作一面倒之大熱門，次三熱雪蹄仙佔二二三六票，其餘大鑽山闖出猛放，雪蹄仙，夜遊人居次，大致沒有甚麼變化。上山時，夜遊人如風馳電掣的由後趕上。下山後，夜遊人已迫上，初入直路時，夜遊人當然領先，雪蹄仙在兩馬後跟住，金谷鈴與美麗約在六、七馬位後。在直路時，各駒已無能爲力矣，在輕鬆之下勝出，結果雖把雪蹄仙殺退，但祇負夜遊人六個馬位之多，是餘猶刷新一里紀錄，當時美麗在後段還力圖爭勝，元三角，位置則爲五元八角。

是役戰果，馬會公佈各段成績爲：一四秒四，一分四十秒三（未段二十五秒）而此駒本身各段時間爲二十四秒四，二十四秒四，二十五秒二，二十五秒，二十五秒。從上面各段時速看來，夜遊人之能刷新此項紀錄，是從輕描淡寫狀態造成的。倘在末段能再加催促的話，一分四十秒以下成績，當在意料之中。（馬家二叔）

第六場　第一班，一哩

1 從心所願　一四一阿國茂（8，雄，羅）
2 成吉思汗　一四○（6，雄，貝）
3 金谷鈴　一四一莊洪康（9，雄，紅）
4 夜遊人　一五九郭子猷（9，雄，托）
5 恒景　一三六鄒毓祥（6，雄，亮）
6 紅光　一四○未定（8，雄，與）
7 斯利時　一三七黃耀章（8，雄，托）
7 捷旋　一三六司馬克（8，雌，關）
9 雪深鹿　一三五莊洪康（7，雄，脫）

成吉思汗傷足不出。

△夜遊人雄據馬王寶座已三年，本季是第四個年度開始，年齡亦交九歲，在一般性推測，能夠保持全盛時代的赫赫戰績前，是三年來季初，對此駒都不利，但局巧合，亦可能有與理存焉，今次又逢初賽，有五週的準備功夫，應該是足夠，但奇怪的容易。暑期後迄今，能，維持水準已經不可人選擇再有進步之可耳。從此觀察，夜遊人表的，祇能維持水準，長途超然之演出外，評價除短途仍有出，但從其四捷而保持皇冠之捷四場，及後期週頭遭鍛羽，上年度初期，亦得意一時之疑晦，未算有五至五七年度，則見六年度，未逢敵手，五六年度它發顯于五五至五五0，它，亦屬正常的結果不如，即使稍有不慣的事，已經是難能可不同，

此巧合否？似屬一謎，以今次狀態與負重，正常而論，應可補償有餘宜一哩，不過，關鍵在夜遊之道，不過，今次讓磅太多，雖勝亦恐吃力事。

△從心所願立意一拚夜遊人，復課後磨練之實與可算得孫注一擲，以目前狀態水準評價，固較上季末期進步了數線，上季同程曾見屈於雨後冷位。

人本身，能否有超過人之水準，而達到其黃金時代，如健保持，從心所願今次確足予夜遊人最嚴重之威脅了。其餘均無大志無可氣深庵近況奇佳，如場地乾快，可敵，

第七場　第七班　一哩一七○碼半

1 安琪娜　一五六郭子猷（6，雌，托）
2 邁進　一四五林廣文（13，雄，羅）
3 叮噹　一五八司馬克（8，雄，蘇）
4 翡翠　一五九劉家驥（13，雄，蔣）
5 得法　一五六邱達權（7，雄，米）
6 花木蘭　一五七王劍影（7，雄，紅）
7 夏康施　一五六林國樑（12，雄，關）
8 幸運兒　一四○洪慶康（6，雄，與）
9 百萬獎金　一五六布林利（5，雄，亮）
10 太上皇　一四五郭子猷（6，雄，蔣）
11 千里駒　一四三莊洪康（8，雌，脫）

全體上陣，又是一場不可捉的混戰，最傷腦筋。

△翡翠老而彌健，暑期後川練仍甚正常，近期狀態，仍可保持上季水準，五化郎是其唯一出擊機會，今次又拚命了，遲暮英雄，略比一般「亞飛仔」可靠，有分頭可以捧場。

△得法磨練得超常積極，從早課演出評價，似間早不應淪落至此，但適身脾氣，始終未成材，今次似具破釜沉舟之志了。此駒前速，尚有一手，雖不可靠，仍具多少威力，作爲半冷對象，尚有意。

△夏康施近況，無疑的比上季好轉，此程是其唯一出路，雖嫌老弱，爭位置是有餘的，逢爛地且有冷門資格。

△太上皇速度上佳而脾氣無法改善，早課表現，確使人信心靈失，郭仔亦自曉雖騎，但臨時如仍由郭仔上陣，作爲冷門對象，尚有一敵之價值。

△千里駒近況有進，處此雲騰場合，此駒不失爲正常之一員，有前質速度，可門短途，提防殺個措手不及，乾地時特別留意。

第八場　新馬C組　六化郎

1 能幹　一四七陳毓麟（5，雄，蔣）
2 馬里期五　一四七布林利（6，雄，加）
3 神蜜　一四七洪慶康（5，雄，蘇）
4 賢利是　一四七陳浩祥（6，雄，紅）
5 奇蹟　一四七陳杰（5，雄，托）
6 金熊　一四七林國强（5，雄，皮）
7 常勝　一四七陳偉（4，雄，亮）
8 值得　一四七余錦倫（6，雄，與）
9 偉風　一五○（4，雄，托）
10 [illegible]
11 夜明珠　一五○陳杰（5，雄，脫）
12 樂幾倍　一五○司馬克（6，雄，福）

△奇蹟潛質頗高，常歡不出。

△上季因傷而休息了大半年，暑期後出練，已積極，紀得甚速，上日扶搖直上的時候，巳到無特強對手，目前水準，足以應付裕餘了，呼聲甚高。

△夜明珠潛伏待時，復課後積極操練，狀態已相當進步，論實或不遜前駒，而穩驗與狀態，則較可靠，便可爲之而與，穩位望穴。

△能幹復課後進展奇速，近日早課，有耳目，與前判若兩駒，論質態均臻水準上，巳臨川騷邊緣，三甲少不了它。

第九場　第四班　一哩一七○碼半

1 雄心　一五二郭子猷（10，雄，托）
2 樂騏　一四五司馬克（6，雄，蔣）
3 監草　一五○（7，雄，皮）
4 抗飛沙　一五四梁寶奎（7，雄，脫）
5 實得　一四一蔡克文（7，雄，米）
6 奇力士　一五四林國强（8，雄，托）
7 愛萍　一四九郭子猷（10，雄，托）
8 約翰伯　一五七鄒嵩利（11，雄，加）
9 桃紅　一五五陳杰（11，雄，關）
10 雅關公主　一四○莊洪康（6，雄，脫）

監草出否未定。

△樂騏成熟進步，近週早課，尤顯勇猛迩恒，似含落而流露于不知不覺間，其鋒利處每實積極，上季之失常，實成熟未足而過于急進所致，自前成熟進步，演出當可大展從前了，呼聲震天。

△樂幾倍潛質相當，未能說得上鋒利兩字，而狀態尚嫩，作爲冷門對象則可，要捧尚非其時。

△桃紅上季同程力敗快航後，即休息了大半季，暑期後復課甚早，及今已有六週準備，近日加工磨練，它的前綜速度，又見鋒芒，確非等閑，潛質尚新，進一步實非難事，能異軍突起者，非此莫屬。

△實得若隱若現，似未十分積極，約翰伯狀稍進而徘徊不前，似未夠時候，餘更弱。

第十場　第四班　一哩一七一碼

1 露明山　一五一蔡克文（11，雄，關）
2 話盒　一五三阿國茂（8，雄，蔣）
3 欣欣　一五九林國强（9，雄，羅）
4 沙漠英雄　一五○陳杰（7，雄，亮）

△雄心與愛萍，郭仔在取捨中，兩駒潛質，足與前駒並頭而有餘，但兩駒近況，

11 天曉得　一四八莊洪康（9，雄，脫）
12 佳人　一三八劉家驥（6，雄，四）
13 美光　一五○布林利（5，雄，關）
14 不要緊　一四一黃展（10，雄，皮）
15 挪威少女　一四九司馬克（9，雄，蘇）
16 體育精神　一四一王劍偉（8，雄，趙）
17 四施　一五一威林臣（10，雄，趙）
18 [illegible]　一四五陳毓麟（5，雄，加）

全體上陣，甚有均勢。

△美光質新當起，暑期後復課甚早，操練得有條不紊，上週雖曾缺課一次，而近兩課又表現正常，諒無大礙。論潛質，應超一

勢，近況雖未達頂峯，但已超過上季水準，應付此賀應未輸人，當有把握爭虎門之局，能否應付此間鋒陷場合，則有懷疑，但布林利騎力餘裕，倚靠預斷，論馬已步近取勝邊緣，且看布大頭有此魄力否？

△四施進步神速，目前水準，比上季超磯高了一班，暑期後操練正常積極，準備之充實，比前駒尤甚，但它同是布林利坐騎，其關鍵不無懈脫，論馬應入三甲，爛地且有搶元之望，臨場看消動態取捨可也。

△良辰質文于美光而態度勇，其準備亦足，如不計甫勝戲，可估一席。

△沙漠英雄質高，進，隨時有異軍突起之可能。愛丁堡質高而始終未規矩，可勝而不可靠，反爲佳人成熟更速，準備亦足，遲暢磅之利，可能殺個措手不及。爛地注意挪威少女。

△布林利明日坐騎本多，因週二早課後不適，曾入醫院，故其坐騎，爲一般馬迷所注意。現布氏已出院，決定實行上陣，但坐騎能否一如原定，則有待今日精神如何而定，大概布氏爲爭取過多時計，將以擇一部份出賽成份居多，其原定坐騎，如不能上陣，各駒將由布廸臣及新葛利等代策居多。

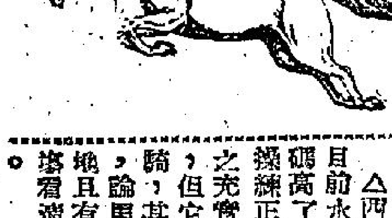
威林臣馬與不淺
劉家麟分身之術

△還欠一次即晉昇爲甲牌騎師之侯斯，現已留院谷中，因恢復早課較遲，仍未有確定明日上陣與否，奮各塲配搭，事前多已揣估定矣。

△老將威林臣，近來馬與不淺，日昨策騎體育精神及登得上陣，可惜馬兒爭關力弱一點。

△劉家麟明天坐騎頗多，而機會亦甚大者，未塲佳人及體育精神兩駒，一向爲其主理者，現劉氏以分身不

購買馬牌有新規定



馬會對購買馬會會員棚入場証（即馬牌），過去在賽馬日，特在馬會正門之側，設有售証處。最近馬會爲減少馬會門前之擠迫，將該售証處取消，各馬迷如欲購會員棚入場證者，可向皇后行（遮打道）樓下德忌笠街分處，或彌敦道馬會辦事處購買。查皇后行（遮打道）樓下及德忌笠街五號售票處，辦公時間如下：星期一至星期五：上午九時至下午五時，星期六（十月四日）：上午九時至上午十一時。至九龍彌敦道三八二號，售票處辦公時間如下：星期一至星期五：上午十時至下午四時，星期六（十月四日）：上午九時至上午十一時。

本版重要啓事

文王「貼士」及最後消息，請閱明日本報午刊，今天最後早課詳細情形，請閱今日本報晚刊。

編者

賽馬圖片最齊備之名苑攝影院，去年曾先製造應市之彩色照馬照相，悦目異常，甚得一般馬迷讚賞，今年度後一切出品，更精益求精，再加改進，誠馬迷之好消息也。
名○苑　照片

特寫

自一九五七至一九五八年度賽馬季結束後，馬會曾將三百十四匹來一次大調整，把班次重新編定，其中補升降採大刀濶斧手法，不管在季末近期在原班裏是否曾立功，一律改編，而且降班的馬特別多。如此形勢，得降班之利者，且慢歡喜，以後各班的水準，可能又再提高了，各班水準既提高，當降班之優待者，亦未必係便宜呢。茲將各班調整情形，及每班各駒在該班的資格，簡述如後。

各駒班次簡評
——第一班至第八班——

董平

第一班　第一班原有十四匹，新編入五八年新馬一匹，現在共十一匹。從心所願，成吉思汗，夜遊人，恒景，斯利時，雪姑是足夠班的。紅光，百事登，金谷鈴，捷旋，雪深鹿不夠班。

第二班　第二班原有三十四匹，降班去的有十四匹，新編入的無，現存二十四匹。可以升班的有：無敵河，佳播，寶力寶，挪威王，寶根翻王，沙城，即克，金剛，金神眼，自由神，玫瑰花，銘外晉。勉強夠班的有美麗，青山羅馬英雄，巾幗英雄，踏多娜，酋長，金枝，銀寶，雪蹄仙。不夠班的有謝慕。

第三班　第三班原有四十二匹，由第二班降來的十五匹，除名四匹，新馬編入六匹，現存三十九匹。可以合資格升班的有：亞洲鑽石，蘭琴，金銀島，金放，金搜時，錢寶，金洛神，紅玉，龍章，幸運號碼，關鍵，有飛騰，金磚，依時，飛行，運伯，人之美，永恒。勉強夠班的有：誘惑，立爵士，雙寶雞，歷多利亞城，喜力動，大文豪，山。不夠班的有：孩先登，唐璜，人二，百年遺，嬌多利亞，美人，金美馬，娜沙，愛樂公主，寶麗絲，鳳凰，歡迎，驕鳩。

第四班　第四班原有三十六匹，降去五班及第六班者十六匹，除名一匹，原有班底實得十九匹，加入由第三班降來的十五匹，五八年新馬編入的七匹，合共四十一匹。可以有升班資格的是：加利，機槐批，抗飛沙，協力，沙漠英雄，愛丁堡，良辰，美光，挪威太子，頂快，西施。足夠此班的有：樂驥，輝煌，寶得，五金，約翰伯，佳人，體育精神。勉強夠班的有：雄心，監草，愛萍，荷蘭火箭，盒，欣欣，不要緊，挪威少女，寶寶金，龍蹄，不要緊，挪威少女，寶寶金。

第五班　第五班原有三十六匹，降去的十一匹，殿去一匹，由第四班降來的十五匹，五八年新馬編入兩匹，合共四十匹。可有升班資格的是：桃紅，露明山，要多利，不大夠班者，金必得，奇力士，天曉得，愛萍，雅關公主，鐵鍋慶復活。夠此班的是：湖當蔡，幸運夫人，凱利，流星，大王，女郎，好現象，爵士堡，戰士，凌霄，鄒驛，震駒門，寶石，先見，節節勝利。勉強夠此班的是：腦勵，美麗號，喜寶，鳳凰，買榮來，錦雲，快航，夠班的是：奇蕾，雪蹄料。不大夠班的是：美麗甘姆，明蹄，朱麵帶，封面女郎，金像獎，狂歡，衛頭登，配得，天神，復仇。

第六班　第六班原有三十九匹，加同由第七班降來一四匹，五八年新馬編入四匹，合共三十八匹。其中有升班資格的是騎兵，萬利，雅偉，智慧神，香霞美人，儒君，金寶，盛，夜好，超雷，太平山，勇

星座，遠洋天，加利來，勇之珠，歡歌，五帶，錦緣，歸，雅勝，露蘭，爭勝。夠此班的有：遊洋天，熱望，夏威月，和錢時，加利來，超越，雙寶，幸運時，霸王，小男俠，雙安，荷國精神，盟德，大夠班的有：閃飛俠，荒教，不之珠，奇戲，發心，佳品，不萬，旋紡輪。快樂生辰，人上人，黃金百

第七班　第七班原有廿七匹，減去除名六匹，加同由第六班降來十七匹，合共三十八匹。其中可以升班的有蜂速，過得去，穩利，足夠此班的有：安楊，愛得勝利，皇牌騎師，達翠，帝國玫瑰，鑽石美人，翡翠，法國白豆，新得利，自由勝利，證陽，馬利安，湯尼巴，勉強夠此班的有：烏錢，蟋蟀，前景，樂駿，夏康施，約翰夏理法，香霞皇帝，千里駒，智勇將軍。不大夠班的有：安琪娜，超群，叮噹，得法，花木蘭，飛馳，火石，冰場，百萬獎金，統帥，前涂擁定的有：幸運兒，太上皇（因有大牌氣或健康等問題，能否改善，尚未可卜，如能改進，應可升班）。

第八班　第八班原有廿一匹，減去除名的三匹以外，現除的十八匹，係原班人馬。其中尚有升班資格的祇有浪花，特美馬及碩潤三匹。希望到暑假還能保存的有猛進，儉美力，小帆船，翩翩及新愛。其餘大部份有可能淘汰。

老溫賽馬錦囊
馬刊權威　貼士準確
圖片清楚　紀錄詳細
全部革新　印刷精良
翻查利便　盡善盡美
人手一冊　勝券可操

稱｜心｜死｜了

五七年馬稱心，於週三早課跳了六化郎後，在返馬途中突患心臟病桑號，查此駒在上季未中，曾徵捧成熱門，結果名落孫山，實亦一匹不可靠之馬。

騎師　維泰

工商日報　工商晚報　社址香港荷里活道　印務及承印

工商晚報

THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
4-8, Des Voeux road Central

督印及承印 工商日報有限公司
社址香港德輔道中四十三號
出紙一張售價壹毫

電話：編輯部 二六七九八 營業部 二四二九六 社長室 二五四九五

電報掛號：二〇七五 郵政信箱：六十二號 新聞紙第九二九號

中華民國僑務委員會登記證新字第式號

下午四時出版

今日大事記

△美澳紐三國一致認爲：台灣地位極關重要，決不容許中共進犯，美國並非「紙老虎」，將打擊任何侵略。

△杜尼斯澄清「誤解」，說明美國對華政策不變。

△港英綢業談判，港府宣佈介入後，今晨恢復舉行。

△無室女工竊嫌，被查出銀行有互額存款，法庭下令凍結。

尼克遜鄭重表示 美未要求放棄金馬 否則無異獎勵侵略

【舊金山二日合衆國際社電】美副總統尼克遜今日抵此，將赴加州各地作游行競選演講，彼在機場上發表書面談話，指出外間所傳美政府已改變其遠東政策之消息，實爲「完全錯誤」者。彼謂：此種傳說謂杜尼斯國務卿與艾森豪總統於星期二、三兩日，在記者招待會中所發表之談話傾向於改變或軟化目前之立場，實則總統與國務卿均未有金門與馬祖二島應移交中共政權之表示。彼宣稱：「此舉無異於獎勵侵略之行動，同時引起中共得寸進尺之貪慾，使彼等運用同樣之手段，次第實施於自由世界之其他部份，以期逐步擴張其勢力。」彼續謂：如停火之佈置，不致含有向武力屈服之意義者，則杜尼斯所提出減少金門與馬祖二島駐軍之建議，亦可認爲無背於此項原則。尼氏之隨員謂：彼之談話稿，爲彼與華府方面洽商後所寫定。

民主黨正告中共 美兩黨團結一致

【華盛頓二日合衆國際社電】民主黨外交政策專家今日聲稱：蘇聯及中共之領袖如以爲民主黨批評政府之遠東政策爲美國欠缺團結之表示者，則犯一大錯誤。惟民主黨同時告誡政府官員謂：彼等將繼續公開批評政府對目前金門危機之政策所犯之嚴重錯誤。此一雙管齊下之警告係由民主黨顧問委會之外交政策小組會代主席尼茲發出。該小組會現開會草訂一外交政策聲明。此一聲明將強烈批評政府。尼氏又謂：民主黨現進行一有建設性之運動，意在協助國家對遠東採行一比現行者更加健全之政策。

爲打破金門封鎖 美飛行車廂抵台 俾担負空投任務 將由中國空軍人員負責駕駛

【台北二日美聯社電】美國本日開始進行一項行動，俾使到中華民國獲得力量，打破共軍對金門之封鎖。美國所答應給與之十六架C一一九式「飛行車廂」互型運輸機，其首批之五架經已抵達此間，俾担任空投之任務。該等飛機將由中國空軍人員所駕駛。雖則海上輸送之波浪有利於中共之封鎖，但國軍供應船隊，剋正裝滿各項新的設備，俾能確保持對沿海島嶼之供應。國防部謂：中共砲岸砲隊，本晨開始向金門發射大砲五五八〇發，該等砲火，均係指向一個地區。此個地區可能係一個登陸灘頭，此係顯示另一隊中國海軍陸戰隊正在開往該地。國防部謂較多供應品曾空投與金門守軍。該等空投任務係由古霍之C四六式飛機所担任，該等飛機所載運之貨物，約佔飛行車廂互型運機數額之三分之一而已。該十六架所答應給與之互型運輸機，可在一次飛行中起卸金門守軍每天所需要三五〇噸供應品之一半。該等飛行車廂將於何時開始空投金門，尚未臉悉。但消息靈通方面人士謂：中國飛行員可在五十小時內學習駕駛該等飛機。一般相信蔣總統在台灣南部與美國軍官舉行高級會議時，曾討論對金門供應之問題。此係蔣總統自星期三發表聲明反駁杜尼斯所提出謂如中共同意停火，則外圍島嶼守軍應加以削減之建議以來首次與美國陸海軍將官舉行會議。蔣總統曾與美海軍陸戰隊司令派特將軍，第七艦隊司令……中將，協防台灣司令史敦德海軍中將，台灣海峽巡邏艦隊司令勃來克木少將及駐台美陸軍司令杜安少將會談。在台北由副總統兼行政院長陳誠所主持之行政院會議中，無疑的會討論與美國所發生之歧見。

【台北三日路透社電】中國軍隊今日開始速成訓練，俾能運用協助打開金門封鎖之新式海空設備。中國空軍飛行員已能單獨駕駛超音速之F一〇〇式單座戰鬥機。另一班飛行員則從事於駕駛互型之C一一九式運輸機練習並會接受作戰教程。中國陸戰隊現正學習駕駛一種七千噸之登陸艇浮塢及登陸船上之小型登陸艇之其餘技術。此等新設備已使中國人士對於彌補給金門島上守軍之機會，累見樂觀。但彼等仍然認爲大担及二担等小島之小量守軍，其處境未能改善。大担等島上之守軍幾乎全日在地下生活，並依賴空軍投擲食物爲生。然而，此新近抵達之飛行車廂加入工作後，補給形勢可能改善。據中國人士稱：F一〇〇式噴射機將增加中國空軍對共機之優勢，此種飛機行將使用。

蘇聯首次承認 恢復核子試驗

【倫敦二日路透社電】在美國透露蘇聯於過去數日中舉行核子試驗多至四次之消息以來，蘇聯於今晚首次直接承認其國經已恢復核子試驗。蘇聯之塔斯社在柏林發出之消息稱：「因西方國家未曾接納蘇聯政府提議大家停止核子試驗要求之故」，此種試驗業已恢復。美國原子能委員會同時在華盛頓發表蘇聯在北極圈方面再舉行兩次中等炸力之核子武器試驗消息。查該委員會於本星期二亦已發表蘇聯曾在北極方面舉行兩次核子武器試驗。

美戰略空軍司令表示 倘蘇聯發動戰爭 英機負反擊重任

【倫敦二日路透社電】美國戰略空軍司令鮑華今日聲稱：倘蘇聯一旦啓釁，在最初反擊當中，英國轟炸機隊將扮演重要角色。英國國防部大臣桑迪斯訪問美國戰略空軍司令部後，鮑維爾發表上述談話。鮑謂：「英國之V式轟炸機隊，以其配備之優異噴射機及核子武器，形成西方嚇阻力量之重要因素，且此種機隊在吾人之聯合作戰計劃中佔有重要之地位。倘自由世界一旦被蘇聯進攻，最重要者美如立予反擊，以英國之位置與蘇聯較爲接近之觀點而論，吾人現正仰賴英國之V式轟炸機隊爲聯軍第一線機群中之重要成份。」

談天下事

夜長夢多的華府

毛幫的反應

儘管美當局急於在台灣海峽「停火」，而且表示可以把金馬沿海自由島嶼解除武裝，成爲不設防地區，但中共並沒有對美國的「好意」感謝。許多人會注意到中共對杜尼斯卅日的談話的反應，這倒可以看看周恩來在僞慶前夕的演詞：

「中國人民收復金門、馬祖，完全是中國的內政，美國無權干涉。美國自己在戰爭邊緣上玩火，卻無理地要中國『停火』。這純粹是一種陰謀。我國人民決不允許這個陰謀得逞。」

「消除台灣海峽地區的緊張局勢和戰爭危險的關鍵，決不是美國所要弄的『停火』把戲，而是美國必須立即停止玩火，從台灣、澎湖和台灣海峽撤走它的一切武裝力量。」彭德懷在僞國防部兵講話說：「我們要收復金門馬祖等沿海島嶼以解除對我們大陸和沿海地區的直接威脅。」

美示弱，毛示強

是美國要停火，中共根本反對停火，還說還是美國的陰謀。美國要中華民國在金馬撤軍，中共卻要美國撤退由台灣地區撤軍。中共的邏輯是：一、金馬問題是中國內政問題，美國無權過問。二、美國是侵略者，台灣海峽緊張局勢是美國軍事挑釁所造成，只須美國撤退台灣及台灣海峽撤退一切武裝力量，才可以消除戰爭危險。中共正因爲美國的示弱，所以把握美國的弱點，益發反對停火，益發以擴大戰爭來威脅勒索。

停火談不攏

看情形，美國的軟是有限度的，這限度決不會超過儷化金馬一步，而中共至少第一步要獲得金馬。這麼一來，停火問題是不易談得攏的。

美助理國務卿羅伯森本週末抵達華沙，他雖否認攜有對會談的新訓令，但誰也會認定他此行是和華沙談判有直接關係的。美國對這一談判最後一着，當是由羅氏此行而決定。

停火後如何？

美國的停火要求縱如上述，不易實現。姑且假定可以照杜尼斯三十日的談話實現吧，但停火以後的局勢如何呢？且先看看毛澤東在僞國前夕的談話吧：

「帝國主義者如此欺負我們，這是需要認眞對付的。我們不但要有強大的正規軍，我們還要大辦民兵師。這樣，在帝國主義侵略我國的時候，就會使他們寸步難行。」「這種局面必需改變。結束帝國主義的侵略和壓迫，是全世界人民的任務。」他咒駡說：「帝國主義者的壽命不會很長了。」

那麼，在台灣海峽停火之後，中共就會乖乖地安份守己嗎？它的龐大兵力放在那裡用？不消說，必然是增加東南亞以至整個遠東局面的危機。如果懂得共黨的運動辯證法則，就會知道共黨的運動是勿勿不停的，他們停了這個火，又會另外點燃一個火。

我們的躭心

我當局已指出停火談判有問題，並就杜尼斯談話作了相反的表示。不過，美國也有他們的把握，那就是金門每天三百五十噸（昨說一百五十噸）的供應品問題。現在的金門情形，與過去的金門情形不同，現在最成問題的是在共軍炮轟下的供應問題，美國若一不協助，這問題能否自行解決呢？我們不是躭心不能守，只躭心這一點。

只要美國強一點

美國之怕被牽入戰爭是事實，而對金門運送供應品，事實是很容易觸發戰爭危機的，所以，美當局之急謀停火，急謀脫出因金門而引起的危機，自是杜勒斯所發表談話內容的深心。

如果美國堅持決守金馬及沿海島嶼，不管中共如何行動，則事實中共亦必不敢對美國艦隊開砲，甚至稍爲向中共警告，要它「立即停止對金門及沿海島嶼炮擊，否則將不惜動用國軍轟炸其炮兵陣地」，則中共自必有所畏懼。刻已爲了「響尾蛇」而震驚了。何況第一七一砲兵第二飛彈營已把五噸重的尼克飛彈運來台灣呢（爲最強有力殺傷飛機的武器）。美國一直示強下去，我們敢保證中共非飽縮起來不可。

小丑活躍了！

美太平洋司令費爾特訪台後於一日在華盛頓稱：「金門軍能無限期堅守」，並謂中共對金門之封鎖，已爲「補給技巧」所打破。那麼，美國爲什麼一定要停火呢？

爲了杜尼斯的妥協談話，國際姑息主義者顯已活躍異常了，他們準備在聯合國活動，又謀求妥協。這又是一種麻煩。我們拿出勇氣來面對，予以擊破吧！

高

宇汝謂移交政權 係防止發生內戰

【仰光二日路透社電】緬甸總理宇汝今日在此談稱：渠推舉宇溫將軍爲臨時國務總理之建議，經已預防了緬甸有變成另一個韓國之危險。渠在緬甸各大學之學生大會上發表演說稱：此項建議由其本人自動提出，並未受陸軍之威脅。渠又謂：緬甸國內之反常狀態導致渠提出更動政府人選之建議，其中之各種詳細情形將稍後公佈。

法謂金馬離島 實爲中國領土

【巴黎二日合衆國際社電】法外部發言人今日對合衆國際社記者稱：法政府承認金門等沿海島嶼爲中華民國之領土。彼謂：「台灣爲中國政府之領土，各沿海島嶼亦然，此爲吾人所承認之政府上及法律上之事實。」

蔣廷黻博士表示 我國立場堅定 決不放棄金馬

【倫敦二日路透社電】中國出席聯合國首席代表蔣廷黻博士，今夜在英國廣播公司發表答問演詞，謂放棄沿海島嶼一舉爲「根本不成問題之事」。彼謂：彼個人對此種議論之最初反應，爲「對方將以何種利益償還吾人此種損失」。彼指出金門島在軍事上之重要性，謂中國政府如放棄該島，結果將被共黨方面利用之爲進侵東南亞之基地。蔣氏對向彼發問之記者宣稱：「假如該島爲貴國之領土，君等將不致如此輕易談及放棄之問題。」當彼被詢及中國前途之展望是否將由自由中國重新征服大陸，或引起美國參加之戰爭，抑由大陸內部發生反抗行動時，蔣氏答稱中國政府並無征服中國大陸之目標，惟中國大陸如發生反抗事變者，屆時中國人民自將努力予以聲援。彼謂：此種反抗行動，必須由大陸人民自行發動，絕非外人所能以人力輔翊而成。

中共迫害歸僑 押往河南省「勞動改造」

【台北三日中央社電】在僞僞廿天中，就有一千八百多歸僑，被中共押到河南一省從事「勞動改造」。這一事實公開証明了共匪對待被騙返大陸的歸僑已結束了過去的所謂「特殊照顧」，而轉對歸僑「大力進行從勞動中改造以放去資本主義尾巴」的迫害。綜合匪報報導，從九月一日到廿日止被共匪從福建廣東兩省押到鄭州、洛陽、開封、新鄉、商邱等十四個縣市從事「勞動改造」的歸僑已達一千八百多人，他們大部份工作是挖礦。

美國在太平洋建飛彈試驗場

【火奴魯魯二日美聯社電】美海軍宣佈：在太平洋試驗飛彈之設備現在威克島及歐湖島（屬夏威夷羣島）建築中。

英工黨領袖表示 如退出西方聯盟 將危及世界和平 又促中國軍隊撤出各離島

【英國斯卡堡二日美聯社電】英國工黨領袖蓋斯基爾今日稱：英國倘退出大西洋同盟，則將「大有害於世界和平」。渠在工黨之週年會議席上謂：此一解決辦法將令英國及整個歐洲，於無美國協助之下，暴露於蘇聯之壓力及有可能之侵略中。蓋斯基爾於一名工黨代表提出「退出北大西洋公約組織」之呼籲後表示上述意見。渠於結束工黨之外交問題辯論時稱：英國如退出大西洋公約，則將產生下列之兩種可能性：㊀英國將在不滿意之國家中轉變成爲孤立主義之國家。㊁或美國將扶植西德爲其首要之盟國。蓋斯基爾力斥此項建議時謂：「倘君等瓦解北大西洋同盟或主張英國退出此種同盟而變成類如瑞士或瑞典之地位，則君等已放棄英國將能影響美國政策之一切希望。」

【斯卡堡二日合衆國際社電】英國工黨領袖蓋斯基爾今日發出中國軍隊撤出各離島，乃導致台灣危機和平解決唯一方法之言論。同時：工黨之週年會議斷然否決英國應單獨廢除氫彈之提案。此提案以五百六十一萬一千票對八十九萬票遭否決。另一項美軍應撤出英國……。

印尼無理取鬧 加緊迫害華僑

【耶加達二日路透社電】耶加達陸軍總司令今日下令禁止發行未經軍事當局批准之新雜誌及報紙。該總部又下令禁止與印尼無外交關係之外國人設立政黨機構。觀察家認爲：此等禁令係進一步推行其禁絕自由中國之華僑團體之政策。

法屬幾內亞 昨宣佈獨立

【幾內亞康那克立二日路透社電】法屬幾內亞今日宣佈成立共和國。幾內亞在法國統治之六十八年後，其領袖今日在此宣佈成立幾內亞共和國。在星期日舉行對法國新憲法之公民表決當中，此半自治領之法屬幾內亞乃唯一多數反對新憲法者。幾內亞宣佈成立之後，此地方議會即於今日成爲幾內亞共和國國會，並通過以前政府之總理杜爾爲新共和國總理兼外長及國防部長。

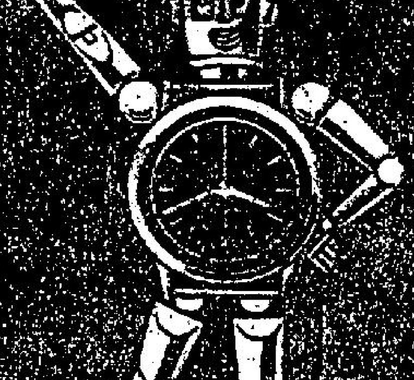
英國女歌星曾與比利時國王同遊

英國著名夜總會歌星[illegible]，最近曾接受比利時國王波杜安之邀請，與之同遊數日。比利時宮廷發言人宣稱：外傳二十八歲之比王與此二十一歲之歌女間之浪漫故事，純屬無稽之談。（美聯社）

Mido Powerwind

美度

游泳表王



港九各大公司表行

劃一鉄价出售

AAA-78

明星世家問題特別多

尊巴里摩之子 為何酗酒

尊巴里摩之子

尊巴里摩的兒子尊尼，由於父親是一位名重一時的明星，到了他自己要選擇職業的時候，倒反而是不知所措的，他的姐姐桃樂絲則說：「他現在年紀是那麼輕，在目前當然都是這樣的。」

事實上，尊尼今年是廿六歲，在過去他曾經走過一段很不平坦的道路，如果他將來不肯好好改過的話，將來的路程也必然是不怎樣平坦的，他並沒有他家上一輩人那種到達成功之路的幸運。

他曾經見過他妹妹用手去敲打酒瓶的瓶底，這可以使他知道他的父親死時年紀並不怎樣太老，他自己也犯下飲酒的毛病，所幸的是他說沒有創下嚴重的酗酒的紀錄。

·寧寧·

去年聖誕節，他因為一時飲酒過量，不慎打了警察，於是被拉到警察局受了處罰。不過就英國西海岸的風俗來說，單單是這樣喝了一點酒，倒也是無傷大雅的。同時，在另一方面，如果他是為了增加自己的信心，順俗喝一點威士忌，同樣的也是沒有甚麼問題的。

就尊尼的家境來說，他的母親也是一位明星，正是尊巴里摩的第三任妻子，當他家鼎盛的時候，他們所住的房子裏面足足有十五間房子。因此在性情上說，他是一個嬌生慣養的「媽媽的兒子」。

當他幼年在學校讀書時，由於太任性的原故，前後曾經轉了廿八間學校，後來，甚至於轉到私人教授那裡去受教育，那種情形，倒是有一點像茱蒂嘉倫當年的情景差不多。

他在十七歲那年便開始了娛樂事業，他們當時是做旅行表演，然而在英國時，他和別人吵了一場，這一來不打緊，結果便停了下來。

尊尼的外貌是藍眼睛，黑色的頭髮，他完全承受了他父親的丰彩，他是一九三二年六月四日出世，李安奴巴里摩是他的伯父，也是他的教師。

然而他所受到的影響卻是極少的。當年尊巴里摩曾經設法，如果他的妻子為他生一個兒子，他一定大大改變自己的個性，然而江山易改，本性難移，當尊尼出世以後，他還是依然故我，仍然保持自己的老脾氣。在尊尼的記憶中，他祇是見過他一次。

他的母親多羅絲在一九三九年與尊巴里尼離婚，與加省一位有名的醫生羅芬克結婚；雖然這位醫生是非常愛護這個前夫的兒子，然而他們兩人的父子關係發展下來卻是非常失敗的，說起來這倒是一件可憐的事，原因是這個孩子需要的是一個父親，然而他卻不能達到目的。

當尊尼到了十六歲時，在渡假中他溜了出去，結果由羅芬克醫生通知警方把他找了回來。

在他七歲那年，他本來是可以登上銀幕去演戲的，然而他的母親卻不同意這一點，原因是覺得他的年紀太小，及至後來當他不能在學校中好好的讀書時，他的母親卻在後悔這個決定了。

後來，他與一位美麗的紅髮女郎結婚，她從前本來是一個騎師的妻子，年紀要比他大五歲，她的名字叫卡拉，主持有一間服裝公司，然而他的母親對於這件婚姻卻好像並不同意。

一九五五年，他曾經具狀控告一間電視公司，說他們欠下他的金錢；然而那間電視公司卻控他，說他們兩夫妻吵架，影響公司的演員工作，結果，告來告去，一無所得。

他在歐美各地表演，卻已曾經得到極佳的評論，去年他更在劇院中演出「羅密歐與朱麗葉」，演出的成績也是不錯的。

去年聖誕節他因與妻子吵架而酗酒，結果被關到監獄中去，現在他對人說：自從他知道酒精對人無益時，他便決定不再喝酒，如果他真的能夠做到不喝酒的話，那麼，他的前途一定是非常光明的，同時也祇有這樣，才配姓巴里摩這個在藝壇上有着光榮歷史的姓氏。

尊巴里摩之子與其妻兒

雙十節期內

翡翠湖上演

「翡翠湖」是四維影業公司本年度一部光榮的出品，由於這是從一本暢銷的單行小說改編而成，原來的小說中已有一個頗有傳奇性而完整的故事，現在再加上電影藝術的潤飾，自然更見完美了。

「翡翠湖」是由羅維負責導演，金峰演男主角，劉亮華任女主角，並有張慧虹、楊群、陳又新、高翔、劉仁傑等聯合演出，是一部陣容非常堅強的鉅片。這是羅維的導演手法有極高的成就，可以說是他從事導演工作以來最成功的一部傑作，尤以外景選擇之優美，成為全片最突出的優點。四維公司歷年出品已有多部，現在決以這部「翡翠湖」作最先推出的一部，與廣大的愛好國語片影迷見面，由此可見四維公司負責人羅維對此片之信心是如何的高了。

劉亮華以獨當一面的姿態出現於港九觀眾之前，這部「翡翠湖」應屬第一部。過去劉亮華在「人約黃昏後」一片中，曾給予觀眾留下非常深刻的良好印象，劉亮華為了保持以往的聲譽，對於她第一部所主演的片子推出公映，自然非謹慎選擇一下不可。所以四維公司這一次毅然決定推出「翡翠湖」一片作為與觀眾的見面禮，確是具有十分把握，決不會使觀眾失望的。

「翡翠湖」已決定於雙十節國慶假期內，在港九各院與萬千國語片觀眾見面。

中國雙B女郎劉亮華

方帽子明星秦羽 續為電懋拍新片

前一週間，電影圈曾傳出消息，謂有一公司擬羅致「銀壇才女」秦羽入旗下為編劇人，並且願付出每個劇本酬勞費港幣八千元之多，一般人都認為，這樣高的編劇費，是中國製片事中所未曾有過的優厚待遇；旅美著名女作家張愛玲，給電懋撰寫的劇本，每一個是港幣五千元，已被認為是全行之冠，最為了不起的了。

秦羽為甚麼這樣吃香，自然是因為她具有才幹，大家都已知道，她是本港最高學府文學系出身的一位電影工作者，所以她被人譽為「銀壇才女」和「方帽子明星」。然而，在最近兩年來，她已投入電懋旗下工作，自去年拍了「情場如戰場」一片後，便專心致力於編劇的工作，因此又成為電懋的基本編劇，該公司攝製的第一部彩色片「紅娃」，也就是她編寫的處女劇作。還有，上月間電懋通過開拍的兩部喜劇新片「三星伴月」和「二八佳人」，就是她新的作品。而且，這兩部新片的演員都是以大堆頭的影星主演：「三星伴月」的主角陣容是影后林黛和三位紅小生陳厚、喬宏和雷震；「二八佳人」男女主角卻用雙旦雙生的林翠、葉楓和張揚、雷震。這可以說明電懋對秦羽的重用。

這樣的一位出色的人材，在電影事業競爭進步的情形之下，誰都想把人才爭取羅致過來，而且秦羽和電懋的合同已屆期滿，因此她便成為各方爭取的對象而吃香起來。

然而，秦羽的今後出處怎樣呢？影迷們對這個消息自然是很想知道，昨天得來的消息，證實了她仍在電懋旗下繼續工作，並且她已跟電懋再行簽訂了新的合同。

秦羽這一着的表現，是非常良好的。這自然是由於電懋當局一向對她器重，同時，可以看出一種文人獨有的清高品格。

秦羽近照

「絕海裸女」香艷刺激

日本新東寶出品。

「絕海裸女」，是一部暴露兩性的秘密的影片，男女主角演出的大膽，是前所罕見。

該片描寫六個青年男女因輪船失事而漂流在一個荒島上，在這個無法律管制的地區，一切行動絕對「自由」。因而，各種性的誘惑和佔有所引起的捕殺呼喝的鬥爭，也就相繼而生。片中的綾目是三個男人爭奪的對象，由於她富有性感誘惑，故島上的男人們都如蟻附羶，第一個想沾染她，存非非之想的是竹島，竹島名義是綾目理想人，但他早已垂涎於她的姿色，但綾目芳心已另有所屬，故他雖獻盡殷勤，仍不能得佳人青睞，心內對綾目的戀人稻田，妒恨交加。一次，竹島和綾目在竹叢中避雨，他認為這是一個千載難逢的機會，故對綾目苦苦相纏，醜態百出，甚至竟用最下流的手段將其緊緊擁抱，硬施強暴。

第二個對她進行騷擾的是手塚。手塚是一個標準的色狼。一天，他闖進綾目房中，恰巧這時，綾目正作海棠春睡，那個迷人的睡態和優美的半裸胴體，以及那一起一伏的曲綫，使手塚慾火大熾，無法抑制，遂走近前去，雙手向她的酥胸猛襲。綾目睡意正濃，竟不自覺。手塚見綾目昏迷，閃電般向綾目侵襲，以償慾念……。

玉女尤敏 即由東京返港

素有「銀壇玉女」之稱的尤敏，自加盟電懋以來，各界人士均以一種期待的眼光，看電懋為尤敏準備的第一部新片，後因尤敏先飛美遊歷，電懋亦暫不發表尤敏主演的新片片名，現消息傳來，尤敏已於九月二十二日飛離世界影城好萊塢，二十三日安抵日本東京，小遊數日，將於今日下午飛返香港。

尤敏在影壇享譽已久，外型之艷麗脫俗以及演技之精湛，久為圈內人士的稱道，倘有適合她個性、外型的角色以及良好的劇本，必有更優異的成績出現，電懋當局對此深具慧眼，所以在尤敏赴美後，即開始籌備適合尤敏的新劇本，一俟她返港，即行開拍。

尤敏此次在美深受當地影界人士的優渥招待，更有不少製片人紛紛邀請她拍片，但尤敏因需今年秋季返港為電懋主演新片，所以概予婉拒，但在影界人士的招待下，暢遊世界影城好萊塢，參觀各種拍片情況以及揣摩世界第一流影星的演技，得益不少。

尤敏返港有期，各界人士無不矚目，尤其對尤敏為電懋主演的第一部新片，更以熱烈的心情而待之。

家庭婦女

·隔日出版·

注意嬰兒的視力

·惠生·

一個初生的嬰兒，對於母親的面貌，是不大清楚的，雖然他對母親的笑臉會感到高興，對怒容會覺得不安，可是，那並不是他的視覺問題，而是一種感應。所有嬰兒，在初生的時候，對一切東西，看來都是朦朧而不清楚的。他們喜歡看光亮而彩色的物體，喜歡追看活動的物件，從這些活動中，眼睛的眼力便逐漸發育至於完善。

初出生幾星期中的嬰兒，看物件的目標不很固定，眼球中的肌肉仍未能全到控制眼球的程度。眼球的每一個動作，也不會完全一致。這個情形，大概會延長到差不多八星期的時間才會發育得比較完善；看物件時目光會集中，兩個眼球互相的動作才會合作和一致。

所有的孩子視力發育的速率，不是完全相同的：有些進展迅速，有些比較緩慢，但無論怎樣，他們的發育過程卻是同樣的。

六個月以後的嬰兒，便會開始研究外間的事物了。他們對外間的物件會開始摸取或者嚙咬，他們對於一臂距離中的物件看得清楚，也看得最舒服。假如在一年以後的時間，嬰兒的眼睛還不正常，鬥雞眼的現象仍然有發生的時候，那便需要及時注意，早加治理了。

達到兩週歲的嬰兒，視力已經很強健，對於細小的物件會發生興趣，不管那是紙屑和小珠子，他們都會清楚地看到。

有些嬰兒的眼睛，會發生散光或近視的情形，這時，便需要用眼鏡來補救了。這種工作，只要找尋專門的眼科醫生，便可以很容易地解決。做父母的人，用不着為了這些缺陷而憂慮，眼睛的缺陷，對於智力的影響是不嚴重的。

嬰兒眼睛不健全現象，我們只要稍加留意，便會很容易地發現，以下便是一些常見的現象：

一、鬥雞眼——兩眼相反方向的調動。
二、眼球表面有多量水份。
三、看較近的物件時，他訴說模糊。
四、對於物件有疑惑感覺。
五、用視力時，感到頭昏和目眩。
六、眼睛疲倦頻頻。
七、眼瞼和發光。
八、不喜歡看近距離物件，或近距離而用視力。
九、把物件帶到鼻子前面來看。
十、側頭，或俯頭去看視物件。
十一、揉擦眼睛，或掩蓋一隻眼睛去看物件。
十二、經常給地上物件絆跌或碰撞物件。
十三、無法準確地取到目的物。

所有的嬰兒，都可能得到眼睛的毛病，但所有的嬰兒，都可能接受眼科醫生的檢驗的。對於毛病不能及早糾正，非但損害了他的眼力，還可能傷害他以後一生的品格行為或個性。所以，一個只是把嬰兒的重量高度作標準去衡量嬰兒的父母，是錯誤的。我們應該兼顧嬰兒身體上各部器官的發育才對。

女孩冷衫也興直綫

小姐太太們時興的直綫裝，是隱藏曲綫，而採用無腰身直綫的。附圖這一款女孩的冷衫，是最新的款式，也與直綫，這種直綫型冷衫，穿在小女孩身上，令人有一種天真無邪的觀感。至于女孩自己的感覺，是比較緊身的冷衫更舒適。花樣很簡單，用棕藍兩色相配，自已也很容易織。

邊魚

·食客·

海上鮮——

每個講究飲食的主婦和先生們，都是喜歡吃海上的魚鮮。海鮮除了鮮美外，還有很豐富的營養。但是弄一式上好的魚鮮，須要具備兩項條件：㊀烹調方法，一定要到家。㊁判別魚類的優劣。

後者比前者更是重要。因為海上鮮不特種類繁多，而且每一種魚又是有若干分別。比方最普通的鯇魚，就有黑鯇和腦鯇的分別。香港人耳熟能詳的「背衣」也有老水與嫩水的分別，相差雖少，食味就因而殊異。假如沒有分辨種類優劣的常識，買得劣貨，算是窮了荷包，也不能弄出一式上好的魚鮮的。現在把「邊魚」介紹出來給諸位食家研究。

邊魚的分別有兩種：一種是「大河邊」，另一種是「塘邊」，從外表看來，形貌都是一樣，唯一的小差別就是「大河邊」的腹底平坦，「塘邊」的腹底突圓。差別

注意邊魚的差別。不然的話，買了一尾「塘邊」回來，任憑你手法如何巧妙，配料如何豐富，也是徒然。

選擇「邊魚」，自然要選肥大的，但又不要過耳。普通選擇的標準，全魚的重量最好在斤半以上，二斤以下為最適合，二斤以上，魚肉便會老了。假若是十位親朋，共圍一桌，須要三斤邊魚，才夠享用，那末，你便可以買兩尾，千萬不要買一尾三斤重的邊魚。

邊魚的調製，非常簡單，買得一尾肥美的邊魚之後，先用洗淨的鐵鑊盛水，將一隻潔淨的大磁碟，放入鐵鑊裡的蒸籠上面，蓋好鑊蓋，燃火把空碟蒸熱，才拿刀劏魚。劏淨之後，用潔淨的布抹淨魚血，用油鹽調塗魚身及魚腹。預備用生蔥兩條，生薑幾片，候鑊裡的清水燒沸時，磁碟就成了熱碟，揭開鑊蓋，用蔥薑墊底，隨着把邊魚放進磁碟上，再加蓋蒸好，約蒸十五分鐘便恰可蒸熟。

邊魚的配料可用多些薑絲和肉絲，加上生抽、生油、白糖、豆粉各少許拌勻，但這配料不宜和邊魚一同在鑊裏蒸熟，應該用另一隻淨鑊把它煮熟，鋪在經已蒸熟的邊魚面上，因為邊魚鮮嫩，配料一同蒸熟時，魚味就減少了。

上面所舉的調製方法，只屬清蒸一種，至於「煎」或「炸」，那就要另外比較繁複工作了。不過，普通一般的食家對於邊魚的調製，多半是用上述的方法，吃來較為可口。

小几藝術

客廳的小几，是現代講究藝術化的。流線型或不規則型的小几已落伍了。最新的藝術小几仍與長方形，但對顏色方面相當考求。附圖上面的U字形小几，用灰色雜以米黃線條的几面，配紅色几腳，下面的小几，是淡灰為邊及腳，几面淡灰色。（梅）

怎樣向兒童朗讀

·協·

你向兒童朗讀甚麼東西，這不重要。你可以向他們朗讀電話簿，他們會喜歡，不會介意。至少，幼童毋須了解你朗讀的東西。如果你能夠帶戲劇性，那就很好。又，如果你想念詩，他們贊成。他們會隨着牠搖擺。如果你笑，他們會喜歡牠。但甚至這些東西，甚至你們怎樣朗讀牠，並不重要。

要緊的是，他們是和你在一起，你在朗讀時，你在注意他們（而且不注意其他的事物），那時，在你們之間發生的，是真正重要的。兒童有許多東西要……

園藝心得

㊀玫瑰花是很美的，但也容易凋謝。如果你想玫瑰花開得比較長久，除了普通的澆水之外，最好每星期來一次「大澆水」，就是鑽入至少十二吋深的花根附近泥土，澆進足夠的水。（左圖）

㊁如果你想在耶穌誕或新年，有美麗的花可供佈置的話，現在最好開始剪枝了。一般的花枝，剪去五、六吋左右。那末，冬季再生的花，發料充足，更其新鮮了。（右圖）

四、新發現

檢查官論：十四歲以下兒童不准參觀！

鳴謝 介紹 虧弱專門梅斌華中醫師

弟因患遺精大便刺激太甚加以過勞哀傷營養不良身體虛損至極見五勞七傷等等病狀且夕出汗腰痛氣喘長期懸熱下液常流四肢冰凍六年來下元萎縮全無生機起色來港後百醫罔效幸有親屬介紹到梅斌華中醫師處求診經蒙梅中醫師醫治前後七月竟然諸病悉除康健良好復我丈夫氣概自覺強壯少年近內子又證實有喜是眞喜出望外弟夫婦欣慰之餘特登報鳴謝為病人極力推薦梅中醫師仁心妙術指導精微誠良醫也梅中醫師醫館：上午香港……下午九龍彌敦道……二樓

鳴謝人 趙子良 住黃大仙P座

肝病與喉痧

肝是人身一重要之臟腑尤其是人事紊忙環境紛雜的今日肝是最主要的角色……本館四代祖傳精醫喉痧肝病祖傳特效藥能引痧毒從肝經脈絡外出以透發其毒素使肝病能迅速痊癒如有患下列之症應及早趕快診治徹底斷根

一 肝風與喉痧
二 肝火與喉痧
三 肝虛與喉痧
四 肝氣與喉痧

喉科 肝病 中醫 方銘標 醫館：深水埗荔枝角道八十一號二樓 電話：五一八八〇號

診症時間：上午九時至十二時 下午二時至八時 星期六下午休息（出診預約）

分類廣告

藝術影片 發行租售 精彩影片 第一新華 麗華

美華琴行 英德鋼琴 樂器 中環昭隆街廿三號 電話：二七三三一

華樂家 雪櫃 Kelvinator

美斯公寓 即日開張 高尚設備 七層新廈 招呼週到 經濟舒適 全部套房 絕不取巧

招時租一元

章記 出售

獅心女神

王香琴著　鳳子圖

四、國賊我們

紅衣又曰：「此閻使者也，接納要求，汝即佔有大漠。」脫脫兒哂曰：「容獅兒入猩猩峽，猩猩峽即亡矣！吾固謂阿媽愚拙，不足以應付獅兒。獅兒詐死以賺母，母仍信之，獅兒今已弄阿母於股掌之上，雖然，何不將計就計，因而擒獅兒。」紅衣又詭，不知何所謂將計就計，脫脫兒不即以告。紅衣又再問，脫脫兒曰：「容徐圖之，阿媽愚拙，且愛子心切，恐不能成我之計，且又敗之。」紅衣又知脫脫兒有怨恨意，不敢問。但對獅兒兩家合併之說，神往不勝，姊弟聯婚，在大漠雖不常見，但非無可能。若能令二人結合，即佔有大漠，爲大漠之主。即不然，如獅兒所詒，先入猩猩峽，候脫脫兒統一大漠，始復出，此於脫脫兒，當無損害，獅兒一人入猩猩峽，亦無能爲。紅衣又兩欲保全獅兒與脫脫兒，不知二人雖兩立，欲令共棄仇爲好，幷不容易。是夕，脫脫兒與紅衣又同榻，忽向紅衣又曰：「母愛我乎？抑愛獅兒乎？」紅衣又不知其意，答曰：「吾當然愛汝，但亦愛獅兒，天下寧有不愛其兒女之父母。」脫脫兒不悅，微嗔曰：「使兒女之間，不能兩立，母助女乎？抑助子乎？」紅衣又不能答，旋恐脫脫兒傷，則曰：「助汝。」脫脫兒乍感興奮曰：「母苟助我，吾有計矣！明日，母再往見獅兒，謂我已接納其要求，令其從母入猩猩峽，彼當隻身而來。彼來，我即佔有大漠。」紅衣又知脫脫兒另有詭，竟然而問曰：「彼來，將何以處之！」脫脫兒曰：「當備一鐵柵，囚之，令作獅子吼，因而自娛。我之呼聲，山鳴谷應，獅兒能武，氣自丹田出，亦山鳴谷應，時較其呼聲之高下，當得快意。」脫脫兒另有陰謀，其所云云，實不由衷。紅衣又知脫脫兒必欲殺獅兒，但又不能違拂其意。答曰：「然，我當往，彼前告我，汝當爲統一大漠之第一人，而彼則隱之，彼已自甘居汝之下矣！汝是女子，例必婿人，有能對汝退讓而恭敬之丈夫，當是汝之福！」脫脫兒大笑，覆身於床上曰：「[illegible]之大敵人，雖是我之子孫，何能[illegible]兒而已？」脫脫兒之語，非尋常人所能出口，紅衣又又愕然。次日，脫脫兒又命紅衣又出峽。紅衣又與兩騎行，慮獅兒爲脫脫兒所陷，將勸獅兒勿往。再入營中，獅兒又款以酒，問曰：「阿母再來，必有以教我？」紅衣又以脫脫兒之計告，獅兒忽伏於紅衣又之前曰：「阿母救我！」紅衣又扶之起曰：「兒不可行矣！」獅兒曰：「否，我必行，既言必往，若不往，是不英雄，且大漠統一之局，勢必由我建立，不向脫脫兒低頭，寧能竟其全功，但入峽後，寧有不測，脫脫兒有一顆獅子之心肝，又狠又毒，若猝與毒手相加，如何應付？」紅衣又無以應。獅兒曰：「若阿母助我，則可不懼。」紅衣又曰：「何如？」獅兒曰：「我命一千敢死兵，偽作猩猩峽之鐵騎，母率領而行，讓我入峽，復有此一千死士保衛，庶可無虞，我已備鐵矢寨之衣甲，復有旗幟，無知其非鐵矢寨之入者。」紅衣又不敢應，旋念以一千死士入猩猩峽，亦無能爲，猩猩峽有守軍三萬人，其他嫡系老弱亦在數萬間，豈畏此一千死士。再三思維，廼曰：「諾。」獅兒大喜，即欲行。紅衣又曰：「斯又不能也！我來，以二騎相從，再入峽內，忽有千人，脫脫兒豈肯納，命守軍射於夕陽斜上，將無一人倖免！」獅兒爵計，紅衣又曰：「當歸，先告脫脫兒，謂當以騎迎。」㊀㊆

短篇小說　鬼屋

璣冰

時間的足跡進展至今天雖也承認是二十世紀的六十年代，但在同一個時代卻有兩種思想絕對不同的人存在——比如說宇宙間有鬼神存在與無神論就是其中之一例。

老汪並不信有鬼的，他的老友許先生卻跟他相反的論調：而許先生的論調，他自己說是有事實根據：那就是他的一個富翁朋友有着一間鬼屋，誰進入去住，誰就準會給鬼怪騷擾得寢食不寧而致離開。這些事，據說那個富翁曾經身歷，其他的人也有些受過騷擾，所以，那間大宅落成迄今幾已一年，住進去的人沒有一個能夠逗留一個星期以上的。

「鬼屋」！知道那間屋曾經有過事發生的人，誰也對它加上一個這樣不吉的稱號。

待這些怪誕之談從許先生的口傳進老汪的耳裡，他就不相信了。

不相信的結果，現象的險滿。

老汪就通過許先生的介紹，獲得業主的同意，他就住進「鬼屋」去。

屋很濶，座落在離城市有一個鐘頭汽車行程的郊區；別墅式的建築，分上下兩層，面背山，風景很美，屋的週圍都是花園，園裏有水池亭榭，現在，因爲有久無人住，經已荒廢得野草漫生了。

老汪搬進去，是住在地下那一層；那個富翁爲了方便他主要是利用他去試試自己那間巨宅是否果如自己所傳說的有鬼，也是別人所傳說的有鬼，便把經已裝置很久的電話線裝上電話機，還供給他一輛自用車，俾他獲得較好的物質享受，安心的去跟鬼「鬥法」。

同時汪太太爲了愛夫情深，不忍丈夫單人匹馬的去跟鬼戰鬥，便也追隨在左右了。

第一晚，老汪夫妻倆安然的在床上一覺睡至天亮，沒有甚麼東西騷擾。

第二天，汪太太在廚房弄早點，可是拿出來的咖啡卻是一杯鐵水。那件事，汪太太當時嚇得花容變色，可是，老汪卻相當鎮定，說：「這會鬼物只能與人，決不會把咖啡喝去的。」

汪太太問：「你怎知咖啡是給喝去？」

老汪指指杯子的邊緣：「這是給喝過的痕跡。」因爲在近杯口的邊緣泄留有些有咀唇和杯子接觸發吸飲時才會形成這痕跡。

汪太太的眼睛隨着老汪的指頭看去，雖然女人比較容易接受迷信，同時也較膽怯，卻也有幾分同意丈夫的話了。

然後老汪又咬着她的耳朵吩咐：叫她凡事不要慌張，用偵探的頭腦去思考，千萬跟他合作，鎮定應付。汪太太點點頭，這一頓早餐就算過去了。

午間，沒有甚麼事情發生，只老汪夫妻倆在陽台的躺椅上躺着晒太陽時，屋外有兩個不似鄉民的陌生人出現，探頭探腦的向屋又張望一會兒而已。

下午，時近黃昏，老汪恐怕妻子膽怯，伴着她在廚房弄晚膳，飯將煮好時，電話鈴突然嚮起，老汪便走到廳堂去拿起話筒，對方一個女人的聲音，厥請汪太太說話；於是，老汪便高聲把妻子從廚房裡喚出來。汪太太接過話筒，對方說是她的朋友，但不報出姓名，只呼她猜猜是誰，又問東問西，如是者她們閒扯了一頓，到她把話筒放下，再到廚房去繼續弄膳及把小菜炒好，老汪打開飯鍋蓋，拿着碗子要盛飯，嘿！怎知本來應該是恰到火候的一煲白米飯，卻變成了泥沙。這一突如其來的意外，老汪當時給嚇得目瞪口呆，而汪太太更哇的一聲：立即臉白唇青說真的有鬼了。

這一晚，老汪兩口子就不再弄飯，只把日間買來的麵包吃半飽，就算完了一頓晚飯，然後關好門戶，兩口子便進入便房閒去談論日間的咖啡變鐵水，和剛才飯變泥沙的怪事了。一直到了晚上，都沒有事，老汪夫婦便安心的呼呼入睡。

可是，到天亮醒來，老汪發覺自己躺在廁所裡。

這件事，令老汪感到非常驚奇。他一從地上站起來，便急步走入臥室，推醒太太，問她夜來可有甚麼發現。她說沒有甚麼，睡得很甜。看神情，她像是連丈夫給移到廁所去也不知，老汪便把這事隱瞞，以免令她發慌。

不過，老汪自經此事後，便提心吊膽的步步爲營，時加戒備。因此，晚上不敢安眠，精神便顯得委頓，從而影響到食慾與健康；自然，汪太太情形也跟丈夫相似；所以，不出一個星期，從外表看來，兩個人就像是患了病似的。

於是，一些到來看他們的朋友都勸他夫妻倆離開。不過，老汪不答應；但卻將計就計的咬着那些人的耳朵如此這般的說了一頓之後，便叫太太準備回去，說這間屋確實有鬼，不宜居住。汪太太聽了他的話之後，便把搬來的簡單行李，和廚房用具收拾妥當，放進車子裡去，便跟到來的朋友一同離開這間別墅了——事實上老汪沒有離開，還跟另一個也像他這樣對鬼發生興趣的朋友躲在他臥室的床底下，以靜觀當晚還會有甚麼事情發生。

晚上十點鐘，他們聽見大門發出給人用鑰匙扭開門鎖的聲響；然後又推開和掩上的聲音，跟着就有輕微的腳步聲從大門口開始踏進屋子來，聽足音，像是幾個人的。

腳步聲來到客廳便停止，隨即有一個聲音說：「我以爲他們真的不走了。」

「他們自知住下去不是辦法」，是一個女人的聲音。「你看他倆住了還不足一個星期都已精神萎靡了。」

「對！我們的女智多星，畢竟是智多謀，大智，你初時主張用激烈的手段，這會惹來刑事案，給自己厭煩，她想出裝鬼嚇人，這計劃現在已很成功，看來這兩個人走了之後，便沒有人敢再來住。」這個聲音是沙啞的。

「嘻嘻，嘻嘻；」是男女混合的笑聲。然後又是一陣低沉的耳語，大約五分鐘後，從腳步聲辨出他們都相繼上了二樓，於是，樓下就再聽不見有人說話的聲響了。

這時，躲在床下的老汪用手肘碰碰他的朋友，意思，是要那個朋友採取行動，因爲他們曾經商定，如果發現有甚麼，便用強力對付，把對方制服的。

「我們出去看看。」老汪的朋友咬着他的耳朵說。

老汪沒答話，用行動來跟他合作，於是，兩個人都悄悄地從床下爬出來，躡手躡腳的來到門前，把門輕輕的拉開，老汪的頭正探出門外去張望時，突的一枝手鎗指在他的額角，同時一個沙啞的聲音吆喝：「不要動！」

老汪呆然，不敢稍動；站在他背後的那個朋友，正想採取行動時，同時又給喝一喝，另一枝手鎗就指到他的胸膛了。

就在同一瞬間，一枝強有力的手電筒的光線在離他們子尺以外發出，射在那兩個被制服的人的臉上。老汪藉着電筒的亮光，看見拿手電筒的是一個摩登漂亮的女人，用鎗指嚇着他們的是一個兩手持鎗的男子。就在手電筒發亮後不到十秒鐘，那個女的向他們一身上下打量一下就說：「你們斗膽騷擾，想探知我們的秘密是不是？」

老汪胆怯的答出一個不字。

那個女的再問：「既然不是存心偵探我們的秘密，爲甚麼躲在床下？」

老汪無言，把頭輕輕垂下。

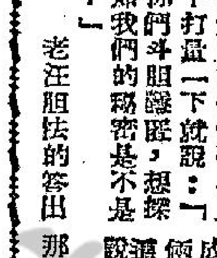
「老實告訴你們，我們的面目和聲音，絕對不能給人看見和聽到，在這間屋裡，對不起，現在就只好請你們回老家去了。不過，在你們的聽覺還沒有失用之時，我給你們說知這間所謂鬼屋的秘密：所謂鬼，實在就是我們這幾個人；我們所以要把這間屋佔爲己用的原因，就是利用它的環境幽靜，一切現成，好給我們靜靜製造一些東西，藉以得到一個發財的機會。剛巧，你們靜心等鬼，仍無形中就是跟我們作對，我們就只好完成你們的心願，把你倆送上鬼門關了。」這些話都是那個女人說的。

「大哥！」又是那個女人吩咐：「用啞巴招呼他們吧。」

「好！」一個聲音像是接受了命令似的從樓上發出，跟着一個彪形大漢走下來，亮出一柄白芒芒的短劍直到老汪他們的面前就要行兇了。

就在這千鈞一髮之際，大門忽然給人撞開，跟着是一響示威的鎗聲，然後有人吆喝：「不准動！」「不准動！」這是一大羣警探湧進來。當然，一分鐘後，那兩男一女的歹徒就給制服了。

事後，老汪回家，才知道救他們的命的，是他的太太。因爲那天她從鬼屋回家後，心中老是不放心老汪，他們兩個人留在郊外，在午夜夢回時，突的心血來潮，打了一個電話給警署告發，不料就及時救了丈夫與及他的一個朋友的命。



少年遊俠傳

石沖著

第六章　奔走復國　八千里路雲和月

原來小虎在上海活動時，恰遇韓心康派了衛士前往，向上海提督吳勝兆示警，告訴他江南義師又在蠢蠢欲動，必須小心戒備才是，這釋衛士自在蘇州，保護韓心康奔回而出後，便一直在中丞衙門中，極受韓心康的重視，地位僅在朱允恭之下，小虎知道他武功造詣，遠在自己之上，不敢動手，同時，他從這釋和吳勝兆的談話中，得知洪丞疇經過太后的疏通，已安然回到金陵，處理叛事，韓心康也是得他通知，才會派人警告吳勝兆的。

這消息自然極壞，一個江蘇巡撫韓心康，已經極難對付了，再加上老奸巨滑的洪丞疇，自將更爲棘手，爲此之故，夏完淳大感煩燥，他不能決定，應該即刻動手，還是再等一個時期，如果提前舉事，不僅實力不夠，並且魯王的援應也成問題，可是事情再拖下去，被洪丞疇放手去做的話，會將我他一網打盡。

考慮再三，沒有結論，小虎便道：「上海方面，暫經一走，我就把吳勝兆制住了，現由揚志南在看管他，大概不成什麼問題了，洪承疇那邊我可以走一趟，看看究竟有什麼舉動，順便我可以找小通一談，要他從中設法挽回。」

夏完淳雖然覺得，目前極端需要一個像小虎這樣的幫手，可是事態十分嚴重，非讓他往金陵一行不可。這樣一決定，小虎當天晚上便啓程了。臨行之際，夏完淳向他關照道：「如果路上你有辦法找到萬女俠或李女俠的話，就請她們到松江一行，助我們成事。」小虎應諾而去，匆匆踏上征途。

夏完淳送走小虎後，心裡忽有異常沉鬱的感觸，隱隱覺得，此番起舉，將落個全軍覆沒，但他並不因此便消極起來。閻王留偈，一直在激勵他，儘管起義不能成功，祇要正氣永在人間，終有一天會把滿清推翻的。

時爲順治四年的春天，他一面籌劃復國的事業，一面繼續寫書。這一次的起兵，不同往常，如果再度失敗，定然極度創傷，他決定慨然赴義，一死以謝國人，藉此激勵後世之民，總不讓士氣消極下去，因此他必須在這短促的時候，留下著作。

愛妻錢秦篆朝夕陪着他，不離左右。少年夫妻，情感深厚，尤因結婚以後，夏完淳奔走外間的日子多過在家的日子，難得有這麼一個機會，相聚一趟，自然格外珍貴了。（二六〇）

他早就憎恨這個世界

逆旅魔群

半月著　高宇圖

第七回　浪底餘生，殘英飄上苑；花前淺笑，奇夢報寒閨。

這個風癱了的男人名喚林幻如，家裡很有錢，是個很大的紗廠主人。也許在年輕的時候，生活上過於放縱。到了年紀老大，兩條腿忽然毛病。初時是輕微的痛，後來經過許多醫生診治，痛風雖然醫好，卻不能再走路。

他本是個物慾多的男人，不祇在事業方面有很大的野心，就是在聲色方面也有很大的野心。但兩條腿既然癱瘓，那就無形中消失了很多興趣。同時，他又是一個心高氣傲的人，在這個情形底下，少不免對任何一切都覺得憎恨。就從他不能走路的那天起，首先是關了家裡的大門。他的紗廠卻由他的兩個兒子來經營。這總算得是父業子繼，一切都循着歷史的法則發展。奇怪的祇是，這一間大紗廠，交付給兒子之後，反而比他自己經營，更有了顯明的進步。

許多能夠見到他的人，都恭維他，說他有兩個克家之子，他以後可以永遠享福了！

他的心原亦覺得很安慰，但同時亦覺得很矛盾。他感到這樣的一個變化，正說明他已經年老。他的事業應該讓給兒子們去料理。他自己亦不再是家庭的最高權威了。

他的大兒子林孟文倒算是個能夠專心做事的人，在工廠裏也很賣力。但他的小兒子林右文卻是個剛開學校的典型花花公子。表面拼滑圖謬理的頭銜，事情卻沒做得很多。

不過，林右文雖不很喜歡做事，卻是生性聰慧，工廠的事情，一學即會，有時在爸爸面前，說起話來，還比較哥哥說得更清楚。

林幻如對他兩個兒子，自然偏愛小的一個，他希望右文能有更多的發展。有時又對他們兄弟表示，準備短期間內就再多立一家工廠，分由兩兄弟管理。

林右文並不歡迎爸爸這個意見。他的性情原喜歡和別的少年人一樣的玩，工廠裏由哥哥主持對他是更有利的。

不過，他亦沒公然的反對爸爸的提議，卻裝成十分關懷爸爸的健康，露出的懇切的臉容說：

「爸爸的計劃是很好的，不過，我是更希望爸爸能恢復健康，親自爲兒子們領導，那就不祇一個工廠或是兩個工廠，就是十個工廠亦很容易發展了。」

這幾句甜蜜的說話，他的爸爸聽得更舒服。禁不住吐出一長串的快樂笑聲，證明大了歡喜的眼睛望着他。

林右文更是殷勤地對他的爸爸說：

「爸爸從前不是很喜歡釣魚嗎？」

「是的！」林幻如知道兒子一定會有好的建議，不覺笑着說：「你爲甚麼要問起來？」

「我認爲釣魚這個玩意，對老年人最有裨益。」林右文微笑地說：「在空濶的海上，投下一枝竿兒，不管釣得到或是釣不到，仍可以飽吸那和穀的帶着鹽的氣息的海風。而且在海面上，不祇是空氣清新的綠波上，和煩囂的世界都似乎是隔絕，對於一個厭棄煩囂的老人，不是更適合嗎？」

他說的最後兩句話，亦是平常揣摩慣他的爸爸心理，纔會說出來的。果然，他的爸爸纔聽他說完已睜大了眼睛說：

「你這樣提議，很有意思，讓我來想想吧！」

他把兒子都揮退開去，想想實際進一個新的幻境中。他自從患了風癱症之後，早就想逃避這個世界。他撫摩着自己坐着的一張踏輪椅子痛憎地說：「右文說得不錯，我到海上垂釣，不是真正可以和那些人都隔絕嗎？」

他在第二天就通知他的兒子，立刻替他購了一艘遊艇，他替遊艇取了一個名字，喚作風漁。（二五九）

風雨連宵

馮維

四、新發現

「你的意思，是否說在有案底的犯人中，沒有這個指模嗎？探長！」李伯年一面說，一面小心的從褲袋裡拿出用白手巾包着的打火機烟盒來，在陳探長面前揚一揚，再說：「探長，我有了新發現，不過，現在我還不敢下判斷，先要請你交去指模課驗一驗。……」

「什麼？這個打火機烟盒，不就是你自己用的那個嗎？」陳探長覺得有點出奇。

「不錯，這是我自己的烟盒，但是，新的發現可能就在這裏；探長，請你拿到指模課去驗一驗；烟盒上是有兩種指模的，一種當然是我自己的，另外一種，如果驗出來，可能就有新的發現了。」

「老李，是真的嗎？不要開我玩笑。」

「誰敢開我們大探長的玩笑呢？」李伯年笑道：「而且我自己的指模也在那裡，假如大探長認真起來，豈不要令我也受嫌疑嗎？……不要說開話了，請你帶我到指模部，把我自己的指模印給你們，來分別那打火機烟盒上的兩種指模。」

於是，陳探長有點莫明其妙了，但不知到李伯年搞什麼鬼，祇得依照李伯年的話，帶他到指模課，並且把那個打火機烟盒交去檢驗。

李伯年在指模課裡留下自己的指模後，對陳探長說：「探長，你如果發現到那烟盒上的另一個指模，是和電話聽筒上相同的時候，你馬上打電話給我，我便會告訴你的新發現是什麼。如果是不相同，那就算我所想像的事情失敗了一次，不過，你也不必灰心，我還可以有其他的辦法幫助你解決這難題的。」

李伯年辭別了陳探長，返回柏甸士多，吃過晚飯，他再到郁光街去找江青美。

江青美果然聽李伯年的話，整天沒有出街，她見李伯年來了，忙問他有什麼對她不利的消息。

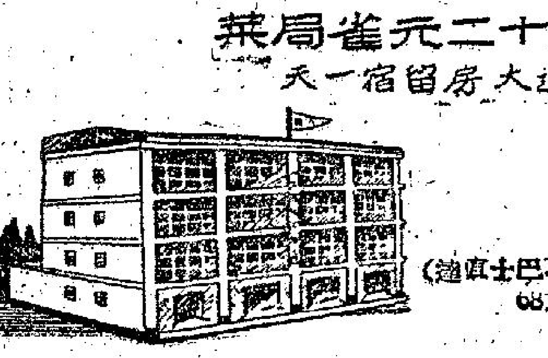
「看看你的運氣如何？」李伯年說：「十二小時以後便可知到。我真不明白，我爲什麼這樣相信你所說的話，假如你真的騙了我，我便犯了窩藏逃犯的罪。……」

「老天爺，如來佛菩薩在上，我江青美不敢對你說謊的。」江青美指一指自己的心說：「我早就對你說，我不逃避責任的，你如果不相信，我可以自首的。」

「江小姐，你不必緊張，我真不知到老天爺是怎樣安排的，本來我和你祗是初次相識的朋友，但我不知到爲什麼會對你肯出這樣大的力氣？……可能，這是你的運氣，使你偶然的遇到我。」李伯年很自傲地說。㊉㊉

英國　摩根氏髮膪
去頭皮　止頭癢　生黑髮　防髮落
MORGAN'S POMADE

九龍各界刊登廣告者注意
本報委托旺角東樂戲院代沽

九龍城酒店
冷氣開放
冷氣房十元起碼
會議五十五元
送大房一個兩枝大傘小枝一双
雙送贈
日租五元　月租更廉！
港九唯一手靚幽雅消遣的勝地
三十二元雀局　送大房留宿一天

九龍城公爵道八十四號至九十號（5.11巴士直達）
電話：64661 37861　餐廳電話：68138

德國　痰多　劇咳　高等良藥
克痰痰（ALANDA SAFT）
消炎，定喘。止咳，除痰。（一服見效）
此藥採用消炎性植物 Helianthe 製成，能將濃稠之痰溶化，使呼吸器官迅速暢通。
主治：急性慢性氣管炎、支氣管炎、小兒百日咳、老年久咳、痰多氣喘、哮喘、肺病咳嗽、感冒咳嗽（各藥房均售）

Helianthe

天壽堂　姑嫂丸
高狗丸　治男子腎部虛弱等症
代理

工商日報　分類廣告　費廉效大

工商日報
言論精警　副刊輕鬆　消息速確　讀者訂閱
請撥二四一二九六號電話與本報營業部洽訂

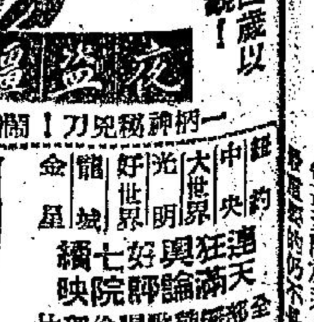
麗斯　昨日狂滿　今天請早　聯美公司出品　荒唐英雄　美國七彩片上中文　明早　禁宮十二釵

東方　片期推遲　今天最後　霍士出品　海底門驚險　海底肉搏戰　片上中文　羅蘭士夏丁主演

京華　裸女天堂　高利桂里尼傑作　新西七彩片上中文　世外桃源神秘香艷動人故事　明早：法宮夢　明天獻映：雙虎將

新世界　今天最後　蛇人美女劈山尋太子（上集）　明天映：蛇人劈山（下集）

昨日狂滿今天續映　意大利特藝體綜合出品超級新型伊士曼七彩史詩歷史愛戰爭片　霸王艷姬　HERCULES　史提夫李斯　仙娜施露歌　主演　片上加印中文字幕說明

豪華百樂門　今天隆重獻映　美國高梅出品最恐怖的電影　恐怖之王　波尼斯洛夫　最新得意傑作　片上中文　夜盜屍　THE HAUNTED STRANGLER　檢查官諭：十四歲以下兒童不准參觀！　一柄神秘兒刀！鬧到滿城風雨！


東樂　昨日狂滿　今天請早　霍士公司緊張刺激仇恨愛情戰片　格力哥利柏　鍾歌絲　蓮　合演　超視綜藝體電影　殲虎屠龍　七彩片上中文　"THE BRAVADOS"　今五點半七彩　脂粉花都　明五點半　滿江紅

利舞台　今天最後公映　蘭克出品伊士曼七彩　非洲花月痕　明天早場停　明晚仙鳳鳴劇團　西樓錯夢

普慶　今天最後公演　仙鳳鳴劇團　姜女孟　明晚　西樓錯夢　明天公演　非洲花月痕

娛樂宮　娛樂　第二週　今天兩場　昂然進入　施素德美　十誡　查路登希士頓　尤伯連納　安妮柏絲德　The Ten Commandments　偉大場面　無可比倫

金城　龍城　好世界　光明　大世界　中央　連日狂滿　與好評　芳艷芬　黃千歲　三娘教子

診症時間：上午九時至十二時　下午二時至八時　星期日休息

黎健公　鳴謝　愈我腦病

徵求　康有爲詩集

分類廣告　徵求

餐室女工被控偷竊
銀行巨額存款 法庭下令凍結
食檔小厮順手牽羊判獄

【本報專訊】一餐室女工被控偷竊二千餘元，警方查出被告在銀行存有超過二萬元之存款，法庭下令先行將被告在銀行之存款凍結，此案今晨在九龍法庭審訊。

被告爲廿一歲少女楊霞，在佐敦道十號某餐室供職，被控於九月廿二日至廿三日在上址偷竊陳桂好二千五百五十元。被告目前被拘，曾經兩次過堂，最近一次以二千元担保外出，被告延張恩淳律師代表不認罪，此案定期十一月三日下午三時半正式審訊。

今晨被告律師請求法官解除警方凍結被告在銀行存款之法令。律師說：被告與兄在渣打及滙豐銀行有超過二萬元之儲蓄，現被凍結，使被告無錢使用，也無錢請律師，且被告曾兩次過堂，警方仍未加控以新罪名，故凍結存款令應該解除。據控方指出：被告在最近還存款入銀行，警方現在調查中，可能將來加控以新罪名，結果法官宣佈此案押候七日再提堂，如屆時警方未能加控新罪，被告之凍結銀行存款令可能解除。（文）

【本報專訊】一熟食檔夥伴在同一晚上，先後兩次于送食物給顧客之際，乘他人不留意，順手「牽羊」，將顧客放置在臺上之手表盜去，但結果被警方拘控，今晨解中央裁判署羅司庭審訊。

被告鍾培基，卅五歲，熟食檔夥伴，住第三街七十一號樓下。被控：㊀于去月廿日在永樂街一一五號三樓，偷竊譚萍一女裝手表，値八百元。㊁同日在亞洲旅店四一七號房，偷竊羅麗華一女裝手表，値一百元。

據主控幫辦指出兩宗失竊案均在同一晚上發生，兩宗案之原告都是在被告送食物至後始發覺失錶，首宗之原告當時已在沐浴，次宗之原告，則在玩紙牌，警方接獲失主報案將被告拘控，並起回失物。

結果法官判被告首罪入獄三月，次罪入獄兩月，共入獄五月。（誠）

偷竊鄰人首飾箱 官判監視行爲 晚上必須在家

【本報專訊】今晨九龍兒童法庭提控一宗偷竊案，此案原告潘少宏，住上海街三七七號，在彌敦道四七五號橫門開設永生士多，家有一妻，一姊及數子女同住，每日早上八時許，原告夫妻二人便出士多，至晚始歸，習以爲常。案情發生，是在九月廿九日，是日原告夫婦照例早上八時出士多，其姊及子女在家，是日下午三時，其姊外出接原告子女同家，鎖上門，歸來時踏無異狀，至晚上八時，原告夫婦同家，更衣準備赴宴，忽發覺室內一個紅首飾箱不翼而飛，內有鑽石戒指一隻，金戒指四隻，金鏈一隻，金耳環一隻，金鈪兩隻，現款五百七十二元，共値一千四百八十八元。夫婦發覺失物，已無心赴宴，即前往警署報案，由紅磡幹探劉新負責偵查，幹探發現該樓前門無路可入，而後門三〇一地段之一間木箱舖，可以攀進該屋，遂到木箱舖調查，看見一年青之店伴面青唇白，一搜之下，在此店伴身上搜出全部贓物，此案日前曾過堂，法官命社會局先調查被告身世後再判。

此案今晨再審，被告爲十四歲小童梁某，社會局報告被告身世後，法官對被告說：當偷竊時，首飾箱外有款數元，汝偷了幾元還不滿足，竟竊及鉅款，幸而此案破獲迅速，由報案至破案前後僅一小時，使汝還未動用該款，要不然，原告將失去其一生積蓄了。結果，宣判被告監視行爲兩年，規定每晚九時卅分起即要留在家中。對幹探劉新的迅速破案，大加稱讚。（文）

銀行文員 申請破產 高院今晨批准

【本報專訊】一名銀行文員，今晨向高院申請宣佈破產，經法庭批准。申請人爲李浩泉（譯音），住亞皆老街一三五號地牢，乃有利銀行文員，向法庭請求下令清理其財產，同時並宣佈破產，其理由爲不能付出所負之債項。據稱：彼負債共一萬六千六百四十二元六角，而其資產僅得五千四百廿二元一角五分。破產管理處由T．C．陳代表出庭，主審高院按察司莫理格聆聽後，即批准其申請云。（偷）

因何屢犯游蕩 法官有所不知
犯十六次案女郎對官訴說

【本報專訊】警方昨日在北海街及漆咸道拘捕游蕩女子數人，今晨在九龍法庭控以游蕩罪。其中一被告陳×，卅四歲，被控十月二日晚上十一時卅分在北海街十三號門外游蕩，被告認罪。控方稱：被告有十六次同樣案底，由一九五四年十月四日即開始犯罪至今，法官對被告說：汝作此非法職業，常常被拘，罰了錢等於交罰款，何不另找職業？被告回答有……

歐籍男子 滋事判罰

【本報專訊】兩名歐籍男子於去月廿七日闖進淺成道一間未開張的酒店，請准警衛張佩，但在休息中，卻又騷擾店中人，繼干涉之後，又將主人毆打，今晨在九龍被控打架之罪。兩被告名㊀阿士頓（廿歲），㊁華納（廿二歲）。被控㊀毆打田章，㊁毆打繆元良，控首被告。㊀毆打田章，控次被告。法官判首被告罰款二百元或入獄四週，次被告罰款一百元或入獄二週，并由兩被告賠償五十元與田章，廿元與繆元良作藥費。（乙）

船廠建築地盤 兩段定期開投

【本報專訊】據報公佈官地拍賣（油蔴地）公地兩段，定期十一月三日下午三時在工務局公地及測量部開投，該等地段只限用於作船廠或鋸木廠木倉之用。該兩地段爲油蔴地第四段及第三段，各爲一萬二千五百方尺，底價每尺二元，年期廿一年，期滿可再續十八年。（乙）

兩幢舊樓 免予管制

【本報專訊】憲報公佈：砵林街八十三號及八十五號，已獲准免除租務條例管制。

一名草鞋自首 法官輕判簽保

【本報專訊】一名和勝義黑社會之「草鞋」，昨日到油蔴地警署自首，今晨解警方帶上法庭，并請求法官輕判簽保。結果法官判被告簽保一千元，約束行爲兩年，并由警方監視兩年。被告名余錦文，廿八歲，據他自供說是一九五七年入會。（乙）

額外供水 部份已停

昨晚九時半以後，灣仔、跑馬地、中區、半山區等不少地區，又已在無形中取銷額外供水之便宜：不少市民，最初以爲又再全日夜供水，故昨晚好些以爲九時半以後方冲涼入睡，怎知突然無水，供大呼倒霉。

今晨十時以後，港島地區一律無水，唯九龍旺角區方面，則仍源源不絕。此乃由於過剩各地水塘之儲水量關係，倘就近該地之水塘仍滿溢，則商可享「額外」供水，其餘即復每日供水十小時。

每日渡海人數 平均逾卅五萬

【本報專訊】本港每日究有多少人乘搭各線渡海小輪呢？答案是卅五萬六千二百五十九人。據官方報告，截至今年三月卅一日止之過去一年間，來往各線小輪共有一四〇七八〇〇〇餘次，共載乘客一三〇〇三四七一四人。（日）

陽輝、梅寶、夜遊人，饒有狀態 美光、愛萍、安琪娜，試步甚佳
挪威太子、自由勝利及從心所願惹人憧憬

【冷門客】

一九五八——九年度之首次賽馬，已定於明天舉行。在四個多月之歇暑期中，各廄多有變動，而馬匹亦有進展或退化者，故在復蘇中，頗令馬迷注意，以歷年經驗所得，即明日大熱門勝出者必在多數，娛諸以往，歷驗不爽也。爰將今晨所見較佳演出者，分場敍述如左：

第一場

△恒輝：霍錦盛（廿七秒二，五五秒五三），狀態佳，駕輕就熟，頗有威脅。
△約翰夏理法：邱達賢（廿九秒三），馬質較老，但仍有一拚之資格。
△智勇將軍：陳浩祥（廿八秒三），闊路好，狀態佳，應予注意。
△陽輝：林敬德（廿九，五十八秒），狀態甚佳，如有門路，機會甚濃。
△湯尼巴：羅沙（三二，一〇一秒三），狀態亦好，可能拚入一席。

爭霸希望，但不能過事熱捧。
△必達：樂寶奎（廿八秒四），狀態平平而已。
△早來：陳毓麟（三一秒二，五九秒三），狀態尙嫌不足。

第三場

△愛得勝利：蔡克文（廿九二），路長馬弱，機會甚微。
△起覃：羅沙（卅九秒三，五十八秒），機會亦屬甚微。
△鑽石美人：陳英（廿九秒一，五八秒二），狀態好，如籌碼寬敞，頗有威脅。
△前景：布林利（三二秒三，一〇二秒二），仍欲有所作爲，但已不若以前之易突。
△自由勝利：林敬德（廿八秒二，五六秒二），狀態好，有爭霸資格。
△樂駿：鄒莫利（三五秒三，一〇六），機會甚微。
△鄧園：莊洪康（廿九，五十八秒），狀態甚劣。
△塞牌騎師：郭子猷（廿九秒一），跑入場，兩顧睢心，應謂以汝爲西班馬之一劣，臭性仍存，不値一捧。

第四場

△羅慓：鄧鴻鈞（三三秒二，一〇〇），狀態好，惟機會較弱。
△龍麟：郭子猷（廿八秒一），含枚疾走，不露鋒芒。
△挪威太子：司馬克（三五，一〇三秒三），準備已足，有與協力共爭鼎甲也。

第五場

△蘭龍：王劍偉（廿八秒二，五六秒四），平平而已。
△幸運年：陳浩祥（三〇秒二，一〇〇秒二），平平而已。
△梅寶：柯國茂（廿八秒二），狀態特佳，頗予注意。

第六場

△從心所願：柯國茂（廿九秒三，五十五秒），狀態甚好，準備充足，前曾以一分四十一秒另負兩馬位於夜遊人，今周有雪恥之雄心也。
△夜遊人：郭子猷（廿八秒三，五十六秒），狀態甚佳，仍有奪標資格。
△恒景：鄺誠祥（廿六秒二），有一放到底之希望，惜仍未及時也。
△斯利時：洪賽康（三一秒三，五九秒），狀態雖好，但難排強敵也。

第七場

△安琪娜：郭子猷（廿六秒二），狀態特佳，有爭霸資格。
△邁進：林閱文（廿九，五十八秒），機會平平。
△叮噹：司馬克（廿六秒二），今早由蘇方羅夫代試，快則快矣，惜無後勁也。
△夏麗施：林國樑（三二秒一，五十九秒），狀態甚佳，有位置厚望。
△百萬獎金：布林利（廿八秒），更有威脅。
△千里駒：莊洪康（廿七秒三），狀態好，不能忽畧。

第八場

△能幹：陳毓麟（廿九秒三，五七秒四），狀態有進展。
△黑星期五：布林利（廿八秒一，五六秒二），有爭霸之希望。
△神童：洪賽康（廿九，五十七秒四），狀態好，位置希望甚濃。
△夜明珠：陳杰（廿八秒），同場有利士在，看其如何取捨也。
△樂幾倍：司馬克（廿八秒二），太熟則捧之無益，蓋此馬尚未到火候也。

第九場

△維心：陳浩祥（廿九秒二），狀態好，但機會微，所不可熱捧者也。
△實得：蔡克文（廿七秒二，五五秒二），狀態甚佳，另具威脅。
△奇力士：米雨凡里（廿七，五四秒二），將由林國强上陣，狀態亦佳，亦有威脅。
△綠萍：郭子猷（廿七秒二，五四秒三），狀態特佳，不能以其老而輕視之也。
△約翰伯：布林利（廿八秒三，五十八秒），平平而已。

第十場

△露明山：蔡寬文（三一秒四，五十九秒），態佳路合，另有威脅。
△沙漠英雄：陳英（廿八，五十四秒一），可能爆冷。
△欣欣：林國强（廿八秒四），機會平平而已。
△賽多利：陳杰（廿七秒三），磅太重，機會差。
△姬寶珍：布廸廣（三一秒一，五九秒三），狀態平平。
△良辰：洪賽康（三六秒三，一〇四秒二），狀態平常耳。
△美光：布林利（廿八，五十六秒），頗有機會，値得注意。
△挪威少女：司馬克（三一，五十九秒二），狀態好，慎防爆出。
△海鷗：王劍偉（廿九秒二，五十七秒二），亦有爭鬪之希望，不能忽略。

今晨軒尼詩道 汽車登堂入室
鎧與車行大玻璃被撞毁

【本報專訊】今午十一時十五分，灣仔軒尼詩道三百五十號，一間大汽車行門前，發生汽車失事，一輛××一四六七號奶黃色私家車，撞上行人路，又將汽車行之大飾櫃玻璃撞至粉碎，車已「登堂入室」，幸無傷人，但損失千元以上，其後交通警察到場調查，並將司機帶返警署問話。

汽車撞上行人路之驚險鏡頭，發生在軒尼詩道天樂里口左邊約四十碼之南邊行人路上，當時失事汽車從軒尼詩道向西行駛，駛至三百五十號鎧與汽車行門前，不知如何，直駛上行人路，其衝力繼續前進，行人紛紛走避，砰然一聲，十二尺高闊度十七尺之大塊玻璃立即粉碎，幸無傷人。（百）

圖爲汽車失事衝入汽車行飾櫃，大玻璃碎毁。（本報記者百攝）

太原街頭 男子被刺
三人行兇後逃逸

【本報專訊】今晨零時許，灣仔太原街發生血案，一名男子頸部另一名男子，並將其刺傷後逃逸。傷者由傍人報警，轉送入醫院救治。

傷者名李×，二十八歲，住該街。據說，該三男子昨晚到李之寓所訪問，其後四人相攜下樓，不久即在街上發生爭執。該三名不速之客，行兇時李閃避，其中一人拚用刀將李之臂部刺傷，然後逃去無蹤。後來傍人報案，警員到場查究，并將傷者送院。（乙）

苦了香港談判代表；更苦了香港的工業！
棉業輸英限額會實現嗎？

特寫　本報記者　西舟

一直鬧了三年的香港布疋輸英問題，到今天，也許快要完了！這是因爲港英棉業談判已受到了政治壓力使然。

香港，這塊小小的地方，擁上了近三百萬人口，卻往往是個被限迫的對象。但是，想不到連那遙遠的英國在內。

棉業談判一開始，人們也就爲了前途而担憂。爲的是，提出的對方是那麼「强大」，那强大的勢力是不容易抵擋的，雖然，談判開始之初，香港的代表們振振有詞，力爲反對，使到談判趨向于破裂的邊緣，可是，英國的三人代表團——團長是朗爵，卻有他們的一套。昨天，香港政府不得不聲明介入了！

有一位代表今早和記者談起來，他們當了代表，就無異註定是香港工業的罪人。可是，現在政府介入了，罪名也不該由我們單獨負起來吧？聽了這話，該怎樣想法呢？原是相當强硬的代表，至此也軟化起來了。

他又說：做香港代表的苦處還有什麼呢？答應了限額，既然是香港罪人，把談判弄僵了，也是罪人。最苦的還是後者。

在這樣情形之下，明明是黑的東西，我們祇能說：不是白的或者說非常灰色等等，而不便說：那是黑色。

這樣的情形下意味着什麼呢？其實，限額談判一開始就是香港吃虧的。且聽道來：

遠在英國貿易部次長狄爾克今年初來港談判時，這已暗示出「自動限額輸英」的意味。限額問題原是蘭開夏廠家們所提出，而在進行中卻靠勁貿易部次長來談，這就說明：即使政府官員，也曾暗示過的。據說：由于蘭開夏工業的勢力，足以影響到未來的英國普選，因此，英國政府也怕他三分，甚至，蘭開夏那邊的消息，說如果自動限額不成功，便要逼政府實施禁止或限制入口，進一步是選票可能轉到工黨的手裏去，而工黨提出的安票是：當他們執政時，他們會採斷然的手段保護蘭開夏的工業。

在這氣氛下，法蘭克辛次長來港提出談判。但是，他失望地回去。這回來的，表面是蘭開夏的工業代表，但他們的背後是多麼有力。當三人代表團啓程來港之日，英貿易部大臣且曾電祝其此行成功，而蘭開夏則一直在攻擊香港工業，一直在高呼他們倒閉到如何如何程度（今天也有同樣的信號），也許英國

三人代表團來到香港以後，目睹實況，會了解香港工業的遭遇，可是，他們可能接受不了「祖國的呼喚呢」！他們必然完完全全的站在蘭開夏的立場的。

說來也奇怪，這回的談判是太戲劇化的，香港代表則在理論上有其吃虧的地方。卻原來，在英代表團來港之前，雙方電報來往頻頻，其中，英方曾表示過整理後的布疋、內衣，他們才來香港，不然，英代表團就不來了。

奇怪的是：香港的同意是：願意三樣也提出討論。

但，當英代表團抵港時，談判竟要訂于整匹布。這樣，談判達到破裂。而作爲華資廠集團的中華廠商聯合會和製衣商會，此時表示堅決反對任何限額，而且向對方遞了個備忘錄，列出反對的理由，內衣商會私下且表示，如果强行要談到內衣限額時，他們甚至撤回代表。

可是，現在「形勢比人强」，代表們怎辦呢？

在談判趨于破裂的刹那間，英國代表團提出了新的建議，這樣的把僵局重新打開了。然而，當新建議的微笑在交涉到香港代表之前，大家又還感失望。原來，又是換湯不換藥，大同小異，對于內衣一項，則是仍以一九五七年輸入爲準，逾此額時，在布疋輸入額想扣除。這一來，又是行引起港代表團的反感。他們認爲無論如何，也祇能維持年初致法蘭克辛的備忘錄爲談判根據，那備忘錄指出祇能在印巴同意後談胚布問題。部份是不同意限額的，香港代表——至少是大部份的心話，祇是希望拖延談判來拖延，甚至可以說是採用拖延政策來應付。

於是，曾經有八位代表重行簽署在一項意見書上表示堅決反對英方的新建議。因此，在港方的十一代表中，也發生了意見的不一致，從某種角度來說：這是相當嚴重的。在這樣的情況下，會期又一次改期與英方談判。直至昨日，也許這事情給香港官方知到，所以原定昨天恢復的港英會議，而他卻先和港代表團洽商。之後，率令正式宣佈港政府介入談判。

這是一個新的局勢。據說：昨天也在一起會議的另一位高級官員，私下對人談起，他爲了這個問題連吃安眠葯也睡不下來，可見事態並不平凡。

據傳說：那是新的壓力又從遙遠的英倫而來。

時至今日，自動限額似乎已是無可避免的事！問題祇是數額的高與低。一旦成爲事實之後，來自英國，加拿大或其他的地區依樣要求又怎呢？美國的內衣業已有非正式的建議限額輸入了……想到香港人口過度的飽和，想到了工業在自力更生下已有進展，工業維持了這許多人的生活，推進了社會的安定與繁榮，想到了今天的限額問題，想到了未來的影響……眞使人不安！

港督任命

【本報專訊】憲報公佈：港督任鐘榮光及梁安國爲主任衞生督察，李克俊爲建築工程師（試用），胡總爲署理工務司，D．C．比里爲署理新界民政署助理署長，林保漢爲署理九龍路局長，D．J．奧爾維斯上尉爲港督名譽副官，G．W．巴里及葉松銘爲親學官，吳倡維、盧榮耀、蘇會銓、怡及黃樹芬爲署理學海、沈思祐、黃頌民、彭行森，副輔政司戴斯德已渡假期滿回任。又：海事處長祐益……（乙）

港府介入談判後 港英代表會議 今晨恢復舉行

【本報專訊】港英棉業談判，今晨十時半再度舉行會議，至午一時未會。是項談判由于香港政府昨日宣布正式介入，極力謀求打破談判之僵局情況，及全力促使可能達成之協議之實行，而有新發展。

官方透過財政司戴維斯爵士表示協議達成之後，政府將嘗試限制巴基斯坦及印度之胚布入口。亦同意今後新增設之紡織廠及紗錠，要予限制。在履行協議中，政府并表示負責主持限額輸出之執行，如其他國家對港貨採取同樣之限制時，政府將起而保護。

昨日戴樂嘉與港代表會晤之後，工商處長晏嘉士繼續與紡廠商會人士會談。一般觀察，政府爽快地改變態度，是受到英國政府之壓力，而港工業界則成爲英國政治鬥爭的羔羊，因在未來大選中，保守黨不能不爭取蘭開夏之選票。

據悉：紡業嘉會向代表解釋，港督柏立基的代表與代表會談，但因要公才臨時授權該氏代表。一般認爲，此表示港督有意向港方代表施予壓力。

據悉，英方備忘錄指出：㊀去年港輸英胚布七千一百萬方碼中，有百分之八十五保留于本土。㊁協議達成之後，胚布輸英應辦領證手續，由英棉業部於六月中發證。㊂至於輸出配額問題，應由棉織機構例如工商署主持。㊂關於蘭開夏準備將限額定爲比一九五七年之銷英數多一千萬方碼，此乃最大數額。據悉備忘錄並暗示，蘭開夏仍未放棄將所有棉產品定下限額。實行限額時，應由棉織廠商與政府共同負責，廠商對談判限額數字，亦不滿意（今年首六月香港輸英胚布已有五千萬方碼）；今全年輸英數量，將達一億千五百萬方碼，如以百分之八十五爲限額，則亦阻爲八千五百萬方碼，仍比英方所提之數額爲高，但廠家未提出他們希望的限額。

過去一個月來 拘黑人物千二

【本報專訊】警務處發表：由九月一日至十月二日晨八時止，警方於該段時期內，共拘捕涉嫌爲三合會會員之人士，一千一百四十一名。

今天天氣

【本報專訊】過去廿四小時內，天氣突轉秋涼，預料今日仍將繼續。昨日祇有雨零點一〇二吋，但今年雨量總和，已有七八點〇七吋，恰與往年同時之平均數七八點零七吋相同。

據天文台今午報告：由日本以東之反旋風起：低壓槽向南伸展，又折向西南，橫過呂宋北部而至起南中部。反旋風集結於上海以東地區向東移動。預測今日吹和緩至清新東北風，密雲，下午有時天色頗好。

英準備金大增 鎊續漲鈔軟跌

今日金融

【本報專訊】今晨K金市在九時四十分才開盤，開盤二五三．五，隨跌二五三．一五，收市二五三．二五。去息一角。期紗開盤五．七九五（約是八月廿三日以後的新低價），隨升五．七九八三七五，收市五．七九六二五。去息三角。美匯最高五．八一八七五，最低五．八一五，收市五．八一一五。倫敦轉賬鎊報二．七八（漲三文七五），紐約轉賬鎊漲至六文二五（二．七八一五）。砂紙軟跌，一因英……以外，三因去大息。（恒）

軟塑膠花一枝獨秀
製造廠急激增加

【本報專訊】據廠商透露，已證投入製造塑膠花的塑膠廠，現在已逾二十家，已知籌備製造的尚有十多家，劇烈競爭的局面將難避免。

據悉：最初和一家商行合作生產塑膠花的工廠，因爲是獨門生意，一年多來估計獲利已達二十多萬元。事情慢慢公開了以後，引起了其他塑膠廠商紛紛加入製造。因此，製造塑膠花的利潤，現在據說已降至百分之二、三十的水平。問題是塑膠花是較新產品，接單較易，而且有些廠家認爲製造塑膠花的前途大有可爲，因此在塑膠行中形成了一股製花的熱潮。

據說，有一家新加入生產塑膠花的工廠，接入了價值廿五萬元的訂單，在入到五萬元訂金之後，馬上以五千元的高價月租租來廠房動工製造。有些廠家認爲，這種做法的危險是很大的，萬一發生退貨事件，廠家將得不償失。

又有廠家估計說，將來塑膠花的工廠多起來以後，品質較標準或條件較好的工廠，在相互的競爭中可能佔到優勢，但產品價格會低降。

今年港產玩具的外銷生意比去年遜色，有些較吃香的貨，隨着競爭的加劇而連續下跌，如軟塑膠公仔，去年七月間每打售一百六十元的，現在九十八元也有人接單；原售十元一打的水槍，現在只售七元。

啓超道刧殺案 今晨再度提堂
案押候七天審訊

【本報專訊】去月十五日銅鑼灣啓超道十號三樓發生一宗刧殺案，慘遭刺斃，事後警方偵緝拘獲男子兩人。今晨此案再度在中央裁判署第二法庭提堂，因警方以案尚須偵查，結果官諭將案押候七天，此案被告分案被控，計首宗案被告關昌錦，廿九歲，無業，住深水埗福華街十六號二樓，屏平人，被控三項謀殺罪名：㊀於九月十五日在啓超道十號三樓，與在逃人等謀殺婦人譚霞。㊁同時同地謀殺婦人余雲。㊂同時同地謀殺男童張彼得。

次宗案被告……，卅歲，無職業，住勝利道……，台山人，被控三項「謀殺」罪名：㊀於九月十五日在啓超道十號三樓，與在逃人等謀殺婦人譚霞。㊁同時同地謀殺婦人余雲。㊂同時同地謀殺男童張彼得。（憲）

請用世界馳名最新痔患特效藥：額維導爾（坐藥/軟膏）

本品爲最新研究成功痔患特效藥乃日本著名大藥廠出品優點特多

1本劑內含最新「止痛殺菌消炎生肌素」在施用後痔患七天痊癒，功效昭著。

2毋須施行刀割手術，用該特效藥後，即消除內外痔患之痛苦，使睡眠安穩，如外痔脾痛潰爛，則使用軟膏數擦，即消腫生肌，很治神速。

3售價低廉，方便各界人仕採用，一盒見效，用法簡便，且不碍工作，絕對可靠。

總代理克馬洋行　總批發：邦信行　電話：三〇六六三　各大藥房均有售

歡迎索取試用品：請剪報附郵票壹毫寄香港郵箱二八三〇號即按址贈送

南中日報

由明四日起經常出紙兩張報導

本報出版伊始，荷蒙讀者愛護，對本報獨特風格，日日全版馬經，報導詳確，消息靈省，許爲新穎讀物，紛紛來函訂閱，熱情可感。茲以馬季開始，本報爲盡量報導馬經，使馬迷知所問津。同時各版加强陣容，開闢全版體育，兩版副刊，滑稽名家執筆，由明四日起，以後經常增多出紙一張，共成兩張，仍售一毫，電訊，港聞，報導篇幅越多，選稿用宏，務使讀者滿意，以符期許，特先預告，希垂注焉。

荷蘭製

香醇味美　款客佳品

飲時寶啤酒

各大洋酒士多均有代售

總代理：天祥洋行

上午十一時半出版

英國會議員表示 杜卿軟化聲明 係受英僚壓力

誰是侵略者？